

Diario de Burgos

FUNDADO en 1891

VIERNES, 12 DE SEPTIEMBRE 1975
PRECIO DEL EJEMPLAR
OCHO PESETAS
AÑO LXXXV. — N.º 26.068
DEP. LEGAL: BU-5-1958

EMPRESA EDITORA:
DIARIO DE BURGOS, S. A.
DIRECTOR:
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13
TELFS. { REDACCION: 201280
ADMINISTRACION: 207148-49
DELEGACION ADMON.: 202852
APARTADO
DE
CORREOS
N.º 46

Los presupuestos del Estado, a las Cortes

IDI AMIN EN EL VATICANO



Roma. — El presidente de Uganda, Idi Amin, con el Papa Pablo VI, durante la audiencia que éste le concedió en su residencia de verano de Castelgandolfo. (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

Pronto habrá vacunas conseguidas en España contra dos tipos de virus que atacan a los niños

«Las virosis son mucho más frecuentes que las enfermedades producidas por bacterias»

Alemania: cosen las dos piernas a un niño arrollado por el tren

Madrid (Logos). — "Antes de un plazo de cinco años podremos disponer ya de vacunas contra el virus respiratorio sincitial y contra el virus para-influenza tipo tres", dice el doctor Agustín Pumarola, catedrático de Microbiología de la Facultad de Medicina de Barcelona, y que se encuentra en Madrid para formar parte en el III Congreso de Virología, que se celebra en el palacio de Congresos.

"El primero de estos virus —dice el doctor Pumarola— afecta a los niños a los pocos meses de nacer, y produce neumonías y neumonitis, además de otras enfermedades menos graves. Un grupo de cuatro médicos de la Facultad de Barcelona, entre los que me encuentro, llevamos a la práctica el siguiente experimento: Estudiamos un grupo de cien niños desde que tenían un año de edad hasta que cumplieron los cuatro, con el objeto de ver la incidencia del virus respiratorio sincitial en un año de su vida. De este grupo de niños, ninguno se salvó de la infección. De hecho, pudimos comprobar que es muy difícil que un niño sobrepase estos años sin verse afectado por este virus. A partir de los quince años de edad, no hay ya ninguna excepción entre los muchachos a quienes este virus afecta, produciéndoles algunas de las enfermedades antes citadas".

su carácter es grave; en ocasiones sucesivas la infección es más benigna, gracias a los anticuerpos acumulados en el enfermo. También se está estudiando una vacuna contra el "adenovirus", que produce infecciones numerosas, ya que de este virus hay treinta grupos diferentes. Hace algún tiempo hubo en un campamento militar de la provincia de Girona una epidemia de "adenovirus", que

afectó a los cinco mil reclutas allí reunidos".

"De hecho —dice el doctor Pumarola—, se sabe que una persona puede padecer muchas virosis —enfermedades causadas por virus— al cabo de un año. Las virosis son mucho más frecuentes que las enfermedades producidas por bacterias".

(Pasa a novena página)

Se elevan a 785 mil millones de pesetas

«No hay negociaciones con el Frente Polisario»

Nada previsto sobre un plan de relanzamiento económico

D. Ramón Soldevila, nombrado subgobernador de Barcelona

Madrid (Cifra). — «Entre los temas aprobados hoy por el Consejo de ministros figura el de remitir a las Cortes, a propuesta del ministro de Hacienda, el proyecto de Ley de Presupuestos Generales del Estado para 1976 por un importe de 785.000 millones de pesetas, lo que representa un aumento absoluto de 129.000 millones sobre la cifra inicial de 1975 y un incremento relativo del 19,6 por ciento.

Casi una cuarta parte del aumento del presupuesto se destina al Ministerio de Educación y Ciencia, al que se asignan alrededor de 132.000 millones de pesetas, es decir un 30,51 por ciento más que en 1975, lo que supone una cifra del orden de 31.000 millones. Por el volumen de recursos asignados, dicho Departamento ocupa el primer lugar en el nuevo presupuesto. «El nivel de gasto público presupuestario hará posible crear una demanda adicional que coadyuve a mantener un nivel adecuado de actividad, sin que por su cuantía pueda estimular las tensiones inflacionistas».

«El Consejo ha aprobado también las reglamentaciones técnico-sanitarias correspondientes a la cerveza, caldos y sopas deshidratadas, turrone y mazapanes, caramelos y chicles y pastas alimenticias. Esta aprobación coincide prácticamente con la definitiva entrada en vigor del Código Alimentario que tiene lugar el día 13 de este mismo mes.

«El ministro de Trabajo propuso y fue aprobada por el Consejo, una propuesta de subvenciones para mitigar el paro, por importe de 87 millones de pesetas, a distribuir entre 21 provincias españolas, especialmente afectadas por el desempleo actual o previsible en las próximas semanas».

«El ministro de Trabajo propuso y fue aprobada por el Consejo, una propuesta de subvenciones para mitigar el paro, por importe de 87 millones de pesetas, a distribuir entre 21 provincias españolas, especialmente afectadas por el desempleo actual o previsible en las próximas semanas».

(Pasa a octava página)

SI SPINOLA REGRESA A TERRITORIO PORTUGUES SERA DETENIDO Y JUZGADO

Soares desmiente mantener contacto con el general

Lisboa (Efe). — Tras una reunión de varias horas que comenzó ayer y terminó hoy en el palacio presidencial de Belem, el Consejo de la Revolución reafirmó hoy su decisión de no consentir que el expresidente Antonio Spínola vuelva a entrar en Portugal.

En un comunicado emitido por dicho Consejo se dice que si regresa a cualquier territorio bajo administración portuguesa «será detenido y juzgado por un tribunal revolucionario».

MENTIS

Roma (Efe). — El secretario del Partido Socialista Portugués, Mario Soares, ha calificado de «mentiras estúpidas» las informaciones según las cuales mantiene contactos con el general Spínola.

En una entrevista concedida al semanario milanés «Europeo», Soares afirma: «No he tenido contactos con Spínola, ni aceptaré mantenerlos».

«Ha llegado la hora de que se proteja al consumidor»

Don Antonio García - Pablos en Burgos

(INFORMACION, EN SEXTA PAGINA)

MONUMENTO AL MINERO



Riotinto (Huelva). — Se ha inaugurado en esta localidad minera, el monumento al trabajador de la mina, del que ofrecemos una vista. (Foto CIFRA GRAFICA)

TRES PENAS DE MUERTE EN EL CONSEJO DE GUERRA CELEBRADO EN MADRID

Dos de los condenados lo han sido a treinta y veinticinco años de prisión

(INFORMACION, EN NOVENA PAGINA)

AL FILO DEL CURSO

UN día de éstos —si Dios no lo remedia, que hace frase respetuosa y verídica—, saldremos con un reportajillo que diga cuáles son las entretelas de nuestros escolares a nivel de sus problemas y soluciones. Pero otro día.

Hoy, con esto de que ya está el otoño rabiando por ponerse de moda, lo que se nos ocurre es evocar la imagen del niño que ya, la semana que viene, irá por nuestras calles escorado del lado derecho con tanto libro, con el ceño fruncido por aquello de las vacaciones que saben a poco y por todo lo que significa, es y seguirá siendo la vuelta a la Escuela. Acuértese de sus tiempos, que siguen siendo los mismos para el tema que traemos entre manos.

Y esto, como de costumbre, es acordarnos de los niños —de nuestros niños, nada menos— sólo cuando las circunstancias les ponen de moda. Lástima. El mundo infantil debería estar de moda rabiosa e imperante durante toda la vida, pero está visto que la sociedad no anda con ganas de ver la importancia que tienen las cosas.

En el fondo es preocupante que los niños tengan que poner esas caras que ponen con la vuelta al Colegio. Es preocupante porque el hecho es significativo. Está diciendo a las claras y sin contemplaciones que seguimos pensando en la supina tontería del hombre de mañana —entelequia que como tal no existe, que ni siquiera existirá nunca por aquello que siempre ocurrió: el hombre de mañana que ahora hacemos, se reirá en nuestras jarrices (y usted que lo vea, a pesar de todo), viendo cómo ese hombre no existe, que será lo que a él se le antoje ser. El hombre de mañana moldeará su propio tiempo, si le dejan, y se moldeará a sí mismo, si se lo consienten.

Con todo esto venimos a decir que dejamos demasiado olvidada la realidad actuante y vigorosa: el niño de ahora mismo. Si eso no es ir contra la naturaleza, que venga alguien con mucha autoridad a decirnoslo. Nuestros niños tienen demasiadas horas de estudio y muy pocas de juego. Tampoco ha venido nadie a demostrar que el juego no sea tan formativo como las Matemáticas, valga el caso, y desde luego tan saludable como las horas interminables de encierro en el aula.

En cualquier caso, doctores tiene Educación y Ciencia que nos darán la respuesta, allá cuando decidan ponerse de acuerdo y quedarse a un solo plan de enseñanza, sin tener que cambiarlo el curso que viene.

Conste que aquí estamos hablando del niño, del escolar que rumia nostalgias de vacaciones y que, aunque ahora ni lo intuya, está acumulando recuerdos para sentir más nostalgia allá cuando deje de ser el escolar de ahora mismo. Ya hablaremos en su día del joven, que es otra cosa. Ya hablaremos de sus necesidades de aula y gimnasio, pero otro día, porque ahora, lo que lleva uno clavada en el alma —sepa usted si por simple recuerdo del apuntado o por qué— es la imagen del chaval que ha venido disfrutando de todo lo que ha podido a lo largo de varios meses y de pronto, no diga que el jarro de agua no es frío, se le lleva al Colegio. Es para sentir lástima por él, por más que se analicen las causas nobilísimas que motivan el disgusto.

De todas formas y bien pensadas las cosas, si las vacaciones se acaban, también es cierto que la Televisión dejará de contarles tonterías para matar el rato de ocio. **BURGENSE** No todo iban a ser desventajas.

TELEVISION ESPAÑOLA

SABADO		
14,25	Pulso de la Fe.	17,00 Tiempo de magia.
15,00	Telediario.	17,30 Voces a 45.
15,30	Heidi.	18,15 El mundo de la TV.
16,00	Primera sesión.	18,30 Oí al buho gritar mi nombre.
17,45	El Gran Circo de...	20,00 Fútbol: Betis-Español.
18,45	Dibujos animados.	22,00 Noticias del domingo.
19,00	Avance informativo.	22,15 Estrenos TV.
19,05	Lecciones con...	
20,00	Lotería.	
20,30	La ruta de los descubridores españoles.	
21,00	Informe semanal.	
22,00	Directísimo.	
24,00	Kojak.	
0,05	Últimas noticias.	
0,01	Reflexión.	
DOMINGO		
11,01	El Día del Señor.	
12,00	Concierto.	
12,30	Esquí acuático.	
14,00	Crónica de siete días.	
15,00	Noticias del domingo.	
15,05	La ley del revólver.	
16,00	Primera hora.	

Emerson

El televisor del futuro
COMERCIAL VELO MOTO

Lea Vd. siempre
Diario de Burgos

QUISICOSAS

En la baraja de asuntos y de facetas que presenta la actualidad diaria en Burgos, resulta difícil dar, a veces, prioridad a temas que, siendo de interés, se prestan, sin embargo a variadas interpretaciones, según el criterio de cada hijo de vecino.

Para unos el tema capital, sigue siendo el de la Catedral, cuyas obras de restauración están felizmente en marcha; otros se interesan, además, por los Festivales de España que al celebrarse en local cerrado y limitado —lógicamente,

al carecer de espacios reservados a multitudes y vista las variantes del clima indígena, aunque en este tiempo sea hasta cierto punto bonancible, cuando sale el Sol—; y en fin, tampoco escapa al interés, la campaña de limpieza de basuras, por no citar sino unos cuantos puntos.

Consta a los comentaristas que el lector sigue atentamente el desarrollo de las tareas de las Cortes que debaten el proyecto de ley de Bases de Régimen Local y que

un soplo de sensación de alarma se extiende entre los contribuyentes, lógicamente preocupados e inquietos ante el cariz que va tomando la planificación de los impuestos municipales.

En este punto, ¿qué puede hacerse sino dar la voz de alarma y recoger el clamor vecinal que aboga por una política fiscal justa, equitativa y razonable?

Indiscutiblemente, si una población desea obtener buenos y eficaces servicios y mejoras, unos y otras no pueden venir de la varita mágica de un ilusionista capaz de sacar fondos donde no existen, pero cierto también que si un Municipio ha de afrontar obligaciones en las que todos deben mostrarse solidarios, ello debe hacerse de suerte que el sentido de la templanza, de la proporción y de la equidad, presidan, siempre las normas de aplicación de la política de exacciones municipales. Equilibrio.

Alegra conocer el informe indicador de las buenas cosechas de cereales en la provincia. Una tierra sin frutos es algo que aterra e inquieta.

El trabajo del hombre, entregado a los cultivos, con sacrificio y abnegación, tiene sus justas compensaciones y desde este modesto espacio de la actualidad burgalesa, el pensamiento de los comentaristas se dirige a todos los agricultores de la hacha y larga geografía burgalesa, agradeciéndoles, en primer lugar, su esfuerzo, y desearles que éste se traduzca en bienes positivos para la economía propia y general del solar castellano.

Después de un prolongado período de inactividad, la delegación municipal de alumbrado, refrendado por la Hacienda del Ayuntamiento y los contribuyentes, ha fijado hasta el día primero de Octubre, a las doce horas, el plazo para tomar parte en la subasta de instalación de alumbrado en una veintena de calles que vienen esperando la luz eléctrica con tanta paciencia, como esperanza.

Habrà que creer con fe en la respuesta de los licitadores para que pronto esas veinte calles alumbren con eficacia.

Dos millones y medio de pesetas es el gasto asignado para dotar de carbón y leña a las calefacciones de las dependencias municipales y colegios nacionales.

Esto indica que, en la época de los sistemas de moderna calefacción de los combustibles líquidos, aún subsiste el viejo sistema de calorías a base de carbón y leña.

Curioso... ¿rentable?

Se han disparado los precios de solares y viviendas. Lo señalaba ayer uno de nuestros compañeros, a propósito de los problemas que afectan al sector inmobiliario y de la construcción.

Cabe esperar que la Iniciativa del Instituto Nacional de la Vivienda de promover casas sociales en el polígono «Carro Blanco» traerá el resultado de servir de elemento neutralizador del problema, y sería de desear que, por su parte, las Cajas de Ahorros Benéficas locales que tan ex-

traordinaria labor vienen realizando, se animen también a promover viviendas de auténtica significación social, lo cual no parece que ofrezca facilidades ciertamente, pero tampoco grandes inconvenientes, si disponen de suelo apto de desarrollar en el campo de la vivienda. Esperanza.

Martinillos

AUN MAS
INAUDITA,
CON MAS
SORPRESAS,
MAS
ACCION...

HOY 5,15
7,45
10,45
EN

CINE
Cordón

LA DESBORDANTE
PELICULA
DE
CIENCIA-FICCION



HARRY SALTZMAN
ALBERT R. BROCCOLI
PRESENTAN LA OBRA DE
IAN FLEMING

DESDE
RUSIA
CON
AMOR

INTERPRETADA POR
SEAN CONNERY
COMO
JAMES BOND

PEDRO ARMENDARIZ - LOTTE LENYA
ROBERT SHAW - BERNARD LEE
Y PRESENTANDO A
DANIELA BIANCHI United Artists
DIRECTOR
TERENCE YOUNG-TECHNICOLOR

¡Muy emocionante
y distraída!

(Mayores de 14 y
MENORES acompañados de sus padres o tutores).

GRAN TEATRO

LUNES - 8 TARDE Y 11 NOCHE
UNICO DIA DE ACTUACION

¡Extraordinario acontecimiento teatral!

COMPANIA

ANA MARISCAL

— con —

CARLOS MUÑOZ

— y —

ANTONIO CAMPOS

En el estreno de la divertida e intrigante comedia,

“MATRIMONIO INGLES

ACEPTARIA AMANTE ESPAÑOL”

de Víctor Fernández Antuña. Versión Stella Hansen.
Dirección: ANA MARISCAL

A partir de HOY, SABADO, localidades a la venta.

SALA DE FIESTAS

(DANDY'S CLUB)

HOY, SABADO — TARDE Y NOCHE

POR VEZ PRIMERA EN BURGOS

OTRA GRAN ATRACCION INTERNACIONAL

EL POPULA CANTANTE DE COLOR
Y “REY” DE LA CANCION “CAMP”



LUC BARRETO

CON SUS ULTIMAS CREACIONES:
“EL BIMBO” y “LA BALANGA”

LUC BARRETO le hará recordar las más lindas canciones y melodías como: “Sabor a mi”, “Mar y cielo”, “Historia de un amor”, “La última noche”, “Te quiero dijiste”, “Piel canela”, “Mirando al mar”, “Espinita”, “El padrino” y muchas más...

Acompañado por su formidable GRUPO

Para amenizar el baile
EL CONJUNTO ATRACCION:

«TOMMY»

Y LA ALEGRE Y DINAMICA,

ORQUESTA «DANDY'S CLUB»



GROMBER

ESA PAZ QUE NO LLEGA

Por Emiliano AGUADO

La ilusión es una especie de antídoto que nos permite digerir en cierto modo el veneno de la vida. Es, además, el mejor estimulante que ha encontrado el linaje humano en esta tierra; sin ella sería muy penoso y a veces hasta imposible seguir adelante, en unos casos, porque los bienes accesibles son poco atractivos y otras veces porque, como dice el verso de Antonio Machado, la vida es sólo tiempo. Sin unos granitos de ilusión no podrían vivir los que, vistos desde fuera, lo tienen todo; con una buena dosis viven encantados los ancianos de los asilos, los enfermos incurables, los pobres de solemnidad y esos seres que se nos antojan animales, por el silencio con que sobrellevan su miseria y la falta de arrestos para quejarse siquiera en voz baja de la vida que les ha cabido en desgracia.

Pero en estos días se está haciendo un uso disparatado de la ilusión, como si fuese alcohol o un nuevo tranquilizante. Bueno es que la usemos para lo que se nos dio en el principio del mundo, pero lo que estamos haciendo todos es lo que se dice pasarse de la raya. ¿Es que no nos satisface este paraíso de bienes materiales en que se ha convertido el Mundo, al menos el llamado desarrollado? ¿Es que en el fondo no acabamos de creer que velgan estos bienes la pena de estar siempre acuciados por el tiempo por las preocupaciones y por no se sabe qué diablos oscuros que se mueven dentro de cada ciudadano? Lo cierto es que en una humanidad tan progresiva, tan saturada de ciencia y de técnicas como la nuestra y tan avezada al cálculo, la ilusión es tan universal, tan honda y tan insistente, que cualquier habitante de otro planeta que nos visitara sin prejuicios pensaría que nos hemos vuelto niños. Así eran nuestros niños y así hemos sido todos de niños. Gracias a la ilusión de los primeros años se ve el Mundo en su riqueza, sus contrastes y sus misterios, pero si la ilusión infantil persiste nos impide verlo como es en realidad, con sus aristas, sus peligros y sus encrucijadas. ¿No es esto lo que nos ocurre hoy a todos?

Uno y otro día leemos en los periódicos y oímos en todas las emisoras de radio que la paz está al alcance de la mano, que los Gobiernos no quieren la guerra y que se están celebrando congresos y conferencias para ajustar tratados y protocolos de toda clase. Al mismo tiempo leemos y oímos que los presupuestos militares aumentan más y más cada año, que en muchos países se han convertido ya en el capítulo principal y en otros, en la pesadilla de sus ciudadanos, que viven a medio comer y cubriéndose a medias el cuerpo con harapos para tener aviones, tanques, cañones y buenas armas, que, como la técnica avanza tan rápidamente, hay que perfeccionar cada dos o tres años comprando otras nuevas y convirtiendo en pura chatarra las que costaron tanto dinero y tantas privaciones. Nadie quiere la guerra, esto quizá sea cierto, al menos en líneas generales, pero todos se preparan concienzudamente, conociendo que el adversario se está preparando aún mucho mejor. Hoy tienen enemigo a la vista casi todos los países, y los que no lo tienen, como los irlandeses del Norte, lo buscan dentro del país, ¿porqué no van a ser enemigos los ciudadanos, teniéndolos tan cerca y conociendo tan bien sus costumbres?

No hay que molestarse: unos pueblos por unas razones y otros por las razones contrarias, todos tienen que gastar millones y millones en armas y, lo que es quizá peor, todos tienen que preparar a sus ciudadanos para la guerra, diciéndoles al propio tiempo que está más lejos que nunca, que nadie la quiere y que los Gobiernos cuidando la paz como buenos pastores. Por si no bastaran las guerras que podríamos llamar clásicas, ahí están las que ahora se llaman sociales, aunque, como está mandado, no se les llame guerras. Y, como se ve, ha servido de poco, de nada, sería mejor decir, el que se hayan descolonizado las naciones que fueron colonias. Cada una a su manera, suscita dificultades, se arma como está mandado también y amenaza con hacer la guerra o con sufrir alguna invasión de otro país fronterizo, en muchos casos ex-colonial. Nada sirve hoy de nada para entibiar siquiera un poco este clima tórrido, asfixiante de guerras y luchas intestinas.

Andarse ahora por el Mundo con ilusiones de paz no es sólo una mentira, que puede emplearse en algunas situaciones como el disfraz o las palabras de doble sentido; es algo más: es un veneno que se arroja todas las mañanas a las masas ciudadanas, que las naraliza y las desconcierta. Porque creen que la paz está al alcance de la mano y que todos la desean ardientemente y, antes de haberse gozado en esa creencia, salta la otra noticia en que se habla de los preparativos del enemigo y de la necesidad de incrementar los presupuestos de defensa. La ilusión es fácil y se logra con poco esfuerzo, pero sucede en la ilusión lo que sucede con casi todas las cosas fáciles que pueden lograrse con poco esfuerzo, y es que vale poco y sirve realmente para muy poco. ¿Hasta dónde es lícito dentro de los cánones de la moral más laxa combatir al adversario? ¿Puede combatirse como hacen ahora los irlandeses o los que ponen bombas en medio de la calle o en cualquier rincón de los grandes almacenes? No digamos nada de las faenas del terrorismo internacional, siempre alegando fines que algunos consideran buenos y otros malos.

Ya sé que sin la ilusión que se nos sirve desde el desayuno hasta que nos dormimos quizá no fuera posible soportar este clima en que vive ahora la humanidad progresiva, adelantada, cultísima y peryechada de ciencia. Pero una cosa es que la realidad en torno nuestro sea intolerable y otra cosa bien distinta que nos alcoholicemos para no verla. Lo mejor que acaso pudiera hacer este tiempo estremececido sería acostumbrarnos a la fealdad de su rostro; no sé si las gentes serían menos criminales, pero estoy seguro de que irían acostumbrándose a ser más valerosas, a contentarse con lo que tienen, que es mucho, bueno y mal y casi siempre las dos cosas al mismo tiempo. En todo caso, los hombres no pueden vivir de la ilusión como los niños, para bien o para mal, ¿por qué no se inventa una que nos sienta bien, como los trajes o los zapatos?

SE PRECISAN

OFICIALES ALBAÑILES

Llamar: TELEFONOS 200647 y 200648

(R. O. C. 15.056)

Crónica teatral madrileña

CINCUENTA AÑOS DE EMPRESARIO DE ARTURO SERRANO

★ Un viejo vodevil, última obra de Torcuato Luca de Tena

★ Una obra norteamericana en la que todos los personajes son homosexuales, aunque siempre con carácter cómico

Madrid (Crónica teatral especial de la Agencia Logos, para DIARIO DE BURGOS). — En Madrid existen pocas muestras del estilo modernista que tuvo su auge en los primeros años del siglo. De las pocas muestras que hay una es el

Casino de Madrid edificio que por la calidad de su arquitectura y de sus decoraciones y mobiliario debiera ser declarado monumento nacional. Otra muestra del estilo modernista puede verse en el patio interior del teatro Infanta Isa-

bel, singularmente en sus espejos y en las barandillas de sus palcos y anfiteatros. El teatro Infanta Isabel nació para el teatro por obra y gracia de don Arturo Serrano, padre del actual empresario del local.

Precisamente en estos días se han cumplido las bodas de oro de dirección de este último del teatro Infanta Isabel y sus compañías titulares, según se nos dice en los programas de mano.

Un desgraciado accidente de automóvil que costó la vida a Arturo Serrano, padre, hizo que Arturo Serrano, hijo, a muy temprana edad hubiera de hacerse cargo de la dirección del local. Desde entonces ha pasado ya medio siglo.

Medio siglo en el que año tras año dieron a conocer los frutos de su ingenio autores tan famosos como Benavente, los hermanos Álvarez Quintero, Arniches, Muñoz Seca, Jardiel Poncela, Juan Ignacio Luca de Tena, Torrado, por citar tan sólo nombres de escritores fallecidos...

Con ocasión de las Bodas de Oro que estamos comentando ha sido dada a conocer una comedia de enredo escrita por Torcuato Luca de Tena, de la Real Academia Española. Es obra de escasa calidad ya que está basada sobre un tema que ha hecho reír a todos los públicos desde que el teatro existe, tema utilizado en toda clase de vodeviles y libretos de revista. El de los maridos pirandones que echan una cana al aire y se ven obligados a hacer pasar por sus esposas a quienes no lo son. Todo ello crea las archisabidas situaciones en este tipo de argumentos.

Luca de Tena ha intentado dar una novedad al viejo tema utilizando un procedimiento pirandelliano y haciendo comparecer sobre el escenario a los autores de la farsa que a su vez son los protagonistas.

Pero pese a ello y a algunas eruditas frases de contraste con otras de notorio mal gusto la obra no admite ningún análisis. Eso sí, el público se ríe mucho y aplaude —por lo menos en la noche del estreno— con insistencia.

En la mencionada coyuntura tuvo que pronunciar unas palabras Torcuato Luca de Tena que agradeció los aplausos y exaltó no sólo la labor de los intérpretes sino la de don Arturo Serrano, empresario del local.

Cayetano Luca de Tena ha montado diestramente la obra entre cuyos intérpretes destacan José Bódalo, Miguel Angel, Trini Alonso, Rafael López Somoza, Joaquín Embid, Mauro Rivera y Manuel Andrada. Los decorados de Burgos habilitmente resueltos.

LOS CHINOS DE LA BANDA

En el teatro Barceló se inició la temporada con «Los chinos de la banda», obra norteamericana en la que todos los personajes son homosexuales. Su autor es Mart Crowley y sus adaptadores los señores Artime y Azpilicueta, este último también director. Ahora es frecuente que en los escenarios aparezca el tipo de homosexual, aunque siempre «con carácter cómico». En esta ocasión la obra tiene un fondo dramático lo que le da una mayor calidad. El montaje es difícil y por ello hay que alabar la tarea del señor Azpilicueta. La interpretación tampoco es fácil. Los actores que incorporan los diversos personajes son Manuel Galiana, Andrés Resino, Ramón Corroto, Damián Velasco, Joaquín Kreml, Julio Gassete, Ricardo Tundidor, David Carpenter y Luis Pellicena. El decorado también es de Emilio Burgos.

FEDERICO GALINDO

RESTAURANTE
OJEDA

Necesita aprendices de
cafetería
(ROC. 15.109)

CINE GOYA

HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,45, la maravillosa película

«VENGA A TOMAR CAFE CON NOSOTRAS»

con UGO TOGNAZZI

Le invitaron a tomar café... y él tomó todo lo que le apeteció. Según él a su edad, necesitaba de las tres "C": caricia, calor y comodidad... pero se pasó de la raya. Las piernas de Tarsila. Los cabellos de Fortuna. Las acariciantes manos de Camila. — (Mayores de 18 años).

GRAN TEATRO

H O Y Continúa de 5 a 1

¡UN PROGRAMA GRANDIOSO Y DEFINITIVO!
EL ULTIMO DE SU TEMPORADA DE VERANO
AUTORIZADO PARA TODOS PUBLICOS.

TERENCE HILL y BUD SPENCER

Más simpáticos, más bestias, más audaces
y más divertidos en

«LES SEGUIAN

LLAMANDO

TRINIDAD»



EASTMANCOLOR
TECHNISCOPE

Aventuras, acción y diversión por todo lo alto.

— Y —

LA PELICULA DE LOS TRES "OSCAR"



INGRID BERGMAN
JOSE FERRER
FRANCIS L. SULLIVAN
J. CAROL NAISH

DIRECTOR VICTOR FLEMING

JUANA DE ARCO

UN GRANDIOSO ESPECTACULO Y UNA
MEMORABLE LEYENDA.

UNA PELICULA ESCRITA CON LETRAS DE ORO
EN LA ANTOLOGIA DEL CINE UNIVERSAL.

Cine CONSULADO



BRUNO PRADAL
CHARLES SOUTHWOOD
GABRIELE TINTI
EVA SWANN
«CONTRATO PARA MATAR»
un film de CLAUDE MULOT
EASTMANCOLOR

Hoy, gran programa doble en sesión continua desde las cinco tarde.

★

Y

«América
violenta»

con Charles Bronson

Sus ojos quedarán ató-
nitos ante la justa
venganza.

★

INFORMACION RELIGIOSA

SANTORAL

SANTOS DE HOY

Ss. Juan Crisóstomo, ob. y dr.; Felipe, Macrobio, Julián, Ligorio, mrs.; Maurilio, Eulogio, Amado, obs.; Amadeo, pb., ab.; Venerio, erm.; Ntra. Sra. de las Viñas, Patrona del Sindicato de la vid. Misa: De San Juan Crisóstomo (M. O.).

SANTOS DE MAÑANA

Dominica 24 después de Pentecostés. La Exaltación de la Santa Cruz. Ss. Cornelio, p.; Cereal, Salustia, Crescencio, niño; Rósula, Crescenciano, Víctor, General, mártires. Misa: Del Domingo.

EXAMENES PARA LA OBTENCION DEL CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS

Se pone en conocimiento de quienes pueda interesar que, los exámenes para la obtención del Certificado de Estudios Primarios, tendrán lugar el próximo de 26 de los corrientes, a las diez en punto de la mañana en el Salón de Actos del Colegio Nacional «Padre Manjón», calle Salas, s.n., en esta capital.

Los interesados deberán ir provistos del Documento Nacional de Identidad o, en su defecto, del correspondiente Libro de Familia, así como de útiles de escritura.

La matrícula queda abierta a partir de esta misma fecha en las Oficinas de la Delegación provincial de Educación y Ciencia, calle Vitoria, número 17, segunda planta, «Edificio Edinco».

La Diputación y los perros vagabundos

La todavía reciente disposición de la Diputación con relación a los perros vagabundos y la posterior actitud del presidente de la Corporación rectificando ciertos puntos con relación al acuerdo adoptado por la Corporación, ha dado la vuelta a España.

Numerosos periódicos comentan elogiosamente la postura adoptada por el Dr. Carazo Carnicero, al que felicitan por su aceptación de la crítica y su valiente postura al rectificar decisiones en aras al mejor servicio de la provincia.

Como muestra de estos elogiosos comentarios para el presidente de nuestra Diputación, recogemos un párrafo publicado por el periódico «Las Provincias», en la sección «El País» y en el que se dice, comentando el tema de referencia, lo siguiente: «¿Y qué ha ocurrido de cara a la opinión pública? Simplemente, que don Pedro Carazo ha ganado prestigio y estima y no se han tambaleado ningunos cimientos».

MATRIMONIO

SERVICIO

Interno se necesita para casa de campo de las proximidades de Bilbao.

—Condiciones económicas a convenir.

Escribir p r o p orcionando datos personales y conocimientos al Apartado 1.274 de Bilbao o llamar al teléfono 53 05 50. Atenderá «señorita María Cruz».

La BOLSA

VIERNES INCREMENTANDOSE LAS VENTAS

Madrid (De nuestra Redacción). — Este viernes ha sido un poco diferente a los anteriores. No ha habido el menor atisbo de entonamiento, sino lo contrario. Sin duda, la sesión más tristonja de la serie semanal, aparte de que con un mínimo volumen de operaciones, se han ablandado mayor número de valores, a pesar de que en la primera mitad había casi unanimidad de repeticiones en los cambios. Fue en la segunda, a partir de los Bancos, cuando se prodigaron más los desgastes, que no siempre podemos calificarlos de suaves. En cuanto al ambiente, exactamente lo mismo que en otros días, llegando al final en iguales condiciones.

El índice general vuelve a anotarse una nueva mínima del año a 94,94 (—0,93). Y como notas a destacar están las de una serie de sociedades de cartera que venían acumulando oferta sin poder cotizar, reapareciendo en bajas que van de cinco a trece enteros (Fibansa y Fiponsa). Otros valores siguen sin operar, con oferta del Banco Occidental a 432, Eurobuilding a 123, Eurocartera a 110, Sarrió 295, Motor Ibérica 215, con dinero para Electra de Langreo a 174 y S.A.F. 1.185 sin cotizar. Grupo Velázquez vuelve a ganar otros doce enteros contra corriente. Sus cupones señalan dinero a 830 pesetas.

JUSTO IRIIONDO MENDIETA

(Información facilitada por el Banco de Santander).

MADRID

Sesión de Bolsa de reducido volumen operativo y persistencia en la línea de baja de la que se han exceptuado muy contados valores entre ellos: Banco de Santander (en acciones y derechos), Hispano, Quesada, Rural, Fecsa, Aguila, Azucarera, Finanzauto, Dragados, Vallehermoso, Urbis, Patrisa, Campsa, Transmediterránea, Energía, Iby, Fénix, Hornos Material, Tubacex, Azinc, Citroën y Tudor.

Al cierre se mantiene la posición vendedora, pero como hecho sintomático, se aprecia una mayor movilidad con algunos deseos de la demanda de toma de posiciones de cara a próximos días.

ACCIONES. — Banco de Santander, 768; Banco Central, 920; Banco Español de Crédito, 588; Banco Hispano Americano, 510; Banco Ibérico, 615; Banco de Bilbao, 753; Banco de Vizcaya 630.

ELECTRICAS. — Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 102,5; Fecsa, de 1.000, 130; Fenosa, 117; Iberduero, ordinarias, 215; Sevillana de Electricidad, 135,5; Unión Eléctrica Madrileña, 128.

VARIAS. — El Aguila, 170; Azucarera Española, 151; Ebro, 690; Dragados y Construcciones, 670; Urbis, 215; Fibansa, 330; Duro Felguera, 103; Ponferrada, 166; Campsa, 205; Tabacalera, 360; Explosivos, 304,5; Española de Petróleos, 308; Fénix, 530; Hornos de Vizcaya, 146; Citroën Hispania, 102; Metalúrgica Santa Ana, 91; Material y Construcciones, 104; Enpañola del Zinc, 220; Telefónica, 221; Sniace, 114; Metro Madrid, 123; Galerías Preciados, 428; Cevasa, 265; Banerfond, 88,26.

CUPONES. — Banco de Santander, 346.

BILBAO

BANCOS

Vizcaya, 625.

Bilbao, 753.

Banco de Santander

BOLSA BANCA CAMBIO
Español 12

BURGOS EN EL "B. O. E."

CREACION DE UN INSTITUTO MIXTO EN MEDINA DE POMAR-VILLARCAYO

Madrid (De nuestra Redacción). — Disposiciones de interés regional para Burgos, publicadas en el BOE del viernes, 12 de Septiembre de 1975.

Orden de 21 de Junio de 1975 del Ministerio del Ejército por la que se modifica el acuerdo de 7 de Diciembre de 1972, sobre la expropiación de terrenos para zona de campos e Ins-titución nuevos acuartelamientos de Burgos.

Decreto de 24 de Julio de 1975 del Ministerio de Educación y Ciencia por el que se crea un Instituto Nacional de Bachillerato mixto en Medina de Pomar-Villarcayo (Burgos).

ARRIENDO O COMPRO LOCAL

Planta baja, céntrica, 80 a 150 metros cuadrados para instalación de oficinas, despacho al público. Interesados, dirigirse por escrito al número 99

PUBLICIDAD ALAS

Almirante Bonifaz, 3, 3.º

EDSCHA IBERICA, S. A.

presisa para Burgos JEFE CONTROL CALIDAD

SE REQUIERE:

—Título perito industrial, maestro de taller o similar.

—Experiencia: 2 años en dicho puesto, preferible dedicado ramo mecánica y estampación.

—Facilidad para interpretar planos, normas, útiles de control, etc.

OFRECEMOS:

—Interesantes condiciones económicas.

—Puesto de gran porvenir.

—Reserva absoluta colocados.

Interesados, escribir historial, APARTADO 283

BURGOS

(C. N. S. 15.131)



EL SEÑOR

Don Angel García Martínez

Falleció en el día de ayer, en Villaur de Herreros, a los 67 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, doña Angelita Juez Arnáiz; hijos, Angel, Justiniano, Eloy, Ascensión y Dionisia; hijos políticos, Gregoria Vázquez, Juncal Estévez y Daniel Arnáiz; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Al participar a sus amistades tan sensible pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y la asistencia a las honras fúnebres y funeral, que tendrán lugar, HOY DIA 13, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de Villaur de Herreros y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de dicha localidad.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Villaur de Herreros, 13 de Septiembre de 1975



EL JOVEN

DON RICARDO GOMEZ BARRIUSO

Falleció en el día de ayer, a los 32 años de edad (víctima de accidente laboral), después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

EMPRESA Y COMPAÑEROS DE TRABAJO

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán HOY, SABADO, a las CUATRO Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SAN JULIAN, seguidamente la conducción del finado al cementerio de San José, actos de caridad por los que anticipan las más sinceras gracias.

Vivía: Los Colonias núm. 2.

Burgos, 13 de Septiembre de 1975
Funeraria "San José"

LERMA

IGLESIA DE SAN JUAN

HOY, SABADO, A LAS 9 DE LA NOCHE

CONCIERTO DEL ORFEON BURGALÉS

Patrocinado por la



CAJA DE AHORROS
MUNICIPAL DE BURGOS

actualidad BURGALESA

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO. — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos. — Nuria Plana y Díez; María-Noelia García y Muriel; Mario Pampliega y González; Virginia González y Amaro; Javier del Hoyo y Lorenzo; Sara Tobar y Saldaña; Luis - Gonzalo Iñiguez y Zato; Judith Hermosilla y Álvarez; César Berzosa e Illana; Roberto Sáiz y Urrez; Yolanda González y Cortijo; Mónica Puras y Tapias.

Matrimonios. — Dos Angel de la Fuente y Bustillo con doña María del Carmen Muñoz Femenino; y Escribano, el día 20, a las doce y media en el Carmen.

ESPAÑOL PARA EXTRANJEROS INLINGUA ALEMAN INGLES FRANCES

Plaza Alonso Martínez 7
PREPARACION ESCUELA CENTRAL DE IDIOMAS

BOLETIN METEOROLOGICO. — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media Femenino:

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 689,9; a la una de la tarde, 690,5; a las siete de la tarde, 691,1.

Temperatura ambiente. — Máxima, 22,6 grados a las 15,30 horas; mínima, 8,6 grados a las 6,30 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, SE — 7 kilómetros; a la una de la tarde, NE — 8 kilómetros; a las siete de la tarde, NE — 14 kilómetros.

Higrómetro. — Humedad, 61 por ciento.

tecilla», pereció ahogada Catalina Ortega Cubillo, de 67 años, casada, vecina de la citada localidad. La infortunada mujer encontró la muerte al ir a por agua al citado lugar, cayendo de bruces y pereciendo ahogada. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

gresó cadáver y fueron inútiles los auxilios de la ciencia médica. La muerte le sobrevino al ser alcanzado por la pesa de un ascensor, trabajando para la empresa «Santiago Villamena». Al recibir el golpe fue inmediatamente asistido por sus compañeros de trabajo que trasladaron al herido a la Cruz Roja, donde ingresó cadáver.

HACE 30 años

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al miércoles, 12 de Septiembre de 1945.

EL Orfeón Buralés ha obtenido un resonante triunfo en sus primeras audiciones de su jira artística por Asturias. Ayer actuó en funciones de tarde y noche en el teatro «Jovellanos» de Gijón, poniendo en escena las «Estampas Castellanas», varios de cuyos números tuvieron que ser bisados ante la insistencia de los aplausos del público.

• MAÑANA comenzarán las obras de derribo del penal viejo, cedido al Ayuntamiento por el Ministerio de Justicia e inmediatamente se iniciarán los trabajos de construcción del magnífico grupo escolar concedido a Burgos por el Estado.

FAMCO, S. A. FABRICA DE MUEBLES NECESITA MAQUINISTA OFICIAL 1.ª

Dirección POL. GAMONAL, C/ 5
(Oferta n.º 15.139)

SE NECESITAN

UN BARMAN, UN AYUDANTE DE BAR Y UNA SEÑORA PARA COCINA.

Incorporación inmediata.

CIRCULO DE LA UNION, Espolón, 26.
(R. O. C. 15.148)

ESTA ES LA HISTORIA DE UN PISTOLERO LEGENDARIO

HENRY FONDA

Y DE SU MAS ENCENDIDO ADMIRADOR

TERENCE HILL

...SI EN EL ASUNTO ESTA METIDO EL MAESTRO DEL «WESTERN» ITALIANO

SERGIO LEONE

USTEDES DIRAN SI LA PELICULA NO MERECE LA PENA



UN GRAN ESTRENO «WESTERN»

¡¡¡LLENO DE DIVERSION Y CARCAJADAS!!!

desde **HOY CALATRAVAS** 5,15 7,45 10,45

(Autorizado MAYORES de 14 y MENORES acompañados)

CUPON PRO-CIEGOS
NUM. PREMIADO 728
EN EL SORTEO DE AYER

muebles evelio
VITORIA 56 58 60 62

ROMERIA SANTA LUCIA (SALAS)

DIA 14
Automóviles
"LA SERRANA, S. L."
Salida de Burgos: 9 y 11
mañana, 5 tarde.
Taquilla 9

EL CUPON PRO CIEGOS.
En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 728 y con 125 pesetas todos los números terminados en 28.

Soto y Alonso

DOMINGO, DIA 14

A SANTA CASILDA

Salida: 9,30 mañana
Taquillas 15 y 16

ESTACION AUTOBUSES

FARMACIAS DE GUARDIA. — Cufiada, Plaza de Primo de Rivera, 2; Molinos, Nueva Avenida de Madrid, 4; Garriga, Diego Lafuente, 16 y Del Hoyo, San Juan de Ortega, 6 (Capiscor).

Viajes Sayca

DIAS 13 y 14

A MADRID

Fin de semana
Salida, sábado, 3 tarde

DOMINGO, DIA 14

A SALAS - HACINAS

Romería Santa Lucía
Salidas: 8,30, 9 y 10
mañana y 4,30 tarde.
Varios regresos

DOMINGO, DIA 21

A VITORIA - ARACA

Jura de Bandera
AGV, T-136
Moneda, 18
Teléfono 20 94 38

MUJER AHOGADA. — El pasado jueves, a las diez y media de la noche, en el pueblo de Inglesia Pinta, en el lugar conocido por «Arroyo Lapuen-

INCENDIO. — En el lugar conocido por «El Caño», término de Sotillo de la Ribera, ardió 580 pinos de unos 0,70 metros de altura, propiedad del Patrimonio Forestal. Las llamas se extendieron por unas 20 hectáreas de rastrojo. El fuego se inició en unas rastrojeras. Los daños se han valorado en unas 50.000 pesetas.

EXPOSICION DE ARTE



VITORIA, 13
Teléfono 202832

OLEOS DE

JOSEP MAS

Del 30 Agosto al
12 Septiembre 1975

Horas de visita:

Laborables de 12 a 2
y de 7 a 9.

Festivos: de 12 a 2

ENTRADA LIBRE

MORTAL ACCIDENTE DE TRABAJO. — A las doce y media del mediodía de ayer ingresó, en la clínica de la Cruz Roja el obrero Ricardo Gómez Barriuso, de 32 años, soltero con domicilio en nuestra ciudad, calle Los Colonias, 14. El infortunado trabajador in-

TEATRO AVENIDA. — Hoy 7,45 y 10,45. Festivales de España «Godspell» (Un espectáculo musical basado en el Evangelio), original de John-Michael Tebelak y Stephen Schwartz, vertido al español por el padre Martín Descalzo y adaptado a la escena por José M. Pemán.

CALATRAVAS (204161). — 5,15, 7,45 y 10,45. Con una divertidísima sátira, el gran estreno «western» de Sergio Leone: «Mi nombre es... ninguno» (2) Scopcolor. Terence Hill, Henry Fonda y... ¡muchas carcajadas! Una historia «especial» para pasarlo formidable (May. 14 y menores acompañados).

CONDAL. — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa sorprendente. Amor y violencia en El clan de los inmorales (3 R.). Con Helmut Berger, Sydne Rome José Ferrer. Y ¿Qué nos importa la revolución? (3) Una revolución que hace estallar mil bombas de carcajadas. Ambas técnicas. (Mayores 18 años).

CONSULADO. — Hoy gran programa doble en sesión continua desde las 5 con «Contrato para matar», la serie negra francesa culminada con esta película alucinante. Y «América violenta» con Charles Bronson, el más impresionante requiem siciliano en un ajuste de cuentas entre la mafia, sólo contra la más feroz delincuencia. (Mayores 18 años).

CORDON. — 5,15, 7,45 y 10,45. ¡Aún más inaudita! ¡Con más sorpresas! ¡Con más acción! La desbordante

película de ciencia-ficción «Desde Rusia con amor» Technicolor. Con Sean Connery como James Bond (agente 007) y Daniela Bianchi en las más inimaginables aventuras. (May. 14 y menores).

DUCAL. — Hoy de 4 a 1. Programa cumbre. La película de mayor éxito «Ya soy una mujer». El despertar sexual de una adolescente que pronto adquirió una trágica experiencia del amor y de la vida, y «Un, dos, tres, dispara otra vez», Anthony Steffen. Humor, tiros, puñetazos.

GOYA. — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,45 la maravillosa película «Venga a tomar café con nosotros». Le invitamos sólo a café, pero él tomó cuanto le apeteció... Un hombre feliz mientras fue devotamente fiel a su mujer... y a sus dos hermanas. (May. de 18 años).

GRAN TEATRO. — Continúa de 5 a 1. Hoy, un programa grandioso y definitivo, último de su temporada de verano. Terence Hill y Bud Spencer más simpáticos y más bestias «Le seguían llamando Trinidad» y la película de los 3 Oscar «Juana de Arco», con Ingrid Bergman y José Ferrer. Todos los púb.

TIVOLI (209045). — 5, 7,45 y 10,45. Estreno del film más famoso y polémico que ha producido el Séptimo Arte: «El exorcista» (4) Color Elen Burstyn, Max Von Sydow, etc. Todo lo que ha oído o leído, quedará superado con la experiencia de ver este impresionante film. Aut. sólo para mayores 18).

Mañana, fiesta patronal del Centro Regional Montañés de Burgos

Con motivo de la festividad de Nuestra Señora «La Bien Aparecida», Patrona y Reina de la Montaña, el Centro Regional Montañés de nuestra ciudad ha organizado para mañana domingo los siguientes actos:

A las doce de la mañana, misa en la Iglesia de Santa Clara con sermón a cargo del capellán de la Sociedad, don Daniel Simón Rey. Después de la misa, en los locales del Centro, será servida una copa de vino espafiol a las autoridades, representantes de peñas hermanas, entidades regionales, socios y simpatizantes del Centro.

A las tres de la tarde, socios y simpatizantes se reunirán en comida de hermandad en un acreditado restaurante y por la tarde, en los locales del Centro, habrá una animada reunión íntima para los socios y familiares, con celebración de concursos y juegos recreativos.

URGENTE

Bonito y céntrico negocio artículos regalo importación, cedería magníficas condiciones (por enfermedad), con existencia e instalación; renta baja y sin dependencia; clientela muy selecta y numerosa.

Interesados: llamar teléfono 201092 (12 a 2).

PRESENTACION EN BURGOS DEL LIBRO «35 MILLONES DE CONSUMIDOS»

Su autor, el Sr. García-Pablos, celebró la primera reunión para la constitución de la Organización de Consumidores y Usuarios



SR. GARCIA PABLOS

A las siete de la tarde de ayer don Antonio García-Pablos y González Quijano presentó a la Prensa y Radio local su libro

«35 millones de consumidores». Igualmente dio cuenta de su propósito de crear la Organización de Consumidores y Usuarios (OCU), cuya documentación ha presentado en el Ministerio de la Gobernación y se encuentra pendiente de la correspondiente autorización.

La personalidad del jurista madrileño es conocida en toda España. Como se sabe, el Sr. García-Pablos fue el primer presidente del Consejo de Consumidores, de cuyo cargo dimitió a los seis meses de su toma de posesión, en cuyo acto fue calificado por el entonces ministro de Comercio como «abogado del pueblo». Los motivos de su dimisión son también conocidos de los lectores. El Sr. García-Pablos se opuso a la subida de las tarifas eléctricas, cuyo tema dio mucho que hablar y escribir. En la actualidad tiene presentado un recurso contra la subida de las tarifas eléctricas.

La conversación con el Sr. García-Pablos, mejor dicho, el monólogo, ya que los informadores nos limitamos a escuchar con atención sus palabras, fue una apasionada y al mismo tiempo razonada defensa del consumidor. En éste su primer libro sobre el tema —prepara otro que entrará pronto en imprenta— expone una serie de razonamientos en los que demuestra la necesidad que el consumidor tiene de organizarse en defensa de sus derechos como tal consumidor por ser factor principal y fundamental de la sociedad de consumo. Afirma el autor que el consumidor aparece en estos momentos como un ser aislado y desconocido y que es llegada la hora de que se le proteja. El consumidor —nos dijo— es un desconocido, salvo en los casos de las cooperativas sindicales en las que se encuentra organizado. En el libro pide al Gobierno un Instituto Nacional del Consumo.

Cuenta a los lectores como ha descubierto que él es consumidor y «tanto me ha impactado serlo que he decidido —dice— dedicar todos los días de mi vida a la defensa de los consumidores».

Entre los datos que el Sr. García-Pablos aporta en defensa del consumidor señala el hecho de que en España se invierten anualmente 20.000 millones de pesetas en publicidad, cantidad que la financia el propio consumidor.

La primera parte de la publicación la dedica a reflejar la actual actitud del consumidor concluyéndola con un capítulo en defensa de los derechos del consumidor.

La segunda parte la titula «El consumidor y el Estado»; en la tercera refleja al consumidor a nivel internacional; en la cuarta parte plantea la necesidad de la participación organizada y la quinta la destina a la Organización de Consumidores y Usuarios, asociación que se propone constituir y para la que ha presentado la correspondiente solicitud en el Ministerio de la Gobernación el pasado día 4 de Agosto. Asociación que, nos dice, nada tiene que ver con las políticas; se trata de una organización legal, con aceptación de los procedimientos legales y por lo tanto, también de los correspondientes recursos legales. Contará con técnicos y tiene como fin que la voz de los consumidores sea tenida en cuenta en aspectos tan fundamentales como lo son la sanidad de los alimentos, la calidad y la defensa de los intereses económicos de los consumidores.

La entrevista del Sr. García-Pablos con los Informadores duró más de una hora. Al final se le preguntó para cuándo esperaba la autorización ministerial para la constitución de su organización, respondiendo que no tardando mucho.

A las ocho y media de la noche, el Sr. García-Pablos, en el mismo «Hotel Condestable», donde había celebrado la rueda de Prensa, el «abogado del pueblo» se reunía con una comisión de burgaleses presididos por la delegada provincial de la Familia, doña Alicia Ojeda (viuda de Pérez Romero), en la que figuraban la presidente de las amas de casa, el presidente de la asociación de consumidores, el de asociación de cabezas de familia y otras el de la asociación de cabezas de familia de la barriada Juan XXIII y otras representaciones. En la reunión se trató de la constitución en Burgos de la Organización de Consumidores. — (Foto FEDE).

NUEVOS HOGARES

Silleras Alonso de Celada - Gómez de Pedro



En la iglesia de San Nicolás de Bari, de esta ciudad, han contraído matrimonial enlace la encantadora señorita María del Carmen Gómez de Pedro y don Fernando Silleras Alonso de Celada, empleado del Banco Exterior de España en nuestra capital.

Bendijo la sagrada unión el párroco de San Esteban, don Rodrigo Aguilera y actuaron como padrinos de la ceremonia doña Elvira Alonso de Celada Martínez, madre del contrayente y don Alejandro Gómez Navas, padre de la desposada e industrial.

En el requisito civil suscribieron el acta matrimonial como testigos por parte de la novia, sus hermanas, señoritas Angelita y Lourdes Gómez de Pedro. Y sus tíos, los industriales don Lamberto, don Antonino, don Jesús y don Fernando Gómez Navas, mientras que por parte del contrayente testificaron su padre, don Pedro Silleras Peña, profesor; sus hermanos, don Pedro y don Juan José, arquitectos y sus tíos, don Jesús y don Mariano Silleras Peña, así como don Diego Manrique Martínez, abogado; don Hipólito Uriarte Rubio, industrial; don Carlos Uriarte Alonso de Celada, economista y don Florencio Alonso de Celada, censor de Cuentas.

Una vez terminada la ceremonia religiosa, los invitados fueron obsequiados con un almuerzo en un restaurante de esta ciudad.

Enhorabuena al nuevo matrimonio y a sus respectivas familias, muy estimados amigos nuestros.

IMPORTANTE EMPRESA DEL POLO

PRECISA

EBANISTAS

— Y —

BARNIZADORES A PISTOLA

Presentarse en BAUWER, S. A.

FABRICA DE MUEBLES

POLIGONO INDUSTRIAL VILLIMAR BURGOS

(R. O. C. 15.153)

MUEBLES

Para su vieja máquina de coser en todas las marcas. Mínimo espacio. Abonamos 500 pesetas por su mueble antiguo.

CASA GARRIDO

ALFA

VITORIA, 27

DELEGADO

PARA LABORATORIO FARMACEUTICO

Se precisa, para esta plaza y provincia, puede coincidir con otras de diferentes especialidades. Aficionados abstenerse. Escribir al n.º 15.081. Oficina de Colocación de Burgos.



CLUB TUCAN

HOY, SABADO, DIA 13

En sesiones de TARDE y NOCHE

PRESENTA



«STORM»

EL CONJUNTO DE «ROCK» MAS FAMOSO DE ESPAÑA. NUEVAS CREACIONES, MEJOR SONIDO, MUSICA, MUSICA, NO DEJEIS DE OIRLES

Discoteca TUCAN

PAGO DE EXPROPIACIONES DE FINCAS DE LA «AUTOVIA DE RONDA»

Sesión de la Comisión municipal Permanente

Bajo la presidencia del alcalde accidental, don Ricardo Cardona Ortega, y con asistencia de los Sres. Matesanz, Sanz, Ulla de Zubiria y Achirica Martín, celebró sesión la Comisión Municipal Permanente aprobando los asuntos siguientes:

HACIENDA

Pago de expropiaciones de fincas con destino a la Autovía de Ronda.

Adjudicación de la subasta celebrada para la venta de chatarra procedente de los Almacenes Municipales a D. Lorenzo Calvo Gil, al precio de 1,60 pesetas el kilo.

Cuenta de caudales que rinde la Depositaria de Fondos, correspondiente al segundo trimestre del presupuesto ordinario del año en curso.

OBRAS

Modificando la liquidación practicada a don Jesús y don Francisco González Alonso por la concesión de licencia para reformar un local en la calle Francisco Grandmontagne, núm. 19.

SANIDAD

Autorizando la construcción de sepulturas con cripta en el cementerio municipal de San José, a don Manuel Gavarrón y don Fermín Ibeas.

SERVICIOS

Aprobando el presupuesto presentado por Iberduero para la dotación de alumbrado de los accesos del vertedero de basuras sito en la «Cuesta del Gallo».

Cuentas del Mercado de Ganados de San Amaro de los meses de Junio y Julio últimos.

Autorizando a don Sabino Santamarina Pérez para ocupar el puesto núm. 54 del Mercado de Abastos Norte destinado a la venta de frutas y hortalizas.

Exposición de Pintura de "Revilla XII", en Información y Turismo

A las siete de esta tarde, el pintor Revilla XII abrirá su exposición (la quinta que realiza en nuestra ciudad), dentro de la sala de la Delegación de Información y Turismo.

Como notas complementarias digamos que esta muestra permanecerá a la vista del público hasta el próximo día 23 y que consta de veintitrés obras en óleo sobre papel y lienzo.

Deseamos a Revilla XII un rotundo éxito en esta su nueva salida a la opinión pública.

Grandes fiestas EN LOS BALBASES ANIMADOS BAILES

LOS DIAS 14, 15 Y 16

Hoy día se alzan muchas voces de protesta, pero la protesta sin la acción es otra forma de ineficacia. Lucha contra el hambre.

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

CAMBIO DE CONSULTA

Se pone en conocimiento de todos los asegurados adscritos al Dr. don Alejandro Lobato Berciano que a partir del próximo 15 de Septiembre la consulta del citado facultativo tendrá lugar en el Ambulatorio «General Yagüe» de 2 a 3 de la tarde.

El prudente al volante, es fuerte en todo momento.

MAGA SA
necesita
Jefe de Oficina Comercial

Para trabajar en colaboración directa con el Jefe de Ventas. Su misión requiere que los candidatos que aspiren a este puesto:

- Comprendan la filosofía del departamento Comercial, la defiendan y la apoyen.
- Su trabajo se desarrollará de cara al exterior, dada su constante relación con los clientes y de cara al interior, al tener que resolver dentro de fábrica los problemas que éstos le planteen.
- Dirigirá un equipo de trabajo especialmente preparado para este fin.

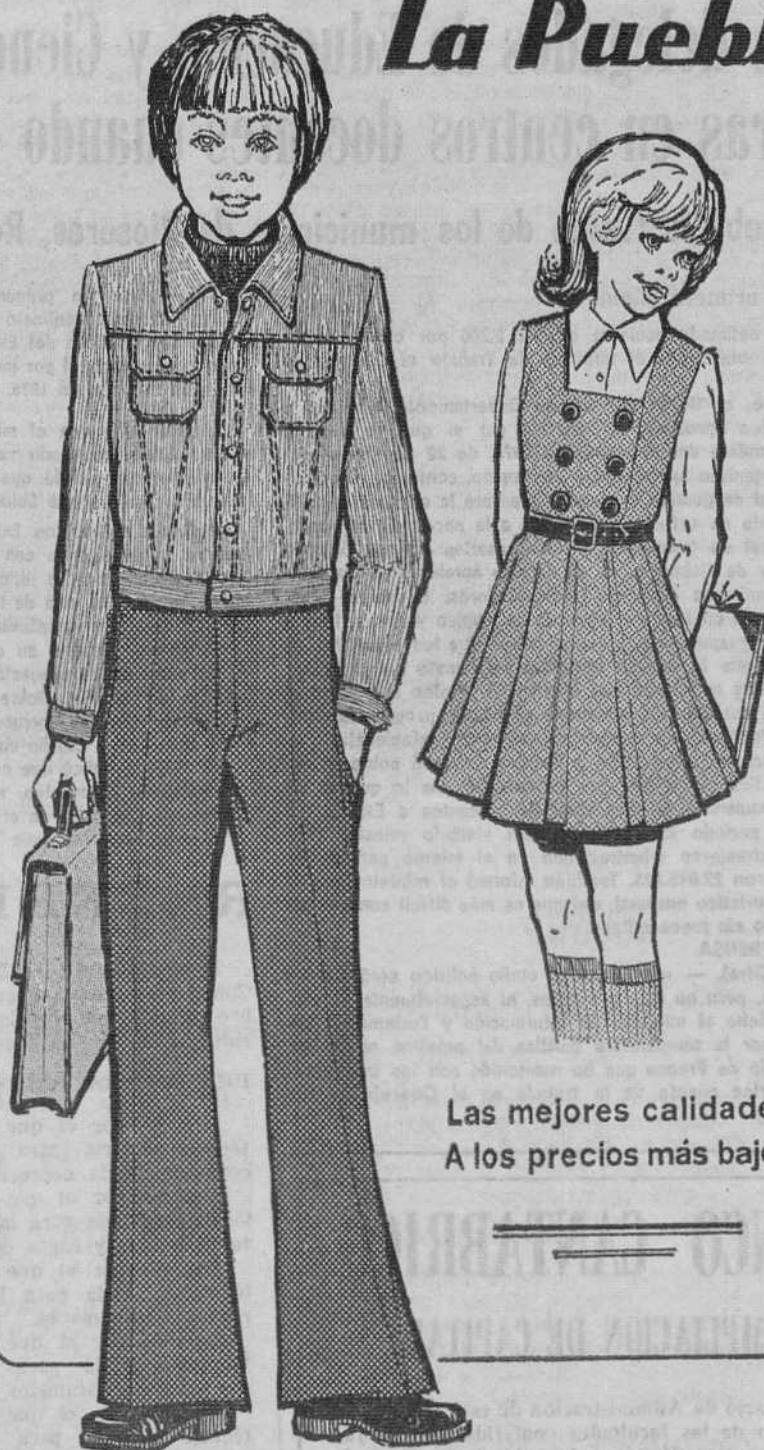
Las personas interesadas en este puesto, deberán escribir a **MAGA SA** apdo 278. Burgos

SEPTIEMBRE ***

VISTA A SUS NIÑOS

EN

La Puebla



Las mejores calidades
A los precios más bajos

La Puebla

EN SUS DOS ESTABLECIMIENTOS LAS CALZADAS, 46 Y CONDESTABLE.

FESTIVALES DE ESPAÑA

TEATRO AVENIDA

HOY, 7,45 TARDE Y 11 NOCHE

PRESENTACION DEL ESPECTACULO MUSICAL

«GODSPELL»

BASADO EN EL EVANGELIO

MUSICA: STEPHEN SCHWARTZ
VERSION: JOSE LUIS MARTIN DESCALZO
ADAPTACION: JOSE MARIA PEMAN
DIRECCION MUSICAL: JOHNNY GALVAO
DIRECCION COREOGRAFICA: DICK STEPHENS

Dirigido por JOHN MICHAEL TEBELAK

(QUEDAN SUPRIMIDOS LOS PASES DE FAVOR)



Reglamentaciones técnico-sanitarias sobre diversos artículos alimenticios, coincidiendo con el Código Alimentario

Los delegados de Educación y Ciencia, autorizados a contratar y ejecutar obras en centros docentes cuando el presupuesto no rebase los 5 millones

Se aprueba la fusión de los municipios de Rioseras, Robredo Temiño, Riocerezo y Tobes y Rahedo

(Viene de primera página)

«El paro estimado nacional es del 2,306 por ciento según informe presentado por el ministro de Trabajo al Consejo de ministros.

Igualmente, el titular del mismo Departamento propuso, e igualmente fue aprobado, un decreto por el que se lleva a efecto el mandato del decreto-ley 1/1975, de 22 de Marzo, por el que se organizan los servicios de empleo, conforme al principio de unidad de gestión imprescindible para la eficacia operativa y economía de esfuerzo, así como a la necesaria representación sindical de trabajadores y empresarios en sus órganos consultivos y de Gobierno. En el decreto aprobado se determinan los organismos directivos, colaboradores, asesores y fiscalizadores y se configura el servicio de empleo y acción formativa, para dar respuesta a la necesidad de que los españoles en edad laboral que lo deseen obtengan un puesto de trabajo y los empresarios satisfagan sus ofertas de empleo con personal que tenga la cualificación adecuada, siguiendo programas coordinados de reconversión o perfeccionamiento profesional.

«El ministro de Información y Turismo informó sobre la coyuntura turística en la que, por primera vez en lo que va de año, se ha superado la cifra total de visitantes a España, ya que, en el período Enero-Agosto, han visitado nuestro país 22.988.507 extranjeros mientras que en el mismo período de 1974 lo hicieron 22.919.823. También informó el ministro que el movimiento turístico nacional, del que es más difícil conocer las cifras, ha sido sin precedentes».

RUEDA DE PRENSA

Madrid (Cifra). — «Creo que el otoño político será movido e interesante, pero no más que otros, ni especialmente preocupante», ha dicho el ministro de Información y Turismo, al ser preguntado por la temperatura política del próximo otoño, durante la rueda de Prensa que ha mantenido con los informadores para darles cuenta de lo tratado en el Consejo de ministros de hoy.

Respondiendo a preguntas de los periodistas, el señor Herrera Esteban manifestó que en el proyecto de ley de presupuestos generales del Estado para 1976 se incluye un fondo de acción coyuntural por importe de 25.000 millones de pesetas, cinco mil más que en 1975.

También dijo que el ministro secretario general del Movimiento había informado sobre la marcha del asociacionismo. Concretamente, señaló que el Consejo ha conocido cuanto se refiere a la entrevista Solís-Fraga, de carácter privado.

Respecto a Asuntos Exteriores, indicó que no existen supuestas negociaciones con el Frente Polisario, que, en el supuesto de que tras la última negociación hispano-norteamericana no hubiera prórroga de los acuerdos, no se procedería inmediatamente al desmantelamiento de las bases, ya que hay un año para hacerlo. Expresó su extrañeza y el desconocimiento por el Gobierno de un supuesto procesamiento de los españoles liberados de Argelia. Sobre la conferencia cuatripartita sobre el Sahara, dijo que Marruecos condiciona su presencia a la de otros países que España considera ajenos al problema.

El ministro indicó que no hay un plan propiamente dicho de relanzamiento económico, aunque algunas de las medidas tomadas intentan paliar la crisis económica.

También manifestó que el Consejo de ministros de hoy no

ha estudiado la solicitud de creación de una Organización nacional de Consumidores, ni se ha ocupado del tema del indulto con motivo del Año Santo; ni ha podido conocer la sentencia del consejo de guerra de hoy; ni se ha ocupado de la respuesta a la solicitud de constitución de la llamada «Federación Popular Democrática» firmada por Gil Robles y otros.

Sobre el supuesto «consejo» dado para que don Juan de Borbón no toque tierra española, el ministro respondió textualmente: «El yate «Giralda II», llevando a bordo al Conde de Barcelona, atracó para una escala técnica —repostar y avituallarse— en Palma, a finales de Agosto, permaneciendo a tal fin durante unas treinta horas allí. Su Alteza Real entretanto se reunió con sus hijos los Príncipes de España y los Duques de Badajoz. Es cuanto puedo decirles y no voy a hacer ningún otro comentario al respecto».

Respecto a supuestos interrogatorios incontrolados de algunos grupos a «gentes de la oposición», indicó que el Gobierno no ha tenido conocimiento del asunto, pero que tiene configurada una normativa legal para estos casos. En cuanto a investigaciones sobre responsabilidades en que hubieran podido incurrir algunos miembros de la Guardia Civil por sus manifestaciones durante el entierro del teniente Posé Rodríguez, dijo que es de competencia del Ministerio del Ejército, a través de la Dirección de la Guardia Civil.

REFERENCIA DE ACUERDOS

Madrid (Cifra). — Referencia de lo tratado en el Consejo de ministros celebrado el día 12 de Septiembre de 1975, en el palacio de El Pardo, bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado.

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

Decreto por el que se aprueba la reglamentación técnico-sanitaria para la elaboración, circulación y comercio de la cerveza.

Decreto por el que se aprueba la reglamentación técnico-sanitaria para la elaboración, circulación y venta de caldos y sopas deshidratadas.

Decreto por el que se aprueba la reglamentación técnico-sanitaria para la elaboración y venta de turrones y mazapanes.

Decreto por el que se aprueba la reglamentación técnico-sanitaria para la elaboración, circulación y comercio de caramelos y chicles.

Decreto por el que se aprueba la reglamentación técnico-sanitaria para la elaboración, circulación y comercio de pastas alimenticias.

Decreto por el que se crea el Instituto Oficial de Radiodifusión y Televisión.

Decreto sobre conmemoración del bimilenario de la fundación de Zaragoza.

Decreto por el que se autoriza a los delegados provinciales del Ministerio de Educación y Ciencia de la contrata y ejecución de obras de acondicionamiento, ampliación, mejora y conservación, menores de 5 millones de pesetas.

Orden por la que se modifican las bases generales de la acción concertada para la producción nacional de ganado vacuno de carne.

ASUNTOS EXTERIORES

Decreto por el que se designa jefe de la representación consular y comercial de España en Varsovia, a don Jesús Millaruelo Clemente.

Decreto por el que se designa embajador de España en Reykjavik, a don Luis Villalba Olaizola, con residencia en Oslo.

JUSTICIA

Expedientes de extradición, de indulto, de rehabilitación en el cuerpo de oficiales de la Administración de Justicia y de libertad condicional.

EJERCITO

Expedientes de la competencia del Departamento.

MARINA

Acuerdos por los que se resuelven determinados expedientes. Informes de la competencia del Departamento.

HACIENDA

Acuerdo por el que se remite a las Cortes proyecto de ley de presupuestos generales del Estado.

GOBERNACION

Decreto por el que se nombra subgobernador civil de Barcelona a don Ramón Soldevilla Tomasa.

Decreto por el que se aprueba la fusión de los Municipios de Rioseras, Robredo Temiño, Riocerezo, Tobes y Rahedo, de la provincia de Burgos.

Expediente por el que se autoriza la contratación en nombre del Estado, del proyecto de radioenlace Madrid-Valencia-Barcelona y su financiación en dos anualidades.

Acuerdo por el que se autoriza el establecimiento de un cable telefónico submarino entre España y Venezuela.

OBRAS PUBLICAS

Expedientes varios.

EDUCACION Y CIENCIA

Decreto sobre creación del Instituto Nacional de Bachillerato a Distancia.

Decreto sobre acceso de los profesores mercantiles al grado de licenciado.

Decreto por el que se crea el Departamento de «Virología y Genética Molecular» en la Facultad de Ciencias de la Universidad Autónoma de Madrid.

Decreto por el que se crea un patronato para los actos conmemorativos del bimilenario de la ciudad de Lugo.

Decreto por el que se declara conjunto histórico-artístico el casco antiguo de la ciudad de Orense.

TRABAJO

Decreto sobre servicios de empleo.

Acuerdo sobre concesión de subvenciones para mitigar el paro.

Informes laborales.

INDUSTRIA

Acuerdo por el que el Estado decide aceptar la participación ofrecida en un permiso de investigación de hidrocarburos, y designar al INI para la gestión y administración de los intereses derivados de la titularidad estatal en el permiso.

Acuerdo sobre aumento de precios de la antracita, vehículos industriales y neumáticos.

AGRICULTURA

Informe sobre la coyuntura agraria e incendios forestales.

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO

Informe sobre la situación actual del proceso asociativo.

Informe sobre los juegos del Mediterráneo.

Informe sobre otros asuntos de competencia del Departamento.

AIRE

Expedientes e informes varios.

COMERCIO

Decreto por el que se prorroga por tres meses la suspensión de aplicación de derechos arancelarios a la importación de café sin tostar y cacao en grano.

Acuerdo sobre fletes de petróleo.

Moción sobre importación de carne de cerdo.

INFORMACION Y TURISMO

Informe sobre datos provisionales correspondientes al movimiento turístico durante el pasado mes de Agosto.

VIVIENDA

Aprobación de diversos gastos de liquidación de viviendas de protección oficial, promovidas en varias provincias.

RELACIONES SINDICALES

Decreto por el que se modifica el de reconocimiento del Sindicato Nacional de Actividades Sanitarias.

Informes sindicales varios.

PLANIFICACION DEL DESARROLLO

Asuntos de trámite.

BANCO CANTABRICO

AMPLIACION DE CAPITAL

El Consejo de Administración de esta entidad, haciendo uso de las facultades conferidas por la Junta general extraordinaria, celebrada el día 22 de Junio de 1975 y con la preceptiva autorización oficial, efectuará ampliación de capital según las siguientes características:

El capital actual de 150.000.000 de pesetas, representado por 300.000 acciones, será ampliado en 225.000.000 de pesetas, representado por 450.000 acciones nuevas.

La proporción será de TRES acciones nuevas por cada DOS de las actuales.

La emisión de estas nuevas acciones se efectuará al 150 por 100, libre de gastos para el accionista.

Dará comienzo el día 15 de Septiembre de 1975 y finalizará el día 15 de Octubre de 1975.

A partir del día 1 de Enero de 1976, las nuevas acciones participarán de los beneficios sociales y disfrutarán de iguales derechos que las actualmente en circulación.

El valor de las acciones se hará efectivo en su totalidad en el acto de la suscripción.

Las acciones no suscritas al 15 de Octubre quedarán a disposición del Consejo de Administración, que acordará lo que proceda, por estimar que los accionistas renuncian a su derecho de suscripción.

Calahorra, 1 de Septiembre de 1975. — EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.

AFHA Centro de Estudios

NECESITA

TUTOR DOCENTE

para BURGOS

Se encargará de la organización de todas las actividades de sus alumnos y de impartir clases a nivel de GRADUADO y Formación Humanística en sus diversas ramas.

SE PRECISA:

- Amplia cultura humanística (Profesores de E. G. B., Licenciados en Filosofía y Letras o similar).
- Notables dotes personales y de organización.
- Horario: Eminentemente de tarde.

OFRECEMOS:

- Retribución a convenir según aptitudes.

Interesados, dirigirse en carta manuscrita, con «currículum vitae» y teléfono a: AFHA, Apartado FD 17 Valladolid, poniendo en el sobre la referencia T/B.

TRES PENAS DE MUERTE EN EL CONSEJO DE GUERRA CELEBRADO EN MADRID

**Afectan a Fernández Tovar, Blanco
Chivite y Baena Alonso**

Dos de los procesados, condenados
a treinta y veinticinco años de prisión

Madrid (Cifra). — Ha dic- cer a ETA V asamblea de tado sentencia el Consejo de Guerra celebrado en el acuartelamiento de El Golo- so, a 15 kilómetros de Ma- drid, contra cinco miembros del Frente Revolucionario Antifascista y Patriótico (FRAP), acusados del asesi- nato del policía armado Lu- cio Rodríguez Martín, el pa- sado 14 de Julio.

Las penas impuestas a los cinco acusados son las si- guientes:

Pena de muerte para Vla- dimiro Fernández Tovar, Manuel Antonio Blanco Chi- vite y José Humberto Bae- na Alonso.

Pena de 30 años para Pa- blo Mayoral Rueda.

Pena de 25 años para Fer- nando Sierra Marco.

El Consejo, comenzado en la mañana de ayer, se ha- bía reanudado hoy a las nue- ve de la mañana, y tuvo una duración de diecinueve mi- nutos.

Pronunciados ayer los in- formes del fiscal y de los defensores, únicamente que- daba para hoy el trámite de preguntar el presidente a los procesados si tenían que agregar algo a lo dicho por sus defensores. Blanco es el primer interrogado y co- mienza disculpándose por haberse presentado sin afeitar y desaseado. Al igual que el resto de los procesados, se confiesa miembro del FRAP (Frente Revolucionario Antifascista y Patriótico), pero niega haber partici- pado en la muerte del po- licía. Los cinco presuntos culpables pretendieron ex- tenderse en explicaciones sobre el FRAP pero fueron interrumpidos por el presi- dente por ser materia que no se juzga.

Tras el interrogatorio de los cinco procesados, la vis- ta quedó concluida para sen- tencia.

DETENCION DE UN EX-MIEMBRO DE ETA

Bilbao (Cifra). — Fun- cionarios de la Jefatura superior de Policía de Bil- bao, cuando se encontra- ban días pasados inspec- cionando por las zonas del monte La Rhune en el tér- mino municipal de Vera de Bidasoa divisaron a dos individuos que en- traban en territorio espa- ñol cruzando un mojón.

Los cuatro inspectores de servicio siguieron sus pasos y comprobaron co- mo los citados individuos entraron en un caserío con bar público.

También los inspectores entraron en el citado es- tablecimiento, cosa que puso en guardia a los lle- gados de Francia que hu- yeron. Se produjo una per- secución y a los pocos pa- sos uno de los que huían fue detenido y desarmado. El otro emprendió veloz carrera, lo que dio lugar a que los inspectores uti- lizaran sus armas. Pudo pasar a Francia.

Al detenido se le ocupó una pistola «Browning» con cargador completo y bala en la recámara. Fue identi- ficado más tarde como José Martín Zubillaga, de 24 años, natural de Mez- queta (Guinúcoa), refu- giado en Francia y con domicilio en San Juan de Luz. Perteneció al bare-

Comenzaron los «Festivales de España»

**Gran éxito de la extraordinaria «steelband»
de Trinidad-Tobago «Solo Harmonites»**

Comenzaron ayer los «Fes- tivos de España 1975», con la actuación de la «Steel Band» (que quiere decir al- go así como «banda a base de instrumentos de acero») de Trinidad-Tobago, «Solo Harmonites».

Un debut interesante y un espectáculo a más de exóti- co, sorprendente, por las ca- racterísticas de este conjun- to que, a base exclusivamen- te de aparatos de percusión, en buena mayoría construi- dos con bidones de gasolina y alguna que otra «cacerola», consigue efectos insupe-

rables en cuanto a sonido, de tal forma que los tales medios adquieren categoría auténtica de instrumento musical. Claro que para conseguir esto son sometidos a un proceso de tratamiento técnico adecuado, pero ello no resta un ápice al mérito de los resultados obtenidos, que son óptimos.

«Solo Harmonites» es una auténtica orquesta capaz de al- canzar todas las notas, registros y efectos de cualquier agrupa- ción convencional y su actua- ción merece, con toda justicia, el calificativo de concierto. Auténtico concierto el que nos ofreció ayer con dos partes en las que se mezclan los sonos folklóricos —ritmos del Ca- ribe— con piezas de música moderna (Garfundkel, «The Beatles») y composiciones clá- sicas (Haendel, Mascagni, Schu- bert, Sibelius), sin omitir me- lodías populares españolas («Y viva España!», «Valencia», «El Relicario»). Todo, además, in- terpretado con mucha perfección pues la veintena de jóvenes que integran el grupo son autén- ticos virtuosos, ya que no mer- ced a un formación académica sí por el hecho de que, dada su raíz africana, la música les corre por las venas. Algo ex- traordinario, porque un espe- cial sentido del ritmo presta a sus ejecuciones una nueva di- mensión.

El trabajo de «Solo Harmoni- tes» se completa con esporá- dicas danzas de calipso a car- go de tres gentiles «morenitas».

NUEVO DIRECTOR DE LA ACADEMIA DE ARTILLERIA

Madrid (Cifra). — El ge- neral de brigada de Artillería, Alfonso Armada, tomó po- sesión esta mañana de la di- rección de la Academia de Artillería en Fuencarral, cen- tro en el que han quedado re- fundidas la Academia de Ar- tillería de Segovia y la Es- cuela de Aplicación y Tiro de Artillería.

El sencillo acto castrense de toma de posesión conclu- yó con el desfile de las fuer- zas ante el director general de Enseñanza y el nuevo di- rector de la Academia, a quienes acompañaban diver- sos generales y jefes del Ar- ma de Artillería.

Posteriormente, en el sa- lón de actos de la Academia, el general Armada, acompa- ñado del general de divisin Balcazar se reunió con los je- fes y oficiales del centro.

Hizo uso de la palabra, en primer lugar, el general direc- tor de Enseñanza quien tras felicitar al general Armada por la misión que le ha sido encomendada, pidió de la ofi- cialidad la máxima colabora- ción con el nuevo director al tiempo que recordaba como «la lealtad y la unión son ne- cesarias para no dejar nin- gún resquicio a la subver- sión» «No permitir que nin- gún compañero —agregó— trate de desviarse porque se- ría un traidor al que habría que descubrir para eliminarle de nuestras filas».

El general Armada por su parte, agradeció la confian- za que en él han depositado el jefe del Alto Estado Mayor y el ministro del Ejército por el nombramiento de que ha sido objeto y, tras seña- lar el papel fundamental del compañerismo dentro de los objetivos que tiene trazados la Academia, terminó sus pa- labras reiterando su lealtad a la Bandera, así como al Jefe del Estado y a la misión que la Ley Orgánica tiene en- comendada al Ejército espa- ñol.

TOROS

LOS DOMECQ, EN LIBERTAD

Ronda (Málaga) (Logos). — Esta tarde a última hora bajo fian- za y tras satisfacer la multa de 400.000 pesetas que el go- bernador civil de Málaga había impuesto a cada uno de ellos, han sido puestos en libertad provisional los señores don Al- fonso Domecq González, don Alfonso Domecq de la Rosa y don Gonzalo Armas Urfela que se encontraban detenidos en el depósito municipal de Ronda, después del incidente ocurrido en la plaza de toros de esta ciudad el pasado día 9.

AYER, DOS CORRIDAS

Ayer se celebraron dos co- rridos de toros en las plazas de Albacete y Baza (Granada). En estos festejos triunfaron: Se- bastián Palomo Linares (tres orejas y un rabo) y José María Manzanares (dos orejas y un rabo), en Baza.

A. R. V.

MAGA SA
Profesionales de la venta

Para el desarrollo de su programa Comercial.
Los candidatos que queremos seleccionar.
Dispondrán de un vehículo facilitado por fábrica, dados los constantes viajes que habrán de realizar por lo que indispen- sablemente
Contarán con carnet de conducir
Recibirán un completo bagaje de formación antes de hacerse cargo de la zona que les sea asignada.
Su salario estará compuesto por una parte fija y una prima variable, según los objetivos alcanzados
Las personas interesadas por estos puestos deberán

MAGA SA
escribir a
apdo 278. Burgos

PRONTO HABRA VACUNAS..

(Viene de primera página)

«ESTIMULOS CEREBRALES»

Madrid (Logos). — Ha si- do clausurada esta tarde la segunda reunión de la Socie- dad Europea de Neurociru- gía Estereotáxica y Funcio- nal.

Al término de los actos de clausura, el doctor don Sixto Obrador, presidente de la Sociedad Internacional de Cirugía Psiquiátrica, refirió a un redactor de «Logos» algunos de los temas que han sido estudiados en esta reu- nión.

Uno de los temas debati- dos es el que se refiere a las técnicas de estimulación cerebral, consistente en apli- car finos electrodos cerebra- les que pueden estimular a distancia. Se vienen aplican- do desde hace algún tiempo. Un grupo que integramos los doctores Delgado —neu- rofisiólogo—, Santo Domingo —psiquiatra—, Martín Ro- dríguez —neurocirujano—, la doctora Alonso —psicóloga— y yo, ha sido el primero en ponerlo en práctica en nues- tro país y colocar en el Mun- do el primer aparato de es- timulación transdérmica ce- rebral. Se trata de someter a este tratamiento a pacien- tes que sufren dolores in- tratables en cualquier par- te de su organismo. El pri-

mer enfermo sometido a este tratamiento estuvo tres años con un estimulador de este tipo.

Otro de los temas estu- diados —nos dice más adelante el doctor Obrador— es el de la parálisis cerebral que pa- decen algunos niños, gene- ralmente a consecuencia de un parto defectuoso. En es- tos casos se pueden llevar a cabo estimulaciones crónicas del cerebelo, que pueden modificar algunos síntomas de estas parálisis cerebrales. En este aspecto, han traba- jado varios grupos de Dina- marca, Alemania y Canadá.

COSIDO DE PIERNAS

Munich (Efe). — Ciru- janos de una clínica lograron hoy coser las dos piernas a un muchacho de 12 años que se arrojó ayer a las vías del tren, con el propósito de quitarse la vida.

Después de varias horas de intervención quirúrgica, los especialistas implantaron con éxito las dos extremi- dades, que fueron seccionadas a la altura del muslo, por un tren.

El muchacho, que había sido suspendido por segunda vez en el Colegio, fue tras- ladado en helicóptero ins- tantes después de ser atro- pellado a una clínica de es- ta ciudad.

JUNTA DE PROTECCION DE LA COMUNIDAD

«JUAN YAGÜE»

BARRIADA JUAN YAGÜE

BURGOS

Para el Curso Escolar 1975-1976, esta Junta im- partirá las siguientes enseñanzas:

CLASES DIURNAS

1. — Bachiller Unificado y Polivalente.
1 Curso Femenino y Masculino.
2. — Formación Profesional 1.º Nivel.
Primero y Segundo Grado, Rama Administra- tiva y Comercial, ambos sexos.

CLASES NOCTURNAS

1. — Bachiller Superior. — 6.º curso de Bachele- rato, Ciencias y Letras.
2. — Graduado Escolar. — Por evaluación conti- nua a través del Instituto Nacional de Ense- ñanza a Distancia.
3. — Bachiller Unificado y Polivalente.
Primer Curso.

Todos estos estudios son para ambos sexos.
Horas de oficina: de 5,30 a 9,30 de la tarde, menos sábados. Teléfono 20 33 61.

Todas estas enseñanzas están oficialmente reco- nocidas por el Ministerio de Educación y Ciencia.

PLAZO DE ADMISION:

Las clases de régimen diurno hasta el día 19 de Septiembre.
Las clases de régimen nocturno hasta el día 26 de Septiembre.



ESTO ES..



Nueva Avda. de Madrid, 8

Teléfono 20 00 27

Solicite visita de nuestro

DEPARTAMENTO DE PROMOCION

Teléfonos 20 00 27 y 20 30 01

ARANDA EN FIESTAS

ARANDA DE DUERO HA CONOCIDO UN AÑO DE GRANDES REALIZACIONES EN EL ORDEN URBANO

Preocupa mucho a su Ayuntamiento todo cuanto se refiere a sacar máximo provecho de sus posibilidades estéticas y ornamentales

"Aranda alcanzó sus etapas brillantes cuando existía armonía entre sus vecinos y sus épocas oscuras cuando había disensiones. Hoy nuestra villa está en camino hacia más altos niveles"

Declaraciones del alcalde de la capital de la Ribera a DIARIO DE BURGOS

Un año más al celebrar sus fiestas patronales la capital de la Ribera, acudimos a la primera autoridad de la misma para interesar una especie de balance de lo realizado, así como los proyectos concebidos para el futuro, con el ánimo de proporcionar a nuestros lectores las impresiones de la Alcaldía recogidas y resumidas al contestar a nuestras preguntas, algunas de ellas obligadas al cumplirse una anualidad que por norma queremos hacerla comprender entre la misma festividad que celebramos pero de distinto año.

Si bien reconocemos el esfuerzo y trabajo que supone una Alcaldía como la de Aranda, para llevarla en condiciones, cuyos resultados han de redundar en beneficio de toda la población y al mismo tiempo también reconocemos los sinsabores que lógicamente ha de suponer el regir una población en natural período de transformación de pueblo a gran ciudad que siempre crea problemas no comunes, en beneficio de nuestros lectores, no dudamos en tratar de restar el precioso tiempo del señor alcalde, creyendo en ello servir los intereses de todos, abusando, tal vez de la amabilidad del señor alcalde, don José-Eugenio Romera Pascual y decididamente, en nuestra misión de informadores, nos acercamos a su despacho oficial para interesar unas contestaciones que han de contribuir a nuestros propósitos.

En la sala de espera permanece mucha gente en espera de ser recibida por el señor Romera Pascual, pero como quiera que habíamos solicitado la entrevista con anterioridad, posiblemente y no sin cierto recelo por los que esperan, nos adentramos en su despacho.

Pese a su enorme trabajo, pues la Alcaldía de Aranda, no es una cosa corriente, nos recibe el señor Romera Pascual con la sonrisa en la boca presto a complacer al representante de DIARIO DE BURGOS y seguidamente tras un cordial saludo y exponerle la misión que llevamos, contesta a nuestras preguntas de la siguiente manera:

—Ha sorprendido el cúmulo de obras realizadas desde el mes de Septiembre de 1974 a igual fecha de 1975. ¿A qué se debe tanta actividad en tan corto espacio de tiempo?

—Hemos seguido la línea fijada por el Ayuntamiento a principios de año, siempre con el pensamiento y deseo de imprimir celeridad a las obras para evitar inconvenientes a los vecinos.

Han sido más de doce mil metros cuadrados de pavimentación los ejecutados, con lo que los planes previstos se han cumplido, siendo los verdaderos artífices de ello las personas que, en sus distintas funciones y cometidos, han prestado su colaboración y dedicación, a los que, a través de estas líneas aprovecho para testificarles mi sincero agradecimiento.

—¿Tiene capacidad el Ayuntamiento de Aranda de Duero para tales realizaciones?

—Entiendo que los componentes de esta Corporación Municipal concejales y funcionarios, tienen una enorme capacidad de trabajo y no menor voluntad, lo que ha hecho posible la realización de estas obras. Igualmente hay que resaltar la ayuda recibida de todos los proveedores, las facilidades concedidas y los inestimables servicios que nos prestan. Unidos todos estos elementos si se puede afirmar que el Ayuntamiento tiene capacidad para tales realizaciones.

—¿Cómo será el nuevo Matadero municipal y cuál la fecha de su terminación e inauguración?

—El matadero se realizará en dos fases. Una primera ya subastada, hoy en ejecución, que confío esté terminada dentro del año en curso, y una segunda, cuyo presupuesto se está en la actualidad revisando para convocar el concurso con la mayor rapidez posible y conseguir concluirlo dentro del primer semestre del próximo año.

Este nuevo matadero cubrirá perfectamente las necesidades de la población y como tendrá túnel de congelado y cámaras frigoríficas de conservación, se intentará sea también industrial.



—¿Con qué medios económicos cuenta la Hacienda Municipal de nuestra población?

—Como sabes, el presupuesto del año 1975 asciende a 71.842.000 pesetas, procediendo sus ingresos de las participaciones en contribución urbana, rústica licencia fiscal, etc., así como de las cantidades que se cobran en concepto de derechos, tasas y arbitrios municipales.

—Mañana, según consta en el Programa festero, será inaugurada la pavimentación de la plaza del Caudillo, ¿podría decirnos si a esa pavimentación sucederán otras similares y en ese caso, cuál será la designada?

—De momento, hasta el mes de Abril del próximo año, se suspenden todas las obras de urbanización de calles. Para cuando llegue ese mes se reanudarán las obras de urbanización dedicando principal atención al barrio Allende Duero.

De manera inmediata es propósito municipal acometer la construcción del Polideportivo cubierto y a este proyecto se dedicarán nuestros esfuerzos en los meses que quedan este año y en los primeros del siguiente, todo ello si, como esperamos, conseguimos recursos económicos.

—Podría decirnos si la Plaza de Toros es rentable y en ese caso qué intenciones tiene la Corporación para ampliarla?

—Estos últimos años no cabe duda que el canon recibido por el arrendamiento de la Plaza de Toros ha ido incrementándose notoriamente y pienso que un mayor aforo permitirá conseguir mayores ingresos, pero como quiera que la Plaza está arrendada por tres años, tenemos tiempo en este plazo para planificar si conviene o no la ampliación o la construcción de una nueva Plaza.

—Se ha dicho que el Ayuntamiento proyecta construir un campo de fútbol municipal. ¿Podría decirnos para los lectores de DIARIO DE BURGOS lo que hay o pudiera haber sobre el particular?

—A este respecto he de significar que hasta la fecha solamente existen conversaciones oficiosas con directivos de la Gimnástica Arandina, en las cuales se ha comentado la posibilidad de una cesión de terrenos por el Ayuntamiento a ese Club, para que él, con ayuda de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes,

construya su campo. Pero insisto tales conversaciones han sido oficiosas y que se plasmen en realidad dependerá en primer lugar del criterio corporativo y después de nuestras posibilidades pecuniarias.

—El Ayuntamiento ha adquirido una biblioteca. ¿Existe algún proyecto de construcción para su instalación y en ese caso cuál será la fecha de la iniciación de las obras?

—En principio la Biblioteca Municipal, enriquecida con los volúmenes adquiridos al Salón de Recreo de Burgos, se piensa instalar en el edificio adquirido el pasado año a las Hermanas de la Misericordia; exactamente en el lugar en el que estaba ubicada la capilla, ya que dicho local tiene acceso directo desde la calle. Ello se pretende hacer con rapidez, a ser posible dentro de este año.

Ahora bien, el sitio definitivo para montar la Biblioteca Municipal es criterio de la Corporación sea en los bajos de un edificio singular que se pretende construir en un solar municipal que existe en la plaza de Comandante Requejo, sin que pueda precisar cuándo tendrá lugar la iniciación de las obras, por cuanto primeramente hay que desafectar el viejo inmueble levantado sobre el terreno, en el que está funcionando el Distrito Primero de Enseñanza General Básica y después sacar a su- hasta la construcción.

—¿Qué proyectos alberga el Ayuntamiento para el próximo ejercicio comprendido entre las fechas que hemos indicado anteriormente, es decir del mes de Septiembre de 1975 al mes de Septiembre de 1976 y cuál serán las obras de más inmediata realización?

—En parte esta pregunta ya ha sido contestada anteriormente, pero si quiero insistir en el sentido de que no se regatearán esfuerzos para conseguir una mejora en la ornamentación de nuestra villa.

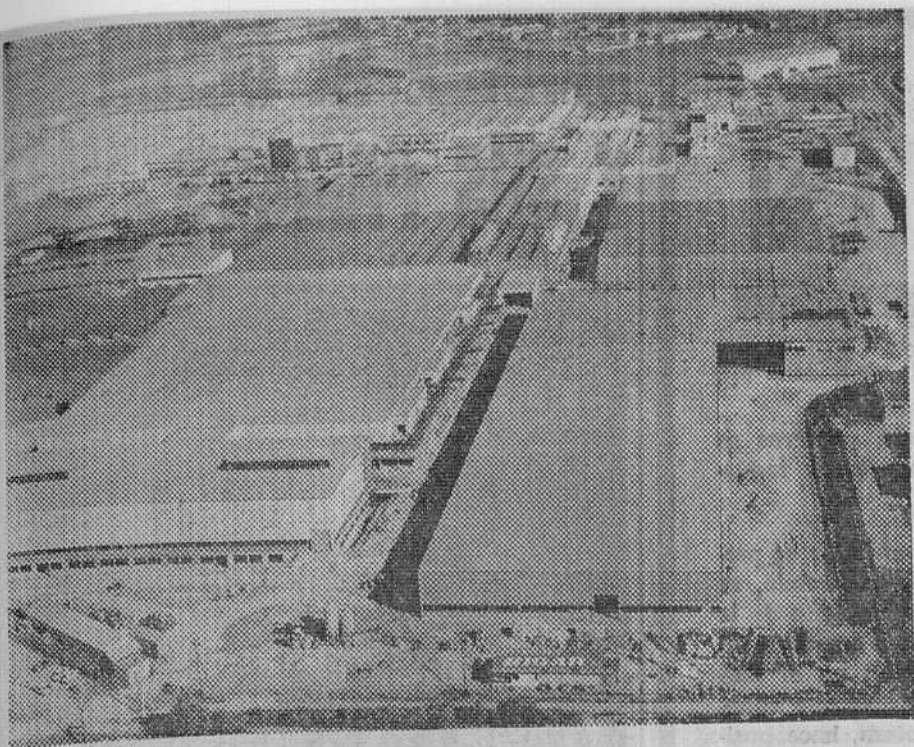
—En el aspecto hospitalario, contando Aranda con dos Centros, uno de los cuales, en cierto modo depende del Ayuntamiento por tratarse de un Patronato y teniendo en cuenta que Aranda carece de ciertas especialidades. ¿Qué tiene proyectado el Municipio para que en Aranda puedan ser atendidas todas esas especialidades que hoy faltan?

—El Municipio, como ente local, no tiene ningún proyecto para conseguir la presencia de nuevos médicos, ya que entiende que ello no constituye una obligación que pesa sobre él. Como presidente del Patronato Hospital de los Santos Reyes puedo decirte que está en mi ánimo, como en el de todos los que de alguna manera se encuentran ligados a él, tratar de conseguir que el cuadro de facultativos sea lo más completo posible, aunque, dada la escasez de especialistas en algunas de las ramas de la medicina, será muy difícil y laborioso conseguirlo.

—¿Quiere decir algo más para los lectores de DIARIO DE BURGOS?

—Al oír el manuscrito de la Historia de Aranda, escrita por don Pedro Sanz Abad, nuestro dilecto amigo, muchos años regidor de esta villa, he podido constatar que Aranda alcanzó sus etapas brillantes cuando existía armonía en sus vecinos y sus épocas oscuras cuando había disensiones. Hoy nuestra villa está en camino hacia más altos niveles; yo quiero pedir a todos que reine la concordia y nuestra meta será la que ambicionamos.

Con el convencimiento, al menos en principio de que con esta entrevista nuestros lectores podrán estar en cierto modo, aunque sea someramente, al corriente de las realizaciones y proyectos que a grandes rasgos nos ha expuesto nuestra primera autoridad, rogando al señor Romera Pascual nos dispense por el tiempo que le hemos entretenido y agradeciéndole muy de veras, las anteriores declaraciones que nos ha proporcionado, que transmitimos a nuestros lectores, nos despedimos del señor alcalde, que sale a darnos el adiós a la puerta de su despacho, siempre con la sonrisa en los labios que demuestra su franqueza y simpatía.



FACTORIAS INDUSTRIALES

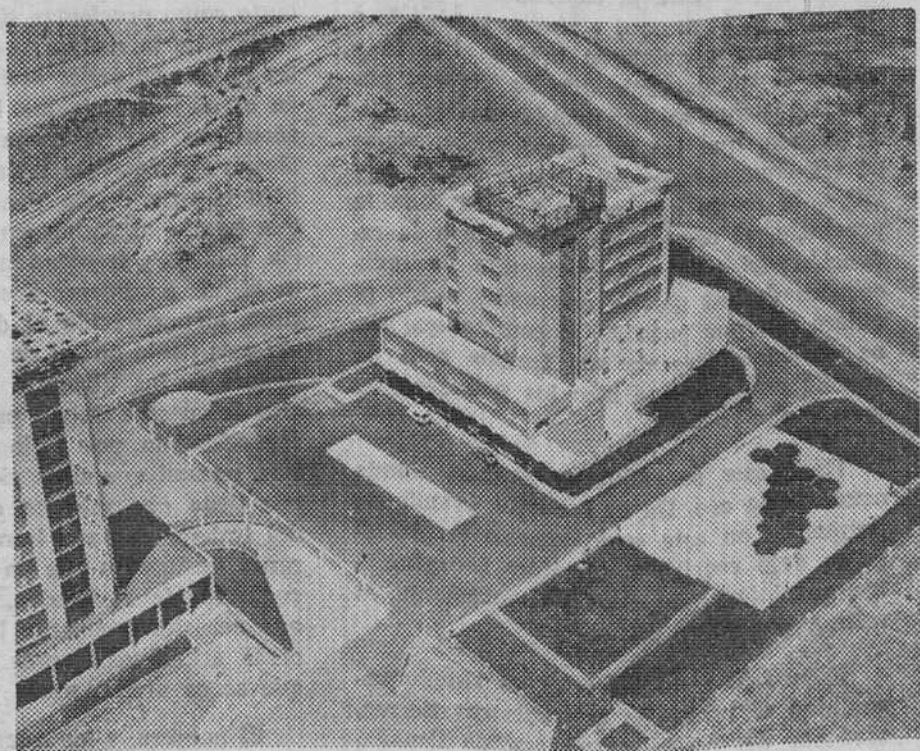
CONSTRUCCIONES

BIGAR, S. L.

**EXPERIENCIA TECNICA
Y MEDIOS PARA OFRECER
CONSTRUCCION
DE CALIDAD**

También podemos construir para Vd.

CONSULTENOS SUS PROYECTOS



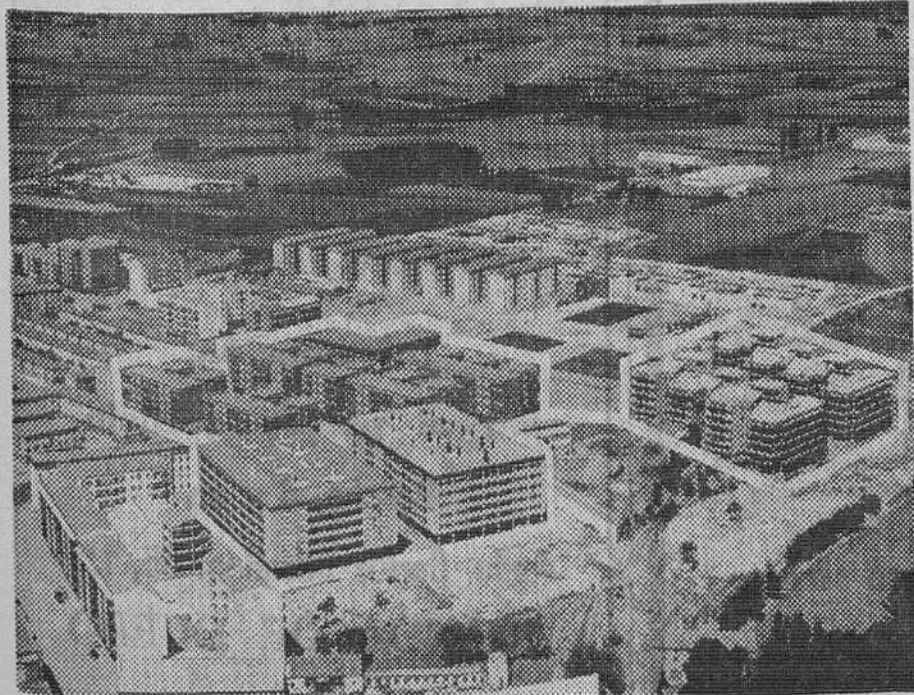
Centros SINGULARES

VIVIENDAS

CONSTRUCCIONES

BIGAR, S. L.

ARANDA DE DUERO: Burgo de Osma, 17 bajo. Telf. 501150
MADRID: Mauricio Legendre, 36
VALLADOLID: Miguel Iscar, 17. Teléfono 239664
BURGOS: Teléfono 207647



PREGON

Arandinos del pámpano y la mies.

Arandinos de la industria nueva y del Duero eterno.

Arandinos:

La voz hospitalaria de nuestro señor alcalde me invita a hacer pregón, nada menos, que de vuestras fiestas. Es por ello que una pluma humilde, servidora del presente diario de toda la provincia, quiere acercarse hasta este Aranda que suena lo mismo a Concejo que a Concilio, igual a trabajo de cada hora como a alegría de siempre. Y lo hace irremediabilmente vencida por el conocimiento, próximo y emocionado, de que una vez más se acerca hasta vuestra ribera que ya sabe que alguien, que es nada menos que todo Aranda, bajó hasta el Duero, se detuvo a escuchar su eterna canción de agua y ahora, por voluntad comunitaria de todos los arandinos, siente consuelo, siente alegría y presiente la esperanza de un futuro que está ya, aquí y ahora, sembrado y apuntando sus primeros brotes al cielo y la luz de un porvenir que ha de ser, por fuerza y porque así han debido escribirlo, nada menos, que los mismos ángeles, vigías de las comunidades que hacen ciudades y villas, la pauta que marque, para toda la provincia, el camino de su vuelta a la redención del progreso, el camino de reencontro de sus glorias que nadie puede ni quiere dar por pasadas, el camino que tiene en cualquiera de sus tramos ecos de aquella voz que nos hizo los primeros, en todo y por todo.

Tiene que ser aquí en Aranda, donde ocurra todo eso. Ha de ser aquí, arandinos, porque es en este suelo vuestro donde alguien dejó escrita la metáfora inconfundible que interpreta, clara y sonoramente, la misma voz de la tierra.

Escuchad, arandinos: no es simple casualidad el hecho de que vuestras tierras, aledañas del río más universal de España, vean crecer cada año viñas y mieses. El vino y el pan no son simples circunstancias de un clima y un suelo. El vino y el pan, ya estaba escrito, son la materia sobre cuyos trabajos se suda y se duele, para que sudor y dolor se eleven hasta donde ni las estrellas tienen sitio y el Hijo del Hombre, el mismo Dios, se haga a Sí y se dé entero.

No, no puede ser simple casualidad, ni es simple voz que nazca, como nace gloriosamente, de la entraña de la Historia; no es simple casualidad el olor a pámpano y a mies, a industria de ahora mismo y a decisión colectiva de levantar al Aranda que sueña y trabaja, que canta y que ríe, que hace fiesta y se conmueve todo el que tenga algo que decirse a sí mismo y decir a los demás. Es, os digo, la voz que se escribió en los albores, allá al principio, cuando alguien dijo que entonces sólo eran el silencio y Castilla. La voz que ordenó que se hicieran mieses y viñedos junto al río que no quiere ser, porque no se resigna, simple vía de agua besando orillas de España y, por las buenas, conquista amorosamente tierras portuguesas y va a confundirse con la mar oceánica, que es lo mismo que quedar definitivamente prendido en el beso al mismo Universo.

Es aquí, arandinos, donde la provincia que dicen que se nos va a ir de las manos, aunque sabéis mejor que nadie que eso no es cierto, tiene que mirarse y salir con los ojos decididos a imitaros a emular con vosotros tanto en la sonrisa que las comunidades elevan a categoría de fiesta como en el empuje de mantener frescos, ternos y sempiternamente jóvenes los campos que

hacen de lagar y de alquería, mientras se sirve del empuje nuevo para hacer industria, escuela y hogar.

Yo os digo que eso en Aranda no se presiente. Yo os digo que eso, en Aranda, se ve, se sabe y se llena el conocimiento de la verdad que es ya realidad, no ensoñada ni presentida, sino palpable hasta en el último rincón de esta villa amorosa que cuando, como ahora, ríe y se solaza, hace posible que rían y se solacen cuantos quieren y saben sentir a la provincia entera.

Es un fenómeno lógico. Escuchad: fue en vuestra propia tierra, cuando una voz también amiga, vino a elevarme a la categoría de mantenedor de unos Juegos florales, donde dije que aquí, la Virgen es, claro que sí, Reina y Señora de las Viñas, pero que mucho antes es Madre de los viñadores. No me arrepiento de haberlo dicho. Todo lo contrario. Decir Madre de los viñadores es tanto como proclamar títulos que están por encima de la realeza y del señorío. Es, antes que nada, poner al hombre que trabaja en el más alto de los lugares, pero como acontezca que su trabajo se vuelca en la alegría del vino de vuestra tierra, es también hacerle dueño y señor de la sonrisa que estalla en fiestas, en éstas de la categoría, sentido y trascendencia de las que ahora vamos a empezar a celebrar. Es, por último, algo parecido al derecho de pediros, sin más título que el de sentirme hijo de la Señora de las Viñas, la limosna de un trocito de vuestra alegría para ir, poco a poco, esparciéndola por toda la provincia. Porque, pensad que si es cierto que todo Burgos tiene que mirarse en vuestro sentido del trabajo de cada hora, en vuestra esperanza de futuros que ya tienen estrofas escuchadas de realidades, también es cierto que necesita recuperar la sonrisa que vosotros arandinos, jamás habéis consentido que se os arrebatara,

El hombre, y los nuestros no iban a ser menos, tiene derecho a casi todas las cosas, pero entre las primeras, que nadie venga a dudarle, está el derecho de sonreír, de hacer colectiva la sonrisa que tiene hechas de fiesta para todos. Porque sólo cuando se trabaja y se comparten alegrías en común, es cuando los hombres elevan a eternas las comunidades, que es la única forma de que, luego, cuando ángeles con espadas nos abran la puerta de la eternidad verdadera, puedan ellos llamarnos por el gentilicio que dice de Patria, de comunidad que vivió un día, que vive ahora mismo y que seguirá viviendo tras la llamada de esos ángeles que os digo que, con sus espadas, abren el camino del tiempo que no sabe de finales.

Arandinos:

Un año más, el manto de la Virgen de las Viñas se extiende amorosamente sobre vuestra alegría. Tomadlo como presagio o, mejor, como voz firme que anuncia la realización de todas las justas aspiraciones por las que clamáis y clamamos. Tomadlo, en fin, como orden de que cese por unos días el trabajo, justo el tiempo en que la alegría debe ser obediencia a cumplir sin excepciones. Y mientras tanto sin más título que el que dan los conocimientos de las gentes y de las cosas os aseguro que toda la provincia se ha puesto en nie para saber del más firme y más honrado de los conocimientos que lleváis en el corazón y hasta en las mismas entrañas: la alegría que mantenéis lozana desde que Aranda es Aranda.

ALFONSO SALGADO

ARANDA DE DUERO Y SUS PARQUES



Fuente del Parque de la Virgen, en Aranda de Duero. — (Foto Reyes).

DROGUERIA



Arias de Miranda, 1

Teléfono 501760

ARANDA DE DUERO

PISOS DE LUJO

POLIGONO RESIDENCIAL

«ALLENDEDUERO»

- CUATRO DORMITORIOS
- SALON-COMEDOR
- CUARTO DE BAÑO Y ASEO, ALICATADOS EN SERIGRAFIA
- CALEFACCION Y AGUA CALIENTE CENTRALES
- PORTAL DECORADO
- PORTERO AUTOMATICO

VISITE LOS PISOS PILOTO

Información:

En el propio edificio

Peaché, 6 y en

Avda. Carlos Miralles, 55, 1.º

ARANDA DE DUERO

EL DUERO, BLASON DE ARANDA

TAL vez como si pretendiéramos rendir un homenaje a don Domingo Ximeno, gran amigo de las Letras y corresponsal que fue de DIARIO DE BURGOS en la señorial Peñaranda de Duero, en su memoria, nos atrevemos hoy a transcribir lo que publicó en su libro "Estampas de mi álbum, Aranda de Duero y su comarca" que con todo afecto nos dedicó y al que puso prólogo el presidente de la Excma. Diputación provincial de Burgos, don Pedro Carazo Carnicero, en uno de cuyos capítulos que lleva el intitulado que se encabeza decía:

"Siete castillos orlaban en la antigüedad el primitivo escudo de Aranda, pero un hecho histórico vino a trocar sus siete fortalezas en almenada, cuya puerta defendían dos leones ramantes y que tiene por base el puente Duero. Y que estos leones representan a los hermanos don Julián y don Romero defendiendo a su pueblo de la invasión de los moros en la entrada de dicho puente, bajo cuyos arcos sillares corren las aguas del Duero dando nombre y blasón a la histórica Villa de Aranda.

Si en un tiempo fue el Duero el motivo para levantar al amparo de sus riberas tan singular Villa, tornose después en padre tutelar, alma invencible, barrera infranqueable y emblema del escudo de su estandarte que lanza al aire las glorias de sus pasados tiempos.

El Duero, que ya Plinio nos lo canta como el más bello y caudaloso río y que al nacer en cristalina fuente regó la región de los "Pelendones", bañando con sus aguas los campos de Numancia, ha sido en todos los tiempos testigo de hechos gloriosos que irían las páginas de la Historia Patria.

Celtíberos y arevacos lucharon en las márgenes de sus riberas y Aranda los cobijó en su seno dándoles paz. A través de sus orillas los romanos extendieron sus dominios y sonaron en la quietud de sus remansos los nombres de Clunia, Uzana y Aza. El Conde Fernán González corrió la cuenca del río, blandiendo con la morisma invasora el buen templado acero de su espada y en la vega de Sinovas, tras reñida batalla venció a los hijos de Mahoma y las aguas del Duero llevaron en sus ondas la sangre de los vencidos. En 1473 doña Isabel de Castilla, dos veces Reina, reverbera la soberana belleza de su gentil figura en las cristalinas aguas de nuestro río, suceso memorable en que el pueblo de Aranda recibe a la augusta Princesa en el arrabal de Allende-duero, donde hace constar la dádiva de múltiples privilegios y más tarde, en 1685, otra Soberana Reina, la Virgen bendita de las Viñas, de las revueltas ondas del Duero, que en imponente avenida anegan las casas de la Plaza Mayor hace un cristal de plata donde pueden mirarse sus sonrisas virginales.

Por las dilatadas llanuras de Castilla, entre el rudo chocar de las batallas que se suceden unas a otras y entre el veloz galopar de los corceles, se levantan nubes de polvo, confundiendo en una sola las huestes enemigas, mientras el Duero, de suyo solemne y majestuoso, ruge embrabecido. Y pasado el furor de la contienda y en calmadas las olas del gran río, enterró en sus profundos senos la púrpura de su vasta guerrera y hoy se deja oír como una estrofa de canto de paz, el suave rumor de sus aguas fertilizantes y bienchoras.

Ambrosio Morales, cronista del Rey Felipe II, nos dice hablando del Duero "que tiene una cosa harto notable en su ribera por aquellas comarcas de Aranda y Santisteban: que nacen en ella naturalmente sin sembrar los muchos jazmines tan perfectos como los que más regalados se crían en los jardines".

Y así es la belleza de su ribera donde enamorados trovadores recogen la musa de sus inspiradas canciones y dice que en una noche en que el Duero reflejaba la luz de las estrellas, dos nobles caballeros de capa bermeja y emplumado chambergo, cruzaron el filo de sus bravos aceros; las caricias en el remanso del gran río besaron el corazón atravesado del vencido y el follaje de la fronda de su ribera oculto al huído vencedor.

Castillos, palacios y monasterios se miran en el espejo ondulado de sus aguas; las afiladas agujas de las torres de Aranda se clavan en lo más profundo de su cauce; los arcos de sus puentes extienden cariñosos sus brazos de titanes y el Padre Duero, al final de su jornada deposita en la inmensidad suprema de los mares los tesoros y leyendas que recogiera en su largo caminar".

Efectivamente el Duero ha sido cantado en todo tiempo por su historia, por su participación en cuantas vicisitudes han contribuido a darle renombre, por Antonio Machado y hasta en la segunda mitad del año en curso, a través del "Festival Hispano-Portugués de la Canción del Duero", nacido precisamente en Aranda del que ya han quedado recuerdos en música y letra, estableciendo un nexo de unión entre España y Portugal, de ahí el nombre que se le dio, quedando de sus diez ediciones constancia en Prensa y discografía.

Domingo Ximeno fue un entusiasta del Festival de la Canción del Duero y tal vez en ese Festival se inspiró cuando compuso ese libro que fue editado en 1968.

En estas fiestas de 1975, hemos querido rendir un pequeño homenaje al que fue gran entusiasta y compañero nuestro y particular amigo Domingo Ximeno que tan grandes muestras y recuerdos nos ha legado.

PASTELERIA ★ CONFITERIA ★ HELADERIA

MODERNA

CAFE ● CHOCOLATE
YEMAS y EMPIÑONADOS

Plaza de la Virgencilla, n.º 19 ★ Teléfono 501580
ARANDA DE DUERO

PIELES, LANAS Y CUEROS

Castor Guerrero Guerrero

Teléfono 50 01 76
ARANDA DE DUERO



En Las Cubas tenemos esto:
Jamón del güeno • Picadillo ¡Olé! • Callos
que pican • Champiñón y con ajo • Gambas
a la plancha

Gral. Berdugo, 2 • Aranda de Duero (Burgos)

Gestoría RECALDE

Seguros Generales
ARANDA DE DUERO

Plaza San Francisco, 7. — Teléfono 500266

FRUTAS MOLINOS

Vda. de Victoriano Esteban

Almacén de Frutas: Santa Catalina, 1
Almacén Patatas: Polígono Industrial
Oficinas y particular: A. Miranda, 20
Teléfono: 500958* (3 líneas)
ARANDA DE DUERO

Estudios, 12. Teléfonos 212476 y 211770
SORIA

Mercado Central de Abastos, puesto 77. Tel. 264198
Almacén Foyos, carretera de Barcelona, Km. 6,8
Teléfono 591888. — VALENCIA

Mercado Central, puesto 47. Tel. 255348
VALLADOLID

Consuma la exquisita naranja marca "MOLINOS"

MALAQUIAS DE BLAS SANZ

TRANSPORTES
EXCAVACIONES
MOVIMIENTOS
DE TIERRAS



Camino de la Hijosa

Teléfonos 50 07 45 y 50 13 65

ARANDA DE DUERO

¿DESEA AMUEBLAR Y DECORAR SU HOGAR?

SU VERDADERO CONSEJERO ESTA EN

MUEBLES Y DECORACION DUERO

EXPOSICION PERMANENTE DEL MUEBLE

NUESTROS MEJORES DESEOS para nuestros clientes y amigos y un RECUERDO ESPECIAL Y FELICIDAD en sus FIESTAS al público ARANDINO y su comarca

Dirección: C/ Burgo de Osma, 15 (Carretera Soria). Teléfono 502166. ARANDA DE DUERO (Burgos)



LA PROCESION DE LA VIRGEN

Por SULIDIZA

En esta hermosa mañana del mes de Septiembre todo parece contribuir para que la fiesta de nuestra excelsa Patrona se celebre con la mayor brillantez. La atmósfera limpia transmite a los cuerpos el aroma y el perfume de la campiña infundiendo alegría y optimismo.

Tanto por la frondosa arboleda como por la amplia carretera, multitud de arandinos caminan presurosos, con dirección a la ermita, para presenciar la procesión. Los numerosos coches particulares así como los autobuses urbanos no cesan también de trasladar gente con el mismo fin.

A medida que se van acercando a la ermita se dejan oír cada vez con más claridad los alegres y familiares tañidos de las campanas que anuncian el comienzo de la solemne misa.

La iglesia ya está rebosante de público que llega a traspasar las puertas. En el exterior el enorme gentío, que hoy luce sus mejores galas, llena totalmente la explanada entre un murmullo de alegría y entusiasmo. Por doquier se ven rostros de arandinos que residen fuera y que estos días vienen a honrar a su Patrona. Todo ello forma una estampa altamente simpática y colorista.

Cuando la misa llega a su fin, las campanas que han permanecido mudas durante la misma, vuelven a lanzar al aire sus alegres sonos para anunciar la salida de la procesión. Como sacudidos por una corriente extraña, todos, en un pequeño revuelo de emoción, se apresuran a tomar posiciones para presenciarla mejor. El ambiente está saturado de un fervor religioso ante la inminente presencia de la Virgen.

Los acordes de la Marcha Real, el estampido de los cohetes y las aclamaciones del público anuncian la salida de la imagen por la puerta del fondo de la ermita, organizándose a continuación la procesión.

Tras la Virgen va la Camarera doña Mercedes Berdugo tocada con la mantilla española y un cirio en la mano. Sigue el Clero, la "Reina" y damas de las fiestas, Ayuntamiento, autoridades y miembros del Consejo de la Cofradía. La carroza va escoltada por números de la Guardia Civil con uniforme de gala. Y de esta forma la procesión sigue su recorrido por los alrededores de la ermita entre los acordes de la música, el estampido de los cohetes y el continuo repicar de las campanas. Es un cuadro verdaderamente emocionante. Muchas

personas quedan como embelesadas al pasar la Virgen junto a ellas. Con la mirada fija en la imagen se adivina que están hablando con el corazón. Yo quedo pensativo unos instantes y a mi mente acude un recuerdo ya lejano: este maravilloso cuadro que estamos presenciando tiene para mí un tinte de tristeza y nostalgia que empaña su brillantez. Carece de esos primeros términos que enriquecen la perspectiva. Hecho de menos esas luces y esas sombras que dan relieve al cuadro y aumentan su profundidad. Son detalles imposible de incorporar hoy. Es la ley de la vida, la evolución de los tiempos con sus nuevas costumbres y igualdad de clases, es la parca destructora que no cesa en su afán de exterminio los que han borrado de la estampa de mi juventud que en estos momentos toma cuerpo en mi mente algo que la enriquecía, algo que la daba empaque y señorío.

No veo hoy, como veo en el cuadro de mi recuerdo, las severas figuras de aquellos arandinos que se fueron y que con su personalidad daban prestancia a la procesión. No veo a aquel don Diego, arandino predilecto y ministro del Rey, majestuoso, respetable... No veo a su hijo don Santos aireando con sencillez su elegante personalidad luciendo a veces el uniforme de Gentil-Hombre de Su Majestad... No veo a doña Josefina, singular Camarera y enamorada de la Virgen, caminando pausada y majestuosa tras la carroza con un cirio temblón en la mano... No veo a esta familia de Arias de Miranda ni a tantos y tantos arandinos de prestigio que se ausentaron para siempre... Noto la falta de don Pedro Redondo y su esposa doña Marta Berdugo; la de don León Berzosa, el de luenga barba; la de don Arturo Ugarte y su esposa doña Gaspara Ortega; la de los señores Redondo-Ramírez, Alba-Quintana, la de don Manuel Martín... Son muchos los que echo de menos y que otrora honraban y prestigiaban la procesión... Pero es ley de vida. Es el paso del tiempo el que ha suprimido de este maravilloso cuadro rico en matices y ejecutado por manos maestras esos detalles que contribuían a aumentar su valor.

Ya ha terminado la procesión. La Virgen ha penetrado en su ermita y el gentío se va dispersando. En la explanada, ya casi vacía, queda flotando el eco de un acontecimiento que constituye un eslabón más para incorporar a la cadena de la historia de Aranda y de su Virgen.

«BRUJOS» UN CONJUNTO MUSICO VOCAL ARANDINO

Desde hace tiempo está ac- se formó un gran conjunto tuando en todos los pueblos y tras varios ensayos se lle- de la comarca ribereña y garon a conjuntar de tal for- aún a mayores distancias un ma que hoy día en posesión conjunto músico - vocal aran- de sus correspondientes car- dino y considerando como nets, tras haber sufrido sen- todo aquello en que desta- dos examen instrumentales, que algo en el aspecto local son reclamados por los pue- que redunda al mismo tiem- blos que celebran sus fiestas po en lo provincial, traemos hasta el extremo de verse hoy a este extraordinario, por precisados a renunciar a nue- considerar que un extraordi- vos contratos por no tener nario deber de reflejar en su fechas disponibles.

Javier que como pueden apreciar nuestros lectores es el mayor, nos dice que finalizado el verano, al tener que atender a sus estudios en los respectivos centros en que los cursan, el conjunto no desaparece precisamente sino que queda en suspenso mientras duran esas dificultades de los estudios, dándose el caso de que este conjunto que al mismo tiempo que musical es vocalista esté integrado por aficionados estudiantes como dejamos consignado, una de las formas más eficientes, aprovechadas e instructivas de emplear el tiempo que les dejan los estudios, por cierto digna del mayor elogio.

Nos entrevistamos con el mayor de ellos, Javier, de 21 años, estudiante, quien a nuestras preguntas nos contesta de la siguiente manera:

—Eramos, nos dice, una peña de amigos, aficionados algunos a la música e individualmente dábamos recitales con los instrumentos de que disponíamos, hasta que en una de tantas reuniones de la Peña surgió la idea de formar un conjunto, que, en principio, allá por las Navidades de 1973, quedó constituido de la siguiente forma: Javier, guitarra bajo; Juan Manuel, de 18 años y estudiante, toca guitarra rítmica; José-Antonio, de 19 años, guitarra solista y Nino, de 19 años, toca batería, de profesión industrial, siendo el único que no es estudiante.

Más adelante, sobre el mes de Junio de 1974, este primitivo conjunto se amplió con la incorporación de Ramón, joven de 18 años, estudiante, cuya familia cuenta con grandes antecedentes y afición musicales, tocando Ramón el órgano, con lo que

Este breve reportaje que hemos hecho, va encaminado en primer lugar a felicitar a los componentes del conjunto "Brujos" para distinguirlo de otros conjuntos también músico - vocal que se denominan "Los Brujos" y en segundo lugar, para que este ejemplo pueda servir para otras Peñas o grupo de amigos que se decidan en sus ratos libres a otras actividades, no precisamente musicales sino que les aleje de la ociosidad madre de todos los vicios.

La juventud tiene muchos campos abiertos pero es conveniente que se decida por alguno, siempre que sea instructivo y útil a la sociedad con el consiguiente provecho que puede redundar en su propio beneficio.

El problema del hambre, no radica en la escasez de recursos naturales sino en la ausencia de sensibilidad y de corazón para descubrir y socorrer las necesidades ajenas. Piensa en los otros; no los compadezcas, ayúdales a salir de su miseria.

EL GRAN CAMBIO

Cambio de Concepto
Cambio de Estilo
Cambio de Confort
Cambio Automático.



Los Chrysler

CHRYSLER 2 Litros Automático y CHRYSLER 180

Cambie de nivel de coche en:

FALAF

Ctra. Madrid - Irún km 155.- Teléf. 50 12 11

ARANDA DE DUERO

CONCESIONARIO DE  CHRYSLER ESPAÑA

AUTO-ESCUELA Recalde

La más antigua con la técnica más moderna

ARANDA DE DUERO

Plaza San Francisco, 3

Teléfono 500274

CASTILLA

LOZA - CRISTAL

ARTICULOS DE REGALO

Santa Lucia, 19 - ARANDA DE DUERO

IMPORTANTE EMPRESA DEL POLO DE VILLALONQUEJAR

PRECISA

AFILADOR DE HERRAMIENTAS

Los interesados deberán presentarse en AMVISA.

Polígono Industrial de Villalonguejar, Calle 2, de lunes a viernes. Horario: de 9 a 12 y de 3 a 6.

(Oferta n.º 15.135)

FLORES - PLANTAS NATURALES
FLORISTAS
LAS CAMELIAS

CONSTRUCCION Y CONSERVACION
 DE PARQUES Y JARDINES

Calle San Antonio, 4 ★ Telf. 500817 ★ ARANDA DE DUERO
 Sanz Pastor, 4 ★ Telf. 208784 ★ BURGOS

«VENTOSILLA»

Para mejorar su ganado vacuno lechero
 RAZA HOLSTEIN FRISSIA

«VENTOSILLA»

Para mejorar su vacuno de carne
 RAZA HEREFORD

«VENTOSILLA»

Para mejorar su ganado lanar
 RAZAS MANCHEGA Y MERINA

«VENTOSILLA»

SIEMPRE AL SERVICIO
 DE LA GANADERIA

Teléfono 50 02 50 ◆ ARANDA DE DUERO

TALLER ELECTRICO
DE LA ARENA

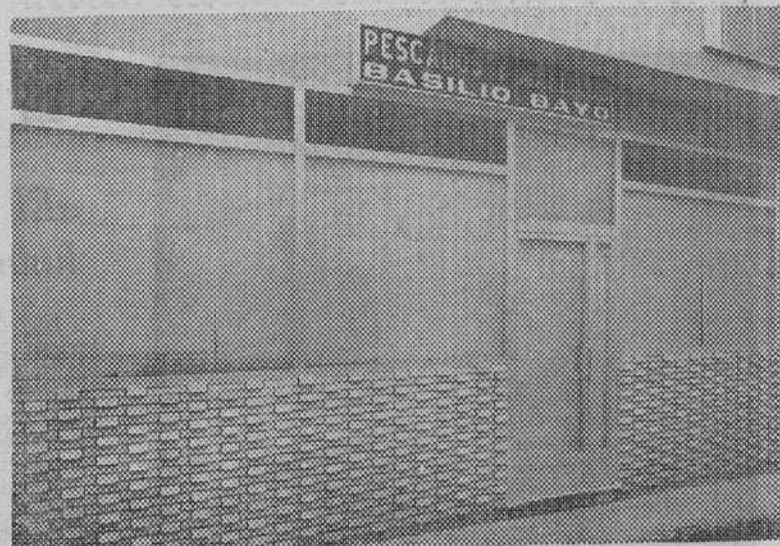
ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL
 BOBINADO DE MOTORES

AUTOTEST Analizador electrónico y puesta a punto
Servicio TUDOR

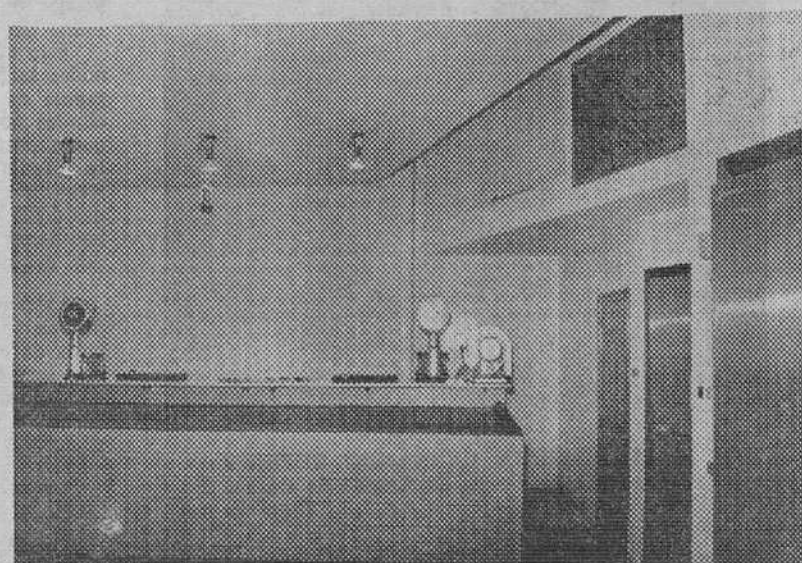
Carlos Miralles, 35 Tefs. 500425 - 501706 y 501917
 ARANDA DE DUERO

Basilio BAYO

PESCADOS Y MARISCOS ◆ Ventas mayor y detall



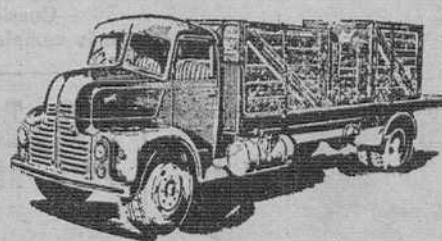
FACHADA PRINCIPAL DE PESCADERIA BAYO



VISTA PARCIAL DEL INTERIOR

Pedro Marina, 8 Telf. 50 18 59 Particular 50 08 89 ARANDA DE DUERO

TRANSPORTES



UBIS

SERVICIO DIARIO DE PAQUETERIA

ARANDA - BURGOS

REEXPEDICION RESTO DE ESPAÑA

CAMIONES GRAN TONELAJE

CARGAS DISCRECIONALES

Carlos Miralles, 2 Madrid, 74
 Teléfonos 500270 - 501675 ◆ Teléfono 204431
 ARANDA DE DUERO

MARIA - ANTONIA HERNANDO RUPEREZ, "REINA" DE LAS FIESTAS LA ORNAMENTACION DE LAS CALLES DE ARANDA

En el próximo curso piensa comenzar la carrera de Medicina

«El programa de fiestas estaría más completo si se hubiese incluido alguna competición deportiva femenina»

Hoy día, en las poblaciones de alguna importancia e incluso en otras localidades de menor importancia, se suelen designar unas muchachas jóvenes, pues la juventud todo lo puede para que con sus encantos y su belleza, presidan los actos que se programan con motivo de sus fiestas patronales, constituyendo al mismo tiempo un atractivo festero de gran valía.

Aranda, desde hace bastantes años, quizá cerca de la veintena, viene eligiendo su "Reina" y sus damas o corte de honor, éstas en número de cuatro, que son las que durante toda una anualidad son las figuras representativas de la capital de la Ribera en cuantos actos, tanto locales o provinciales, han de ser la representación genuina de Aranda.

Este año, por no ser menos, también han sido designadas las bellas y simpáticas señoritas que orlan el programa de nuestras tradicionales fiestas patronales e inicitados por ese hábito propio de la juventud y tomando como portavoz de ese ramillete a la que merecidamente ostenta el título de "Reina", señorita María-Antonia Hernando Rupérez, procuramos entrevistarla en su propio domicilio sito en avenida de Carlos Miralles, 55, recibiéndonos con esa sonrisa juvenil que respira simpatía por doquier.

Entrando en el tema de nuestra visita (muy agradable por cierto) procuramos formularle algunas preguntas, alguna de ellas indiscretas, que no repara en contestarnos con la espontaneidad propia de sus pocos años, 17, según nos manifiesta.

—¿Qué le pareció el nombramiento de "Reina" de las fiestas de este año?

—Nos contesta que la idea le gustó aunque la produjo cierta emoción o sorpresa puesto que no lo esperaba.

—¿Nacida en Aranda?

—Efectivamente es natural de Aranda y como hija de esta población, pensó que sería para ella un motivo más para aceptar el cargo para el que ha sido designada, que procurará ostentarlo con la mayor ilusión.

—¿Qué hace en la vida civil?

—En el próximo curso que va a empezar, pienso estudiar la carrera de Medicina, por la que tengo gran ilusión con la intención de ejercer cuando termine dicha carrera, teniendo, por el momento, intención de especializarme en la rama de Cirugía.

Sigue la pregunta indiscreta del informador: —¿Tiene usted novio?

Se hecha a reír y nos dice con la fraqueza propia de sus años:

—No he pensado en ello ni por casualidad, soy muy joven todavía.

—¿Qué le parece el programa de fiestas de este año?

—Considero que está bien, pero a mi juicio, estaría más completo si se hubiese incluido alguna competición

deportiva femenina, como el tenis, baloncesto o natación, ya que los deportes femeninos también cuentan.

—¿Algún otro espectáculo?

—Pues sí, se podrían haber programado algunos tipo cultural, más que los que figuran.

Tratándose de una joven, terminamos el interrogatorio, diciéndola:

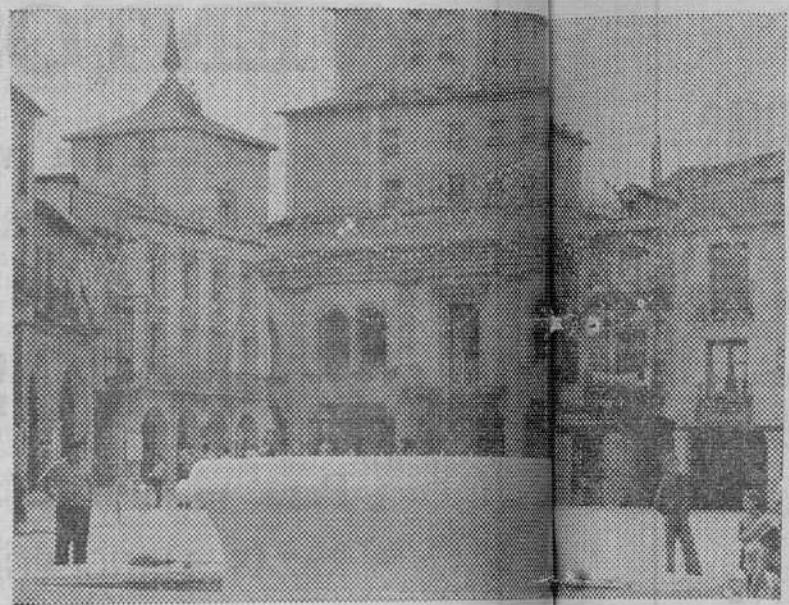
—¿Qué aconsejaría usted a la juventud?

—Que siga adelante y que no se detenga lo mínimo.

Con ésto damos por terminada la entrevista despedimos de la señorita Hernando Rupérez deseándole un feliz año de "reinado" y que tenga muchos en todas sus actividades y representaciones.

En verdad que este ramillete de muchachas que side su "Reina" son una fiel representación de la tud de Aranda, elegidas por un año para que sean portavoces de la que es nuestra ciudad.

Mañana, inauguración de nueva fuente



Fuente que se está instalando en la Plaza del Caudillo inaugurada mañana, a las 14,00 horas. — (Foto Reyes)

TROZOS DE HISTORIA ARANDINA

LOS ORIGENES DE ARANDA

Copiando a don Adolfo Benito y don Santos Arias de Miranda en su libro "Cosas del siglo pasado", se dice en relación con el origen de Aranda:

"No tenemos noticias exactas de Aranda y los arandinos hasta bien entrada la Edad Media. Entonces se empieza a saber de su existencia cierta y a conocer el carácter de sus habitantes. Poco hemos cambiado, podemos decir que somos los mismos, un poquito orgullosos, nada previsores y menos ahorrativos por consiguiente: pero independientes, hasta el punto de que cada arandino, sin darse cuenta, lleva un señor dentro. Somos hospitalarios y esa fama nos viene desde los tiempos remotos, puesto que según lo que dice Maldonado Macanaz, tomado de la Crónica Segoviana, el año 600 de la fundación de Roma, se vieron tan apurados los segovianos por la presión de los conquistadores, que tuvieron que abandonar la ciudad buscando refugio en nuestro pueblo. Aquí se les acogió, se hicieron fuertes y para luchar unidos a nosotros llevamos nuestra condescendencia hasta hacer capitán a un segoviano".

ARANDA EN TIEMPOS DE FELIPE IV

Refiriéndose a esta época, en el libro "Población general de España", por don Rodríguez Menéndez Silva, en el folio 32 vuelto, lo que sigue "Villa de Aranda de Duero, Capítulo XL. Aranda de Duero. Villa distante, nueve leguas a Osma, cuatro a Roa. Está asentada ribera de este río, con hermoso puente. Cercanía unas murallas, cuatro puertas (éstas se llaman Arco Duero, Arco Isilla, Arco de Paja, rito y posteriormente La Puerta Nueva), muy fértil, da pan, vino, ganados, caza, aves, hortaliza y pesca. Habitada de 1.000 vecinos, muchos de Caballeros, gente noble, dividida en dos parroquias, dos conventos de frailes, otros dos de monjas, haciendo mercado todos los sábados. Por armas, escudo azul, asido de dos leones, el puente sobre el río encima una fortaleza. (Esta impresa esta obra en 1.645).

LA CALLE DE LOS REYES CATOLICOS

¿Sabía usted que la actual calle de los Reyes Católicos, tuvo los nombres de calle de Tetuán y calle de la Miel?

Esta calle, estrecha como las más antiguas y por donde no hay circulación rodada, también se llamó de Los Sastreros y Zapateros, en razón que en los bajos de sus viviendas, no existían en la antigüedad más que sastrerías y zapaterías, pero no establecimientos propiamente dichos, sino de tipo remendón o artesano en esas dos especialidades.

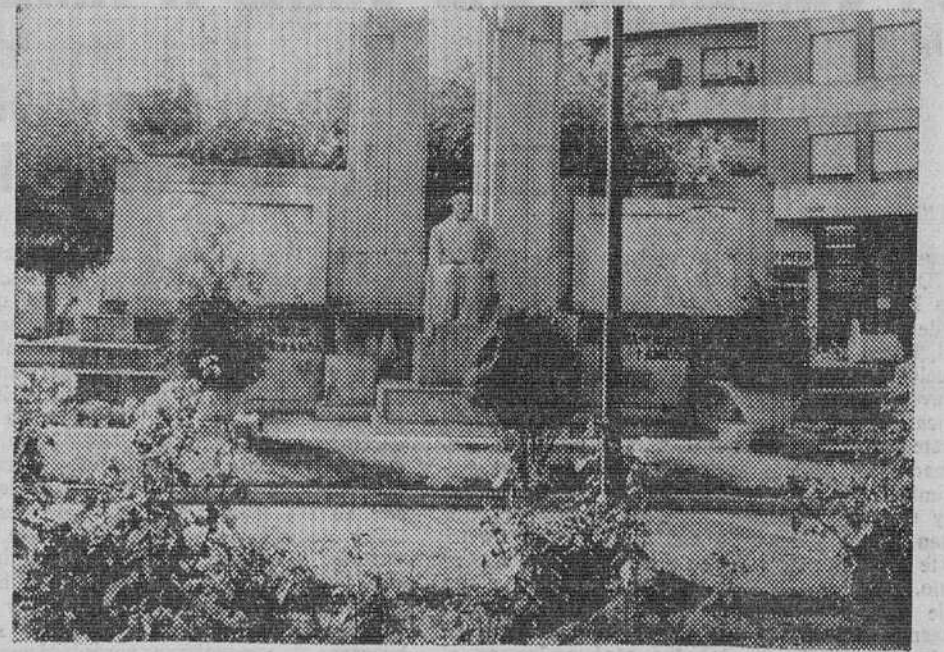
LA CALLE DE BEJAR

Teniendo en cuenta que el nombre de esta calle es relativamente reciente entendiendo por tal de no hace muchos años, antiguamente se llamaba de la Lojería. En sus portales, existían los vendedores y reparadores de relojes, de ahí le vino el nombre de Lojería por derivación y reducción en las palabras de Relojería.

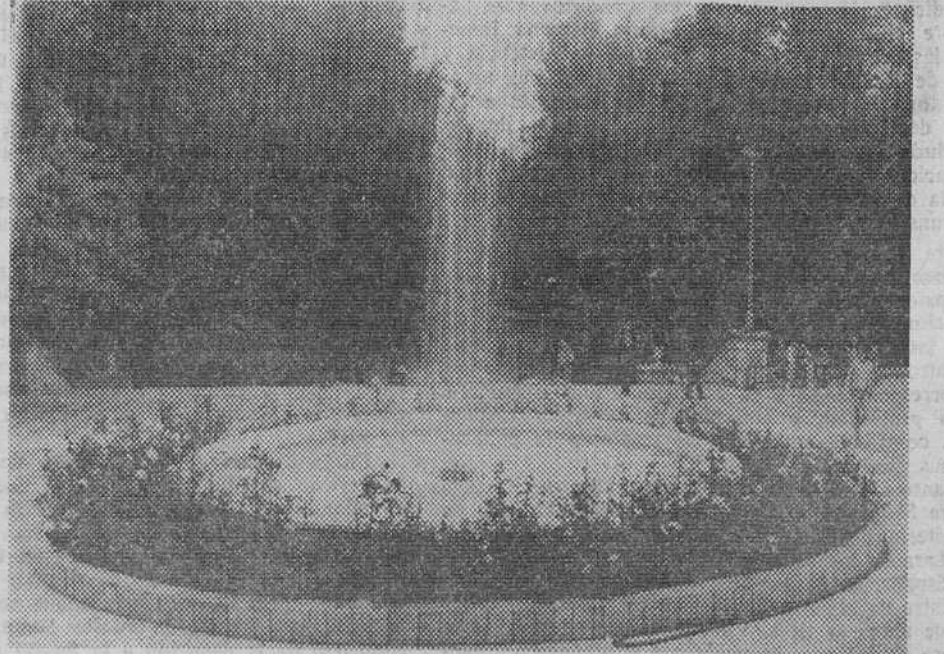
SOMOS DE ARANDA

La letra de la jota de Aranda, entre otras cosas dice: "Somos de Aranda de Duero, no lo podemos negar, donde bebemos, pagamos, viva la formalidad..."

A tenor de eso hemos de decir, como lo hacen don Adolfo Benito y don Santos Arias de Miranda en su libro "Cosas del siglo pasado"... "Si nos hubieran preguntado nuestro gusto, en Aranda hubiéramos nacido, glosando la copla baturra y al decir que somos de Aranda, ponemos tanto orgullo como los antiguos ciudadanos romanos en afirmar su ciudadanía. ¡Ahí es nada, ser castellanos, burgaleses, ribereños y de Aranda! Nada menos que de Aranda! El pueblo de nuestros amores para el que tenemos más que elogios. Si tuviera defectos, que disculpamos desde luego, entre nosotros quedarían, pero fuera de aquí nuestras mujeres son las más hermosas, los hombres los más valientes, los vinos los mejores y el cielo más azul y más transparente de los cielos españoles".



Fuente de la Plaza de Primo de Rivera de Aranda de Duero. (Foto Reyes)



Fuente de la explanada de la Virgen de las Viñas. (Foto Reyes)



Fuente sita en el Polígono Residencial de Aranda de Duero. (Foto Reyes)



Fuente de la Plaza del Príncipe de España en el barrio de Sinovas de Aranda de Duero. (Foto Reyes)



MARIA-ANTONIA HERNANDO RUPEREZ "Reina" de las fiestas de Aranda de Duero. (Foto Reyes)



Eva Arenales de la Cruz Dama de honor. (Foto Reyes)

María del Pilar Cebas Illera Dama de honor. (Foto Reyes)



María Victoria Eugenia Sacristán Martínez, Dama de honor. — (Foto Reyes)

Paquita Acero Carbonero Dama de honor. (Foto Reyes)

LA MONUMENTAL IGLESIA DE SANTA MARIA PELIGRO

Entre las varias cosas que se han escrito de la iglesia de Santa María de nuestra población, recogemos una que consideramos interesante por su brevedad, que tomamos del discurso que pronunció don José-Alejandro de Quintana Rozas en la solemne velada literario-musical que se celebró en la noche del 3 de Mayo de 1925 en la iglesia del Colegio de la Vera-Cruz, hoy parroquia de San Juan de la Vera-Cruz de Aranda de Duero, con motivo de la consagración del Ilmo. Sr. Obispo, doctor don Silverio Velasco Pérez, último obispo natural de nuestra población.

Entre otras cosas referentes a Aranda, dijo: "La iglesia de Santa María, templo monumental de torre románica, cuyas campanas en los siglos medievales lo mismo llamaban a los fieles a la oración que a los guerreros al combate: con interior de altas bóvedas de arcos, cruces y robustos pilares fasciculados, presentando aspecto de pequeña basílica: con púlpito de estilo renacimiento, obra de talla primorosa, semeiante al púlpito que existe en el trascoro de la Catedral de Palencia que, según Gustavo Doré debía de conservarse dentro de un fanal de cristales y enseñarle solemnemente una vez en semana: con portada de estilo gótico florido, digno de una Catedral magnífica, soberbia,

imponderable, de la que para decirlo todo, basta decir que hemos recogido, sin poder precisar la fecha, ha estado en Aranda el ministro de Educación y Ciencia en visita digamos privada y al examinar el estado en que se encuentra que como profanos hemos descrito, parece ser que manifestó el propósito de consignar algún crédito a las de consolidación, que como ya dejamos consignado ignoramos si son precisas por nuestra calidad de profanos.

Por encontrarnos residiendo en Aranda, a falta de otros órganos que se interesen por la iglesia y hasta por el hecho de ser nativos en Aranda, considerando que en ocasiones es preciso dar a conocer los defectos que pudieran existir y por otra parte teniendo en cuenta que en muchas ocasiones es preciso machacar si cabe llegar a la altura para que los organismos a quien correspondiere se percaten primero de la necesidad que se interesa y luego a título de recordatorio para que los primitivos proyectos no vayan a parar a la papelera, estimamos la insistencia hasta que se adopten las medidas necesarias, como decimos si cabe para la consolidación y sobre todo para que sean subsanados los defectos o faltas que se vienen observando en nuestra iglesia de Santa María.

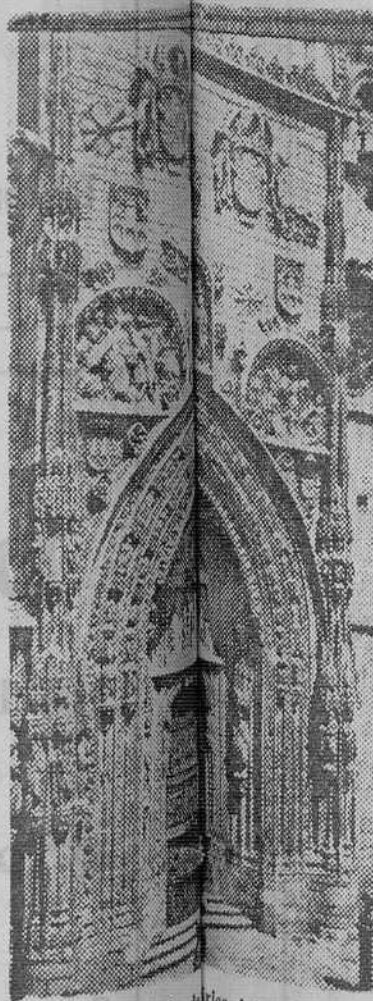
Los defectos que ofrece a simple vista consisten en la falta de algunas estatuas de la fachada principal, el desmoronamiento de algunas piedras de dicha fachada de las que se desprende una especie de arenilla cuando se las toca y el ábside cuyas tejas se van cayendo en ocasiones con el riesgo de que pase algún peatón y sufra las consecuencias de dicha caída, aparte de que el desprenderse las tejas y quedar a la intemperie la parte de la cubierta de mentado ábside, lógicamente éste tiene

que sufrir las consecuencias.

Por rumores particulares que hemos recogido, sin poder precisar la fecha, ha estado en Aranda el ministro de Educación y Ciencia en visita digamos privada y al examinar el estado en que se encuentra que como profanos hemos descrito, parece ser que manifestó el propósito de consignar algún crédito a las de consolidación, que como ya dejamos consignado ignoramos si son precisas por nuestra calidad de profanos.

Por encontrarnos residiendo en Aranda, a falta de otros órganos que se interesen por la iglesia y hasta por el hecho de ser nativos en Aranda, considerando que en ocasiones es preciso dar a conocer los defectos que pudieran existir y por otra parte teniendo en cuenta que en muchas ocasiones es preciso machacar si cabe llegar a la altura para que los organismos a quien correspondiere se percaten primero de la necesidad que se interesa y luego a título de recordatorio para que los primitivos proyectos no vayan a parar a la papelera, estimamos la insistencia hasta que se adopten las medidas necesarias, como decimos si cabe para la consolidación y sobre todo para que sean subsanados los defectos o faltas que se vienen observando en nuestra iglesia de Santa María.

Los defectos que ofrece a simple vista consisten en la falta de algunas estatuas de la fachada principal, el desmoronamiento de algunas piedras de dicha fachada de las que se desprende una especie de arenilla cuando se las toca y el ábside cuyas tejas se van cayendo en ocasiones con el riesgo de que pase algún peatón y sufra las consecuencias de dicha caída, aparte de que el desprenderse las tejas y quedar a la intemperie la parte de la cubierta de mentado ábside, lógicamente éste tiene



Fachada de la Iglesia de Santa María. (Foto Archivo)

ANTECEDENTES Y LLEGADA DE LA IMAGEN DE LA VIRGEN DE LAS VIÑAS A ARANDA

Fue venerada primero en un monasterio de Religiosas Clarisas de Lara de los Infantes

Deseosos de dar a conocer a los lectores de DIARIO DE BURGOS, lo más saliente en relación con su Excelsa Patrona Nuestra Señora de las Viñas, en cuyo honor, la capital de la Ribera, viene conmemorando su festividad tradicional, la que la liturgia es el 12 de Septiembre, pero viene celebrándose el domingo siguiente al 8 de dicho mes, a través de los números extraordinarios que venimos publicando desde hace cerca de 30 años, siempre hemos pretendido publicar datos nuevos para los lectores, tomados de fuentes antiguas que ayuden al mejor conocimiento de todo aquello que ayude al esclarecimiento y conocimiento de la Excelsa Patrona milagrosa y de tan ferviente devoción en la Ribera del Duero. Así este año, hemos elegido el tema que encabeza este trabajo, siguiendo en todo la pauta que marca don Aniceto de la Cruz en su trabajo "Historia de la Milagrosa Imagen de Nuestra Señora de las Viñas, Patrona de la Villa de Aranda de Duero, que sacó a luz en el año 1795".

En el trabajo que nos sirve de guía, don Aniceto de la Cruz, dice "más razón tienen los arandinos para hacer célebre el nombre de una Señora Patrona inmediata de las viñas, que son su principal subsistencia y directora de los socorros y auxilios de todas sus necesidades y operaciones, para los campos, para las artes, y para lo demás que han menester los hombres, ilustrados, sin duda soberanamente para continuar en la Señora el mencionado Título, cuando antes gozó del mismo en la Villa de Lara, por la tradición que forma la principal circunstancia extraordinaria de su Historia".

En otra parte, dice: "La Soberana Imagen conserva justísimamente su antiguo título de las Viñas, por vencer las pasiones todas de cuantos las cultivan, socorrer sin distinciones sus necesidades, proteger y amparar las personas, las haciendas, las Artes y todas las cosas de que es Patrona en Aranda y su tierra, cuyos moradores deben, correspondiendo a su adecuado título o nombre, con tanta propiedad, y por tanto ponderables razones sostenido, contribuir por todos los medios a la publicación de sus glorias".

En cuanto a su origen dice "que la milagrosa Imagen de Nuestra Señora de las Viñas fue primero venerada en un Monasterio de Religiosas Benitas de la antiquísima Villa de Lara de los Infantes" que "fue de las más célebres de España, noble habitación de los romanos y empuño y lustre de algunos Reyes godos".

"La que ahora se titula Villa de Lara de los Infantes, fue primero ciudad muy conocida con el nombre de Mausina, Ausina y Agosina, población romana de los Baccios, cuatro leguas al mediodía de la ciudad de Burgos que dio nombre de Ausines a los pueblos de su comarca". "Estuvo fortificada con un gran castillo en medio de un cerco y ha descubierto en su situación monedas de fenicios, judíos, romanos, moros; piedras, letras, figuras y otros monumentos de antigüedad y grandeza".

"Fr. Antonio de Yepes en el tomo 4, de 920 y 932", relata las circunstancias dolorosas en que se encontraba Lara de los Infantes y don Antonio de la Cruz dice:

"Viendo los pocos cristianos que entonces vivían en Lara, tan cerca de sí a los moros, escarmentados de su crueldad y atribulados por la hambre que afligía aquellos contornos por la esterilidad e cosechas, mayor aún que en otras partes de Castilla, determinaron desamparar aquel sitio, trayendo consigo, por un particular efecto de su devoción, religión y católico celo, las reliquias del cuerpo del glorioso San Vicente y la Imagen Milagrosa de Nuestra Señora de las Viñas y vinieron huyendo precipitadamente de la furia de los Sarracenos por montes y caminos desconocidos, para burlarles y que no cayesen en sus manos aquellos preciosos tesoros; pero el Señor permitió para su mayor gloria, que los Bárbaros sintiesen y notasen la fuga y presumiendo traerían consigo las riquezas del Convento, por haberle hallado enteramente despojado y desamparado y aún las de la ciudad, cuyo botín no correspondía a sus esperanzas, les buscaron y persiguieron apresuradamente con la mayor diligencia y sin valerles el arbitrio de andar por sitios poco usados, ni el abrigo de los montes, les vinieron a encontrar finalmente en Mosagro (que es monte sagrado, a el que se llama en Aranda Costaján), cerca del río Duero, donde reconociendo ya los cristianos el peligro de sus vidas a la vista de los enemigos, movidos del celo y de la honra de Dios, de su Madre y de San Vicente, anteponiendo tan católico pensamiento a el natural demerito de la corona del martirio, que padecieron en el mismo sitio y término citado de Aranda, cerca del río Duero, ennoblecido no sólo con las soberanas reliquias, sino con la sangre de aquellos esforzados mártires y con la Milagrosa Imagen de Nuestra Señora de las Viñas con tanta razón y devoción celebrada hasta ahora, como lo comprueba Walonso en su Crónica a el citado año de 947".

En la historia de don Aniceto de la Cruz que nos ha servido de orientación y de la que hemos transcrito abundantes párrafos, tan sólo se cita el testimonio del de Hausberto en su Crónica del año 374 en el que habla de Pedro Obispo de Mausina (el Crónica citado se refiere al año 374), siendo de suponer que con anterioridad hubo otros Obispos, por lo que no se puede precisar la fecha de la Imagen de Nuestra Señora de las Viñas y el comienzo de la devoción a la misma por la carencia de datos fidedignos.

La historia de Nuestra Excelsa Patrona, con posterioridad a lo que dejamos consignado a partir de su aparición al labrador arandino, ya es más conocida por relatar en la Novena que publicó el P. Janariz que hoy cuenta con una calle en nuestra población, poniendo punto final a esta historia o recuerdos de la Imagen de Nuestra Señora la Virgen de las Viñas, al menos por este año y en el extraordinario que cada año ofrece a sus lectores DIARIO DE BURGOS.



La primitiva imagen de la Virgen de las Viñas que se conserva en una hornacina de la ermita. La imagen está sentada con el Niño en brazos. — (Foto REYES).

MATERIALES DE CONSTRUCCION

HIJOS DE BLAS CUEVAS TRANSPORTES

General Catalán, 8 y 10
y Carretera de La Aguilera
Teléfonos:

Almacén: 50 04 15

Particular: 500539 - 50 11 32

ARANDA DE DUERO

HARINERAS
JAIME BALCELLS S.A.

ARANDA DE DUERO - ARTESA DE SEGRE - GRANOLLERS - TARREGA - TORÀ



HARINAS para

- ◆ PANADERIAS
- ◆ CONFITERIAS
- ◆ GALLETAS
- ◆ REPOSTERIA
- ◆ PASTAS DE SOPA



Carretera de Madrid, Km. 156

Apartado de Correos núm. 5

Teléfonos 50 04 00 y 50 04 04

ARANDA DE DUERO

COMPañIA INDUSTRIAL AZUCARERA, S. A.

AZUCARERA DE ARANDA DE DUERO



AZUCAR CORTADILLO CHAMBON
AZUCAR GRANULADO
PULPA MELAZA



ARANDA DE DUERO
(BURGOS)

VIUDA DE JUAN FIGUERO

EN SUS

SECCIONES DE DETALL

Arias de Miranda, 22
Avda. Carlos Miralles, 1

Les desea

FELICES FIESTAS

ARANDA DE DUERO

la unión hace el futuro



Cada vez más, los esfuerzos de todos van dirigidos a crear un ambiente de compenetración y colaboración:
Y el Banco de Vizcaya ha sabido ver claro que ésta es la única postura para llegar al futuro que todos esperamos. Por eso se ha creado poco a poco un grupo de empresas dinámicas y con gran capacidad de evolución: el Grupo Bancaya. Vea quienes lo componen:

INDUBAN: Banco Industrial.
FINSA: Sociedad de Cartera.
EUROCARD ESPAÑOLA, S. A.: Tarjeta de Crédito.
GESBANCAYA: Administración de Carteras.
SOVAC-BANCAYA: Financiación de Bienes de Equipo.
COFINCAYA: Sociedad de Financiación.
LISCAYA: Sociedad de "Leasing".
PLUS ULTRA: Compañía de Seguros.
FIGRANVISA: Sociedad de Cartera.
FONBANCAYA: Fondo de Inversión Mobiliaria.
BANCAYA INMOBILIARIA: Diversos servicios inmobiliarios.

Con este grupo el Banco de Vizcaya está ya en el futuro, un futuro en el que caben todos los que sean capaces de unirse y evolucionar. Porque la unión hace el futuro.

**GRUPO DE EMPRESAS DEL
Banco de Vizcaya**

OFICINAS EN ARANDA DE DUERO
PRIMO DE RIVERA, 3

SANEAMIENTO Y CALEFACCION

Cuenca

ELECTRODOMESTICOS

Otsein

MOBILIARIO DE COCINA

Calle Burgo de Osma, 13 y 19. Teléfonos 500276 y 500934
ARANDA DE DUERO (Burgos)

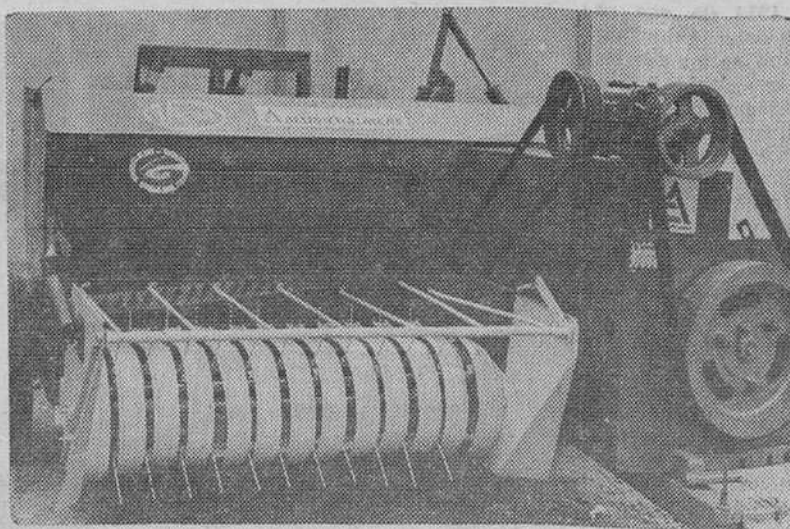
AGRICULTOR

Acopla a tu empacadora el cilindro picador machacador nuevo modelo, marca

«LAGARTO»

DE EXTRAORDINARIOS RESULTADOS EN LAS CAMPAÑAS PASADAS
CON EL MISMO TRABAJO Y TIEMPO SACA LAS PACAS DE PAJA TRILLADA
EL CILINDRO PICADOR DE PAJA, MARCA

«LAGARTO»



La acreditada recogedora-trilladora y cargadora de paja, marca

«LAGARTO»

El trillo ensilador especial para trillar paja y alfalfa empacada
Máquina trilladora y ensoladora de alubias

INDUSTRIAS DEL CURA

Teléfonos 50 04 36 y 50 03 34 - Apartado 83
ARANDA DE DUERO (Burgos)

Transportes MATEOS

SERVICIOS DIARIOS DE MERCANCIAS MADRID - BURGOS
combinados para toda España - Camiones gran tonelaje

Sucursal:	Central:	Sucursal:
MADRID (20)	ARANDA DE DUERO	BURGOS
Castillo Piñero, 10	Ruperta Baraya, 14	Tinte, 6. Telf. 203491
Teléfono 2533232	Teléfonos:	
	Oficina facturación:	
	500115	
	Ofic. centrales:	
	500682	

Lea usted siempre

Diario de Burgos



DEL SINDICATO AGRICOLA CATOLICO DE ARANDA A LA HERMANDAD DE LABRADORES Y GANADEROS

En el presente siglo, ha sido preocupación de la defensa de los labradores y ganaderos de Aranda el espíritu de mucha gente que se ha percatado de la necesidad y unión de esta clase y de la defensa de sus intereses y para ello ese espíritu, digamos preocupación to mó cuerpo a finales del año 1913 para lo que fue convocada una reunión el 26 de Diciembre de dicho año en el Teatro que entonces existía, donde se expuso la conveniencia de fundar un Sindicato Agrícola Católico.

Esa idea fue objeto de general aceptación y para proceder, en principio a la redacción del oportuno Reglamento que regulase el Sindicato que se pensaba constituir se nombró una Comisión que fue integrada por los Rvdos. Padres Misioneros, Francisco de la Fuente y Anastasio Alonso y los señores don Julio Mira, don Agustín Calvo, don Nicolás Fuentesnebro (hijo), don León Lagandara, don Crispulo López, don Clodoaldo Martínez, don Benito Brogueras y don Pablo López.

Realizados los trabajos necesarios para la confección del Reglamento, fue convocada otra reunión el 11 de Enero de 1914 (lo que se puede considerar como un tiempo record en aquella fecha) que se celebró en el mismo lugar que la anterior en la que tras aprobar el Reglamento que estuvo expuesto al público varios días en el Ayuntamiento, quedó aprobado el mismo, iniciándose la inscripción de socios y nombrándose las primeras Juntas directivas, toda vez que al par que se constituía el Sindicato que nos ocupa, se constituía, como parte del mismo el Seguro de Ganado y así la Junta del Sindicato quedó constituida por los señores siguientes:

Consiliario, R. P. Anastasio Alonso; presidente, don Julio Mira; vicepresidente, don Tomás Fuentesnebro; secretario, don Felipe González; vicesecretario, don Félix Recio; tesorero, don Vicente Peñalba; contador, don Domingo Alvarez; vocales, don Tomás Calvo y don Crispulo López y cobrador, don Doroteo Viñas.

Junta del Seguro de Ganado: presidente, don Pablo López; secretario, don Leoncio Alvarez; vocales, don Clodoaldo Martínez, don Juan Gil y don Agustín Calvo; tasadores, don Agustín Calvo, don Leoncio Alvarez, don Clodoaldo Martínez, don Nicolás Fuentesnebro (padre), don Gregorio López, don Justo Serrano y don Romualdo Marina, quedando de esta forma constituido el Sindicato Católico Agrario de Aranda de Duero.

El 16 del mismo mes y año fue aprobado el Reglamento por el Ilmo. Sr. Obispo de Osmá, exhortando a los vecinos de Aranda a que se inscribiesen el mayor número posible en las listas de sus socios, aprobando con la misma fecha el nombramiento de Consiliario que recayó en la persona citada y en sesión de primero de Febrero se acordó enviar la documentación al Excmo. señor gobernador civil de Burgos y al Excmo. Sr. Ministro de Hacienda, encargándose a don Cesáreo Esteban la impresión de citado Reglamento. Solicitando el ingreso del Sindicato Católico Agrario en Aranda de Duero en la Federación Oxomense, se le otorgó inmediatamente la admisión, quedando de esta manera capacitado para participar de todas las ventajas y utilidades de la Federación que eran muchas y muy importantes en la adquisición de géneros de consumo, abonos, semillas, pien-

sos, maquinaria, etc.

Con fecha 3 de Junio del mismo año, recibió el presidente de Aranda un oficio del Excmo. Sr. Gobernador civil comunicándole que con esa fecha quedaba inscrito en el Registro Especial el Sindicato Agrícola Católico de Aranda conforme determinaba el artículo octavo del Reglamento para la ejecución.

Por el subsecretario del Ministerio de Hacienda se comunicó a la Delegación de Hacienda de Burgos con fecha 30 de Junio de 1915 la Real Orden en que se reconocía al Sindicato Agrícola Católico de Aranda como verdadero Sindicato Agrícola y con derechos reales y utilidades. Al señor presidente del Sindicato de Aranda se le envió la Real Orden el 13 de Julio de 1915.

En sesión de 9 de Mayo de 1918, se acordó celebrar, siempre con misa cantada y sermón la fiesta de San Isidro Patrón del Sindicato y de los agricultores el domingo siguiente del da 15 por razón de que en su día celebra la fiesta la cofradía del Santo y como varios son cofrades se encuentran imposibilitados para acudir a ambas partes.

Los fondos los tenía en la Caja Postal de Ahorros habiendo llegado (según los datos en que nos basamos a poseer 8.000 pesetas. Los instrumentos de labranza que había adquirido el Sindicato eran varios y utilizados por los socios mediante el pago de una pequeña cantidad. Durante bastantes años, el Sindicato adquirió 20.000 kilos de abono cada vez. Las sesiones se celebraban todos los años en Enero, la reglamentaria y en cualquier época las que fueran convenientes a los intereses del mismo Sindicato, sucediéndose varios presidentes, pero nuestros datos tan solo alcanzan al año 1931 en que lo era don Pablo López y el Seguro de

Ganados, aunque dependiente del Sindicato, si bien hasta el 14 de Enero de 1923 llevaba sus libros de actas independientes, a partir de esa fecha lo hacía en común y también las cuentas.

"El Eco de Aranda" un quinquenario proveniente de otro del mismo título de Zaragoza, editaba una página en su número quincenal puesto que el periódico así lo era en la imprenta de don Pedro Díaz Bayo y en el correspondiente al 6 de Marzo de 1914 decía: "a treinta mil pesetas asciende el valor del ganado asegurado hasta la fecha en la Mutualidad establecida en el Sindicato de Aranda", valor considerable

si tenemos en cuenta que se refería al año 1914.

A partir de referido año 1931, se interrumpen los datos referentes al Sindicato Agrícola Católico de Aranda de Duero, pero dicho Sindicato desapareció con el comienzo de la Guerra de Liberación.

Tal vez y aunque sea por pura coincidencia, después de finalizada la guerra se crearon las Hermandades de Labradores y Ganaderos y como es natural también sucedió en nuestra población, viniendo a ser como una continuidad de ese Sindicato Agrícola Católico que fundado en el seno del Colegio de los PP. Misioneros Claretianos en el mismo se desarrolló, allí en una de sus aulas, tenía su sala de actos, allí se guardaban sus libros y en cierto modo a efectos religiosos de él dependía.

Ignoramos la fecha de constitución de la Hermandad y su primera directiva, pese a haber tratado de investigar sus orígenes, pero lo cierto que esta continuidad de la protección al agricultor y al ganadero, dentro de la Hermandad, ha aumentado dentro de los aspectos

legales, su número de afiliados o socios es considerable y sus actividades se han ampliado considerablemente, comprendiendo en términos generales todo aquello que se refiere a la agricultura y ganadería, estando regentada por un cabildo que se renueva periódicamente.

Forman parte de la Hermandad y dependientes de la misma dos guardas jurados cuya misión es vigilar todo el término municipal. Interviene en la construcción y arreglo de caminos, se ocupa de los riegos, de los conflictos que puedan surgir entre los afiliados relativos a las propiedades de cada uno, se encarga de formular cuantos escritos precisan los agricultores relativos a sus propiedades declaradas en la Hermandad por sus propietarios, de la cobranza de los riegos, del cuidado de los mismos, ha reparado y sigue reparando, como una de las misiones principales los caminos que en otro tiempo se denominaban de herradura para facilitar tanto el cultivo como la recogida de cosechas, cumpliendo en un todo no sólo el cometido que se asignó al Sindicato Agrícola Católico, sino que su misión es muchísimo más amplia, puesto que abarca todo aquello que se refiere a la agricultura y a la ganadería, salvo el seguro de ganado que dada la circunstancia de que hoy se emplea escaso número de animales en razón a la mecanización agrícola, el primero de los motivos ha dejado de ser tal.

Recientemente se acordó el acotamiento de caza de todo el término municipal para lo que se nombró una comisión integrada por los señores don Luis Cebrecos Aldea como presidente y don Sixto de Pablo Beato y don Julián Andrea Sanza como vocales para encargarse de las gestiones pertinentes para tal acotamiento.

El Cabildo que en la actualidad está a cargo de la Hermandad de Labradores y Ganaderos de Aranda, está integrado por los señores siguientes:

Presidente don Alicia Martín Ortega, que este año ha sido reelegido puesto que en el Cabildo anterior, también ostentaba dicho cargo; vicepresidente, don Sixto de Pablo Beato; secretario-tesorero, don Hilario Daro Francés; presidente de la Unión de Empresarios, don Luis Cebrecos Aldea y vocales, don Aurelio Rojo Calvo, don Juan Barriuso Carranza, don Julián Andrés Sanza, don José Luis Peñalba Martínez, don Nazario Martín de Valmaseda y don Alejandro del Cura López.

Sobre este Cabildo que regenta la Hermandad, pesa toda la administración de la misma, en su defensa y organización de la clase agrícola y ganadera en sus intereses, la buena marcha y diríamos sentando al mismo tiempo las bases para su futuro que puede derivarse por caminos insospechados siempre en favor de los propios asociados que encuentran en la Hermandad todo cuanto necesitan con mayores ventajas, como colectividad que si tratasen de obtenerlas individualmente.

En resumen, podemos decir que la actual Hermandad de Labradores y Ganaderos es la más fiel continuidad de aquel Sindicato Agrícola Católico que inició y hasta sentó las bases para la actual Hermandad al menos en nuestra población, prescindiendo del espíritu que después de la Guerra de Liberación creó las Hermandades que han ido mejorando de día en día merced al espíritu de protección del Estado español.

Papelería TARRA

FOTOCOPIAS EN EL ACTO

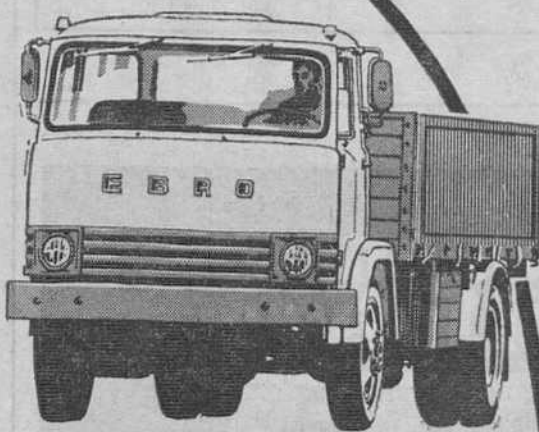
Vitoria, 13 Teléfono 20 28 52 BURGOS

TODO



PALACIOS AUTO AGRICOLA

Furgoneta EBRO F-108, motor Diesel PERKINS, carga útil 1.000 Kgs. Todas las versiones: furgón, plataforma, combis, cabina 5 plazas, ambulancia, microbús y auto-caravana.



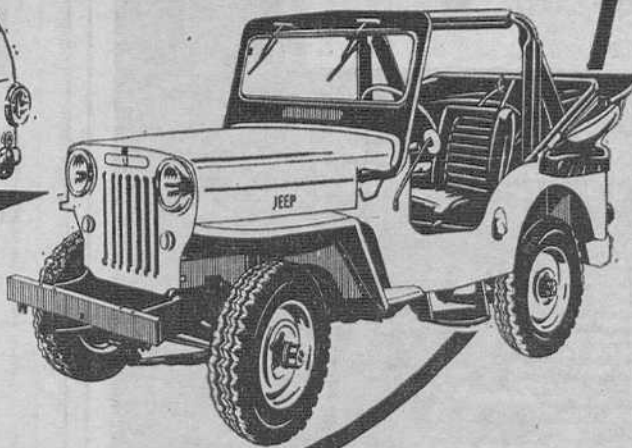
PALACIOS AUTO AGRICOLA

Camiones fuertes de bajo consumo. Motores Diesel EBRO Y PERKINS desde 1.500 a 11.600 Kgs.



PALACIOS AUTO AGRICOLA

La joven y dinámica EBRO-SIATA 50. Motor Seat 850. Versiones furgón y mixta.



PALACIOS AUTO AGRICOLA

El todo terreno JEEP-EBRO. Motores Diesel PERKINS. Versiones Industrial y deportivo.

PALACIOS AUTO AGRICOLA S.A.

BURGOS ♦ MIRANDA ♦ ARANDA ♦ MEDINA



ANTE LAS CORRIDAS DE LA FERIA

Nos encontramos a un día del comienzo de los espectáculos taurinos que se han de desarrollar durante la próxima semana y en verdad que el ambiente que se respira en torno a todos y cada uno de los espectáculos no puede ser más optimista, a juzgar por los rumores y comentarios que hasta nosotros llegan.

La confección de los carteles para las corridas que han de tener lugar este año, ha sido en extremo superada y no es que lo digamos nosotros sino que los programas de todo tipo que están en las calles lo confirman.

En la primera corrida, que tendrá lugar mañana, festividad de Nuestra Señora de las Viñas, a las seis de la tarde, harán el paseillo en nuestro coso taurino, nada menos que los diestros Angel Teruel, Gabriel de la Casa y Roberto Domínguez, que se las entenderán con seis toros de la prestigiosa ganadería de Nieto de Jiménez (don Justo y don Miguel), de Salamanca con divisa gris, verde y grana, señal: dos horcas. Una corrida de toros que no tiene nada que envidiar a los carteles de la plaza de Las Ventas madrileña, por ejemplo y que de darse en aquel coso se registraría un enorme lleno. Pero en Aranda, con aforo mucho más reducido, van a torear estas tres figuras.

Pero, sigamos con los car-

teles: El lunes, día 15, va la segunda corrida de feria, que iguala o mejora a la del día anterior, ya que la terna que actuará dicho día estará compuesta ni más ni menos por los diestros Angel Teruel, Antonio-José Galán y Paco Alcalde, quienes se las entenderán con seis magníficos bureles de la acreditada ganadería de "Carreteros", don Juan Carlos y don Fernando Martín Aparicio de Salamanca con divisa azul y grana, señal ahigarrado en la derecha. Otra terna de primerísimas figuras, que para sí quisieran en las ferias de mayor renombre.

Sopesando nuestros lectores los carteles de estas dos corridas, pueden apreciar, por lo que demas consignado que no desmerece la una de la otra. En una palabra: sendos espectáculos que prestigian a una plaza como la de Aranda.

El tercer espectáculo anunciado para el martes, día 16 es una corrida del arte del rejoneo, que cuenta con tantos admiradores. Los caballeros don Angel y don Rafael Peralta, don José-Samuel Lupi y don Florencio Arandilla lidiarán y torea-

rán a caballo seis escogidos toros de la famosa ganadería de don Fernando Vázquez de Troya, de Cádiz.

Este tercer espectáculo taurino que tanto agrada al público en la variedad de toro a caballo, mientras los jinetes entusiasman a los espectadores con su arte y las difíciles cabriolas de las monturas, forma un buen complemento con el toro a pie de los dos días anteriores.

Los precios señalados para estos tres espectáculos por la empresa de José Luis Marca, que regenta nuestro coso taurino, a la vista de los espectáculos citados, oscilan en la sombra, desde 575 a 975 pesetas y en el sol desde 375 a 550. Como se ve asequibles a los bolsillos, máxime encontrándonos en las fiestas patronales y considerando el aforo de la plaza y la categoría de los carteles.

Por si esto fuera poco, el sábado, día 20, habrá una novillada, con cuatro bravos novillos de la ganadería de don Ramón Flores Sánchez y Hermanos, de Salamanca, festejo sin picadores, cuya lidia estará a cargo del máximo triunfador en la región, Gerardo Roa y de la novedad

femenina en nuestra plaza Mary Cruz Gómez.

Ya habíamos oído y a tenor de ello hicimos un comentario de que iba a torear por primera vez en Aranda una mujer. Y decimos esto porque ya en otro año lidiaron a caballo otras señoritas. Por cierto una de ellas con tan mala fortuna que salió despedida por la montura al callejón.

Este espectáculo en el que figura en el cartel una mujer torera, será sin duda atracción para los espectadores y este espectáculo se producirá casi en el final de nuestras fiestas patronales.

Cerrarán los espectáculos taurinos de las fiestas patronales el domingo, día 21, último día de fiestas, el famoso espectáculo cómico-taurino-musical "Galas de Arte", atracción, mezcla en serio y de broma, espectáculo para toda clase de público, que será el cierre de todos los festejos.

En Aranda se da el hecho de que las fiestas comienzan con platos fuertes y terminan con espectáculos de menos tono más populares, dentro claro está de la categoría de los festejos.

Todo hace prometer unas grandes fiestas, sobre todo en el aspecto taurino que es del que tratamos y en consecuencia haciéndonos eco de la música de los gigantes "las fiestas de Aranda van a empezar..." ¡que todo el mundo se divierta es nuestro mayor deseo!



Plaza de Toros de
ARANDA DE DUERO

Empresa: D. JOSE LUIS MARCA
TRES GRANDES CORRIDAS DE ABONO
Domingo, día 14, 6 toros de don Justo Nieto, para

ANGEL TERUEL
GABRIEL DE LA CASA
ROBERTO DOMINGUEZ

Lunes, día 15, 6 toros, de Carreros, para

ANGEL TERUEL
ANTONIO JOSE GALAN
PACO ALCALDE

Martes, día 16, 6 toros de don Ramón Vázquez Troya, para

D. ANGEL PERALTA
D. RAFAEL PERALTA
D. JOSE SAMUEL LUPI
D. FLORENCIO ARANDILLA

DIA 20, SABADO

Gran novillada sin picadores

4 novillos para

GERARDO ROA

y la señorita torero

MARIA CRUZ GOMEZ

DIA 21, DOMINGO

El espectáculo COMICO-TAURINO-MUSICAL

GALAS DE ARTE

TODOS LOS ESPECTACULOS COMENZARAN

A LAS SEIS EN PUNTO DE LA TARDE

Accesorios Mateos

Repuesto para toda clase de automóviles
Herramientas

Neumáticos MICHELIN y GENERAL

Maquinaria agrícola

Plaza de Primo de Rivera, 50. — Teléfono 500284

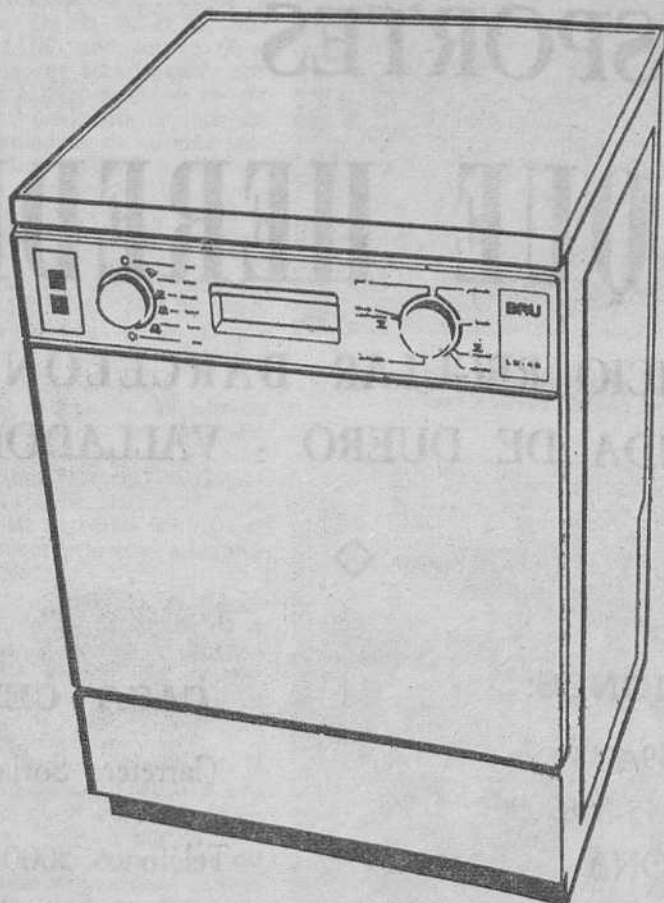
ARANDA DE DUERO

LEA VD. SIEMPRE

Diario de Burgos

BRU se pone en su lugar.

En esa hora de la sobremesa, cuando lo que apetece es quedarse tranquilamente viendo la «tele», entonces Ud. tiene que irse a lavar los platos. Pero este es un problema que ya está resuelto.



En ese momento BRU se pone en su lugar con el lavavajillas BRU, capaz de lavar todos los platos que Ud. quiera.

BRU

DISTRIBUIDOR: GALERIAS SAN ANTONIO

Calle San Antonio, núm. 5

Teléfonos 501238 - 502120

ARANDA DE DUERO

ARANDA EN FIESTAS

EL PRESIDENTE DE LA GIMNASTICA ARANDINA HABLA PARA EL DIARIO DE BURGOS

«Nuestra meta es llegar al máximo»

En nuestro afán de proporcionar cuantos más datos posibles podamos, sobre las actividades que las diversas entidades, ya sean culturales o deportivas radicadas en nuestra población, bien desarrollando en sus respectivos aspectos, en este extraordinario no podíamos silenciar, la de nuestro primer club deportivo: La Gimnástica Arandina y para ello, hemos procurado interesar de su presidente, don Malaquías de Blas Sanz todo cuanto se refiere al citado club y que lógicamente pueda interesar a nuestros lectores.

A tenor de cuanto dejamos dicho, procuramos distraer unos momentos al señor De Blas de sus múltiples actividades, a lo que accede de gustoso, contestando a las preguntas que le formulamos, cuyo contenido tanto en lo que se refiere a preguntas, como a las respuestas transcribimos a continuación:

—Todo el mundo elogia la continuidad de parte de los directivos de la anterior temporada, lo que contribuye a que con esta situación y la rapidez entre una y otra directiva favorezca el deporte del fútbol y sobre todo el club, ¿podría decirnos si le fue fácil hacerse cargo de la presidencia y qué le movió a ello?

—Que habiendo presentado la directiva, la dimisión en la última Asamblea general y pensando detenidamente los inconvenientes que podrían surgir después para nuestro primer equipo local y forzado por personalidades de esta localidad, me hice cargo de la directiva antes que los remedios fueran peores, como ha ocurrido en años anteriores.

—En su cargo como presidente, ¿ha encontrado muchas dificultades y ha encontrado colaboradores aparte de los miembros de la directiva?

—Aparte del equipo de la directiva que me rodea, me encuentro con la colaboración de parte de la directiva anterior y amigos que me están ayudando.

—¿Cuál es la meta que se ha trazado la actual directiva?

—Llegar al máximo, en consonancia con el apoyo que reciba de los socios y arandinos.

—En lo que se refiere a fichajes tanto de entrenador, como de jugadores, ¿qué se ha tenido en cuenta?

—En primer lugar la experiencia del entrenador señor Pestaña y en segundo lugar los jugadores de la campaña anterior.

—Entre las normas que se ha trazado la directiva, ¿podría explicarnos las más principales para mantener una mayor disciplina entre los jugadores?

—Buscando la armonía entre entrenador, jugadores y directiva.

—¿Con qué ayudas cuenta la Gimnástica Arandina en esta temporada?

—Esperamos la ayuda económica que nos tiene prometida el Ayuntamiento y con la afición arandina.

—¿Son ciertas, ciertas promesas económicas que han



partido de algunos organismos como estimulante para una mejor temporada?

—Esperamos en las promesas de estos organismos, para bien del fútbol de esta localidad y la ayuda del comercio y la industria y aficionados que ha colaborado en años anteriores.

—¿Considera que Aranda está preparada para afrontar un posible ascenso a la Tercera División?

—No solamente creo que Aranda está preparada para entrar en Tercera División, sino que se lo merece, ya que en años anteriores ya estuvo en esta categoría.

—Recordamos que hubo otras directivas que hacían sus presupuestos económicos antes de comenzar la temporada, ¿ha sucedido lo mismo con la directiva que usted preside? y si es así, ¿podría decirnos a qué ci-

fras asciende su presupuesto en la temporada 75-76?

—Esta directiva que presido, ha realizado su presupuesto para esta campaña, el cual asciende a la cantidad de 2.500.000 pesetas.

—¿Qué opina del grupo actual en que milita la Gimnástica Arandina?

—Por las informaciones que tengo, se está reforzando al máximo, con arreglo a sus posibilidades.

—¿Qué recomendaría usted como presidente a la afición arandina a través de DIARIO DE BURGOS?

—Espero de la misma deportividad como lo han demostrado en años anteriores, y aprovecho esta circunstancia para saludar a todos arandinos y aficionados, que tanto se lo merecen.

Agradeciendo las atenciones que nos ha dispensado el presidente de la Gimnástica Arandina, señor De Blas Sanz y considerando la aportación que con estas declaraciones proporciona a toda la afición futbolística, nos despedimos de don Malaquías haciendo votos al mismo tiempo porque su permanencia al frente de los destinos de la Gimnástica Arandina, sean duraderos y fructíferos, al mismo tiempo, toda vez que Aranda se encuentra interesada en la marcha y porvenir de su primer club, por lo que supone y sea la Gimnástica precisamente la pregonera del nombre de Aranda por todos los campos, no sólo de la Federación vallisoletana, sino de cualquier otro de la geografía peninsular en que eventualmente actúe.

El Club Ciclista Arandino trabaja para revitalizar este viril deporte

Don Pedro Cuevas de Pablo —presidente del Club Ciclista Arandino— todo actividad, digamos que por gusto y afición a este deporte del pedal, se ha propuesto decididamente levantarlo de la postración en que se encontraba y no sólo como mecenas del mismo, pues así lo creemos lo mismo que toda la afición, sino también activamente y sobre el terreno, pudiéramos decir que sus múltiples actividades en la vida civil, no le restan algunos momentos para fomentar este deporte y fiados en ello y tal vez contando con algunos minutos de los que dedica al fomento y si queremos protección de este deporte en nuestra misión de informadores, abordamos al Sr. Cuevas de Pablo en el despacho de dirección de su propia industria, para que conteste a las preguntas que le formulamos y tras recibírnos con la mayor amabilidad accede gustoso a nuestras pretensiones de la siguiente forma:

—De todos es sabido que el Club Ciclista Arandino va

adquiriendo de año en año, más importancia y ya hay que contar con él para organizar las pruebas ciclistas no sólo de Aranda sino en la comarca. ¿Podría decirnos a qué obedece esa continua importancia?

—A la preocupación constante y efectiva de todos los que formamos el Club Ciclista, y a los que a través de la Prensa, nos alientan y difunden desinteresadamente, colaboran con nosotros, y a la afición tanto de Aranda como de toda la comarca.

—El Club Ciclista Arandino, venimos observando que forma corredores pero no los conserva, sino que luego se encuadran en otros equipos. ¿Por qué eso?

—Muy sencillo. Nuestra misión es crear y promocionar. Al que consideramos tiene posibilidades, le ponemos en contacto con otros equipos de ámbito provincial, para conseguir su meta.

—¿No se podría intentar la formación de un equipo ciclista netamente de muchachos de la Ribera? y en ese

caso ¿qué cree Vd. que se requeriría para ello?

—De hecho bien sabe Vd. que este año tenemos un equipo de 11 corredores de la Ribera, que han participado en numerosas pruebas en Aranda y la comarca y también en distintas poblaciones, luego equipo tenemos aunque esa no es en definitiva nuestra misión, sin embargo la idea es de mentalizar a los corredores, en disciplina y de trabajo en equipo.

—¿Qué perspectivas a su modo de ver, le ofrece el fomento del deporte del pedal en Aranda?

—Las perspectivas son muy buenas, esperamos que el año que viene, puedan salir aún mas corredores, y consolidar el equipo ya existente, ya que este año por su juventud, no han podido participar en ciertas competiciones de ámbito nacional.

—¿Podría anticiparnos los proyectos del Club Ciclista Arandino para la próxima temporada?

—Los proyectos generalmente se hacen sobre la marcha, no puedo decirle exactamente, aunque así hubiera sido mi deseo, los proyectos a realizar, puesto que se trata de un deporte de temporada.

—¿Qué otras actividades puede acometer el Club Ciclista, dentro del deporte del pedal?

—Creo que ninguna, pero sin embargo podemos colaborar desinteresadamente, si nos necesitan, porque comprendo que tenemos un equipo muy completo y dispuesto.

—¿No sería posible la organización de la vuelta al partido Aranda de Duero, mediante etapas que tuvieran su punto de partida y llegada precisamente en la capital de la Ribera?

—Bueno, precisamente lo estamos haciendo, este año van como cinco pruebas de esta categoría, y nos quedan las de fiestas de la localidad, más todas las pruebas infantiles que hemos hecho en el circuito del Polígono residencial, que han sido numerosas. Nosotros en estas pruebas solamente como colaboradores del delegado comarcal de deportes, que es el que las promociona.

—¿Quiere decir algo más para los aficionados a través de DIARIO DE BURGOS?

—Sí. A los aficionados, que sigan con su entusiasmo, que creo no les defraudaremos, a los que no lo sean que tienen las puertas abiertas en el Club y que estamos deseando hacer nuevos socios para solucionar el problema económico, a los socios darles las gracias muy personales más y de todo el Club Ciclista, y al Ilustre Ayuntamiento por su donación y apoyo a este Club.

Difundamos que lacónico en sus respuestas, sin duda por el exceso de trabajo que pesa sobre el señor Cuevas de Pablo, por el contrario es efectivo en las mismas, aclarando sobradamente los conceptos que en realidad nos interesan igualmente a nuestros lectores.

A través de las manifestaciones que nos ha hecho se puede deducir el conocimiento del tema por el que le hemos preguntado la confianza en su equipo de directiva y los firmes propósitos de seguir adelante en el empeño propuesto.

PELUQUERIA EL FIGARO (CAPILICULTOR)

TRATAMIENTOS CIENTIFICOS DEL CABELLO
Y CASPA

Plaza de la Virgencilla, número 4
Avenida Carlos Miralles, número 5
ARANDA DE DUERO (Burgos)

TRANSPORTES ENRIQUE HEREDERO

SERVICIO REGULAR BARCELONA -
ARANDA DE DUERO - VALLADOLID

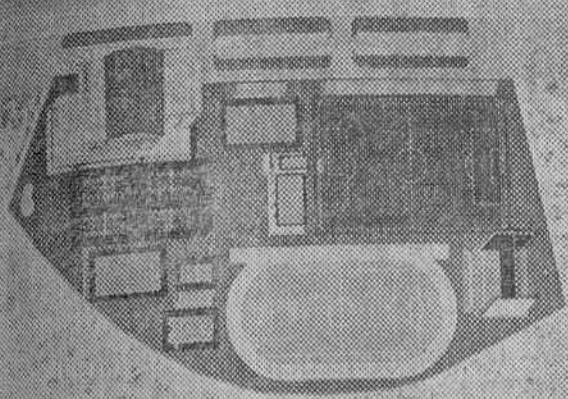
DELEGACIONES:

Pallars, 349/353
Teléfonos 3089345-3089096
BARCELONA
Coinvasa, 8
Teléfonos 273891 - 273071
VALLADOLID

CASA CENTRAL:

Carretera Soria, Km. 265
Teléfonos 500057 - 501287
ARANDA DE DUERO
(Burgos)

COMPLEJO DEPORTIVO MICHELIN ARANDA DE DUERO



Plano de lo que será el complejo deportivo Michelin al término de sus diferentes fases.

MICHELIN Y ARANDA

- Recientemente fueron inauguradas sus instalaciones deportivas
- «Obras como ésta -dijo el gobernador civil- engrandecen no sólo a Aranda, sino también a Burgos y, en definitiva, a España»

Se han cumplido cinco años desde que MICHELIN se implantó en Aranda de Duero. Nadie mejor que los arandinos saben lo que esto ha significado para nuestra ciudad. MICHELIN, por su parte, se siente orgulloso de colaborar cada día con su actividad, al desarrollo social y económico de Aranda.

Pero no contento con esto, se ha esforzado desde sus comienzos por conseguir una completa integración a la ciudad también en sus aspectos humanos, culturales y deportivos. Este esfuerzo, canalizado fundamentalmente a través de la Asociación Deportivo-Cultural MICHELIN, ha culminado recientemente en la construcción del Complejo Polideportivo, al que tiene acceso el personal de la Empresa y sus familiares y también todos los arandinos integrados en dicha Sociedad.

Está situado en el Km. 267 de la carretera de Soria, junto al Duero, con una extensión de 4,5 hectáreas y en su primera fase —recientemente inaugurada por el Excmo. Sr. D. Fernando Dancausa, Subsecretario del Ministerio de la Vivienda, Excmo. Sr. D. Jesús Gay, Subjefe provincial del Movimiento, Delegados provinciales de la Vivienda, Información y Turismo y Educación Física y de la Juventud, así como el Alcalde de Aranda, señor Romera Pascual; ex-alcalde, don Luis Mateos y Jefe de Acción Política y Participación, don Eduardo Mateos. La jornada de la mañana estuvo por completo dedicada a la población infantil, que se divirtió participando en diversos juegos recreativos, carreras de sacos y cintas, pucherada, concursos, chocolatada, etc. Por la tarde, con asistencia de numeroso público, la Rondalla y Grupos de baile de la A.D.C. interpretaron diversos aires populares. A continuación, y en los distintos campos de juego objeto de la inauguración, se jugaron partidos amistosos de fútbol, baloncesto, balonmano y tenis, entre equipos de la Empresa y los invitados Gimnástica Arandina, Asociación Deportiva Militar y Ademar.

LA INAUGURACION OFICIAL

Con motivo de su inauguración, la A. D. C. MICHELIN organizó un brillante y variado programa de actos culturales, recreativos y deportivos.

En el aspecto cultural se organizó un concurso exposición de pintura, en la que

colgaron sus obras numerosos artistas locales y personal de los distintos centros de trabajo de la empresa; una exposición fotográfica y los concursos literarios anuales. Las exposiciones, instaladas en el Colegio Corazón de María, estuvieron abiertas al público durante quince días y registraron gran número de visitantes.

El día 25 de Julio tuvieron lugar los actos de inauguración presididos por el Subsecretario del Ministerio de la Vivienda, Excmo. Sr. D. Fernando Dancausa de Miguel y con la asistencia del Gobernador Civil, Excmo. Sr. D. Jesús Gay, Subjefe provincial del Movimiento, Delegados provinciales de la Vivienda, Información y Turismo y Educación Física y de la Juventud, así como el Alcalde de Aranda, señor Romera Pascual; ex-alcalde, don Luis Mateos y Jefe de Acción Política y Participación, don Eduardo Mateos.

La jornada de la mañana estuvo por completo dedicada a la población infantil, que se divirtió participando en diversos juegos recreativos, carreras de sacos y cintas, pucherada, concursos, chocolatada, etc. Por la tarde, con asistencia de numeroso público, la Rondalla y Grupos de baile de la A.D.C. interpretaron diversos aires populares. A continuación, y en los distintos campos de juego objeto de la inauguración, se jugaron partidos amistosos de fútbol, baloncesto, balonmano y tenis, entre equipos de la Empresa y los invitados Gimnástica Arandina, Asociación Deportiva Militar y Ademar.

A las siete de la tarde, con la llegada de las autoridades, se procedió a la inauguración oficial, que se inició con unas palabras de don Jacques Rousseau, Director

de la S.A.F.E.N. MICHELIN de Aranda. Manifestó la satisfacción que sentía en poder abrir las puertas de las instalaciones deportivas al personal de la Empresa y a toda la ciudad, y reseñó tanto las dificultades salvadas como las ayudas recibidas hasta poder hacer realidad este proyecto. Destacó la importante tarea llevada a cabo por la A. D. C. MICHELIN, que por su dinamismo ha hecho posible que "Michelin forme hoy en día parte integrante del conjunto arandino, de su vida económica, cultural y deportiva". Agradeció a las autoridades presentes la gentileza de su asistencia al acto y solicitó su apoyo para completar las restantes fases del polideportivo, por las perspectivas que representa para toda la población de Aranda.

Acto seguido, el párroco de Santo Domingo procedió a la bendición del recinto, terminada la cual el Gobernador Civil efectuó el corte de la simbólica cinta, que franqueaba el paso a las instalaciones.

A continuación, el Subsecretario del Ministerio de la Vivienda colocó la primera piedra del edificio de vestuarios, que se levantará en el centro del complejo en breve plazo.

La primera autoridad de la provincia cerró el acto con un discurso en el que felicitó a Michelin por la gran obra desarrollada en pro del deporte en la ciudad. "Obras como ésta —terminó— engrandecen no solamente a Aranda, sino también a la provincia de Burgos y, en definitiva, a España".

Después de recorrer las instalaciones inauguradas, autoridades e invitados asistieron a un vino español ofrecido en los salones del Hotel Julia.



El Excmo. Sr. D. Jesús Gay, gobernador civil de la provincia, en el acto de inauguración oficial de las instalaciones deportivas Michelin.

GALA SOCIAL

A las once de la noche se inició en las piscinas de Acapulco la tradicional Gala Social Michelin, en la que tuvo lugar la entrega de premios y trofeos a los vencedores de los concursos literarios y artísticos y campeones de torneos deportivos en todas sus modalidades. Los ganadores recogieron sus correspondientes galardones de manos de las autoridades, entre los aplausos de los numerosos asistentes.

La velada, que se abrió con la intervención de la Rondalla y Grupos de baile, estuvo muy animada, prolongándose la fiesta hasta la madrugada.

Así terminó una jornada en la que Michelin puso a Aranda de fiesta y sintió la enorme satisfacción de ver cumplidos públicamente sus

perennes deseos de participar con la ciudad, integrado con sus ciudadanos, en unos actos y unas realizaciones de las que los arandinos son los más directos beneficiarios.

LA ASOCIACION DEPORTIVA CULTURAL MICHELIN

Todavía hay muchos arandinos que se preguntan a veces: ¿Qué es la A. D. C. MICHELIN? La respuesta está indicada en su mismo nombre. Se trata de una sociedad a la que tienen acceso todas las personas que lo soliciten y se comprometan a respetar sus Estatutos, pertenezcan o no a la plantilla de Michelin.

Las actividades que propone a sus socios para desarrollar actividades deportivas son las siguientes: fútbol, baloncesto, bolonmano,

tenis, atletismo, esquí, montañismo pelota, ajedrez, tenis de mesa y billar. En varias de estas modalidades mantiene equipos federados, que militan en categorías regionales y nacionales.

En el terreno cultural atiende a la promoción integral de sus asociados por medio de grupos de teatro y fotográfico, cine-club, cursos literarios y artísticos, rondallas y danzas.

En la actualidad el número de sus socios sobrepasa el millar, de los cuales la mayor parte son personas ajenas a la empresa. Su domicilio social está situado en: Parcela 25-1-bajo, Aranda, donde serán cordialmente acogidos todos los arandinos que deseen engrosar sus filas. Desde estas líneas la A. D. C. Michelin invita igualmente a todos los interesados a participar en sus actividades.



El subsecretario del Ministerio de la Vivienda, Excmo. Sr. D. Fernando Dancausa, hace entrega de uno de los trofeos en la gala social Michelin.



El grupo infantil de danzas de la A. D. C. Michelin en su intervención durante los actos de inauguración del polideportivo.

nuestra PROVINCIA

ARANDA PACO CAMINO SUSTITUIDO POR ANGEL TERUEL

PACO CAMINO SUSTITUIDO
POR ANGEL TERUEL

En vista de la suspensión de las corridas contratadas por el diestro Paco Camino en atención a los consejos médicos a raíz de la corrida que lidió en la Plaza de Murcia en la que sufrió una cogida resistiéndose de una antigua lesión de escarfolde, al parecer ha dado por finalizada su temporada en España.

Entre las corridas contratadas y en las que, según ese consejo médico no ha de actuar se encuentra la primera de feria de nuestra población, a celebrar el día de mañana.

Como quiera que encabezaba la terna de mañana, la empresa nos comunica que ha sido sustituido en el cartel por Angel Teruel, resultando de esta forma que el diestro Angel Teruel encabezará la terna del domingo y del lunes.

LA PLAZA DEL CAUDILLO A
PUNTO PARA SU INAUGURACION

Tema muy debatido ha sido si existía la posibilidad de que la Plaza del Caudillo fuese inaugurada mañana, 14 a las dos de la tarde, conforme figura en los programas, las dudas han estado a la orden del día, las preguntas prácticamente han llovido, pues nadie creía que en el espacio de dos meses se podrían realizar todas las obras, incluso las complementarias y de detalle, pero la realidad va a ser la firme respuesta a todo lo que dejamos dicho.

La Plaza del Caudillo, se encuentra ya a punto de que se proceda a su inauguración. El pasado jueves se ha estado echando el betón y conglomerado necesario para que la calzada construida en mentada Plaza, de dirección única, insistimos, quede debidamente pavimentada y hasta en torno de la fuente instalada se ha colocado una pequeña zona ajardinada que realza la configuración y ornamentación de la fuente y por consiguiente de la Plaza.

Así, pues, mañana, festividad de Nuestra Señora de las Viñas, se inaugurará la Plaza del Caudillo de nuestra población con su moderna pavimentación e instalaciones cual si se tratase de una Plaza instalada en una gran población, donde niños y mayores puedan disfrutar tranquilamente sin el riesgo de accidentes ya que por ella tan sólo circularán vehículos en una sola dirección, pero lo que es preciso que bajo ningún concepto se autoricen aparcamientos en el recinto de la Plaza, en evitación de adquirir compromisos que el día de mañana se habrían de lamentar.

PANADERIAS DE GUARDIA
O TURNO DURANTE ESTAS FIESTAS

Panaderías de turno el día 14 domingo: «La spiga» Ernesto Muñoz en Rodríguez de Valcárcel 19, despacho de «La Espiga» en kiosco de los jardines de la Plaza de Primo de Rivera, «La Preferida», despacho de Santa Catalina Avenida de Burgos 10, «La Maruche» Frumencio Gigante en General Berdugo 15 y Castor Sanz Cano en San Antonio 43.

7 Lunes día 15: panificador Arandina en calle Hospicio 31, despacho de panificador Arandina en General Berdugo 46, «La Moderna» Agustín Cer-

vino en San Juan 15, «La Andorero Fernández» en San Gines 18, Félix Velasco «La Viena» en San Antonio 21, Pedro Serrano «El Titón» en Barriada de Santa Catalina Casas de los

Martes día 16: Anselmo Cerrano «El Titón» en Barriada de Santa Catalina Casas de los

Labradores y José Abajo Velasco «La Rosario» en Plaza del General Berdugo.

LA GRAN VELADA DE LUCHA LIBRE DEL DIA 17

En nuestra crónica deportiva dimos cuenta de la lucha libre programada para el día 17, pero no dimos cuenta de los combates que se iban a celebrar que son los siguientes:

Primer combate a 4 asaltos de 5 minutos: Tony Martín contra Costa Galán.

Segundo combate a 4 asaltos de 5 minutos: Jon Guildon la maravilla del kárate, corsano contra Jacobo Rossi, campeón judío.

Tercer combate a 30 minutos o a dos decisiones, cash a cuatro, lucha por relevos, la pareja M. Galarza y G. Laguna contra la pareja A. Morlans y el Monogol.

Como pueden apreciar nuestros lectores, por el programa que antecede, no puede ser

más atractivo dando comienzo a las 8,30 en la Plaza de Toros.

CAMBIO DE SEGUNDO ENTRENADOR EN LA GIMNASTICA ARANDINA

En nuestra crónica deportiva del viernes publicada en el número de ayer, involuntariamente omitimos el dar cuenta de la dimisión presentada por el segundo entrenador de la Gimnástica Arandina y a la vez entrenador del equipo Juvenil del mismo Club D. Sebastián Miranda para el que ha sido designado el que fue entrenador del primer equipo durante varias temporadas D. Antonio del Barrio que también fue jugador de la Arandina.

¿Y DE LOS FARIAS, QUE? Desde hace meses no se expenden los puros denominados «Farias» en los estancos de nuestra población y como quiera que hoy dan comienzo nuestras fiestas patronales, se oyes por la calle la pregunta que formulamos ¿qué hay de ello?

EL CAPRICHIO

TODO PARA LOS NIÑOS

Les ofrecerá en breve renovación de local comercial para mayor comodidad de los clientes

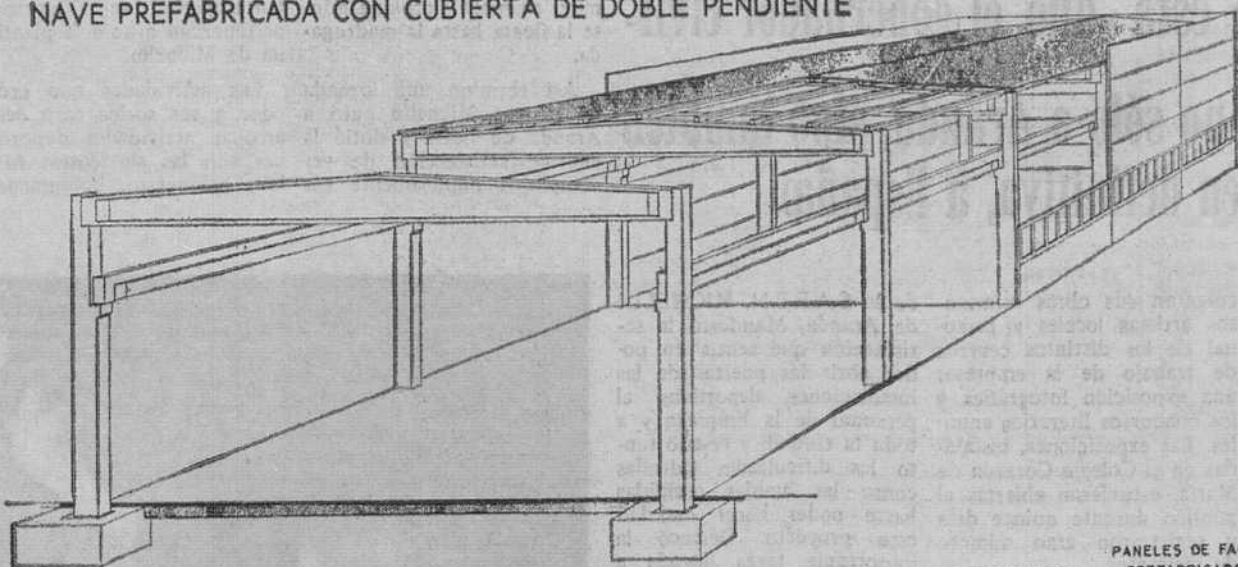
R. de Valcárcel, 1

Teléfono 50 20 62

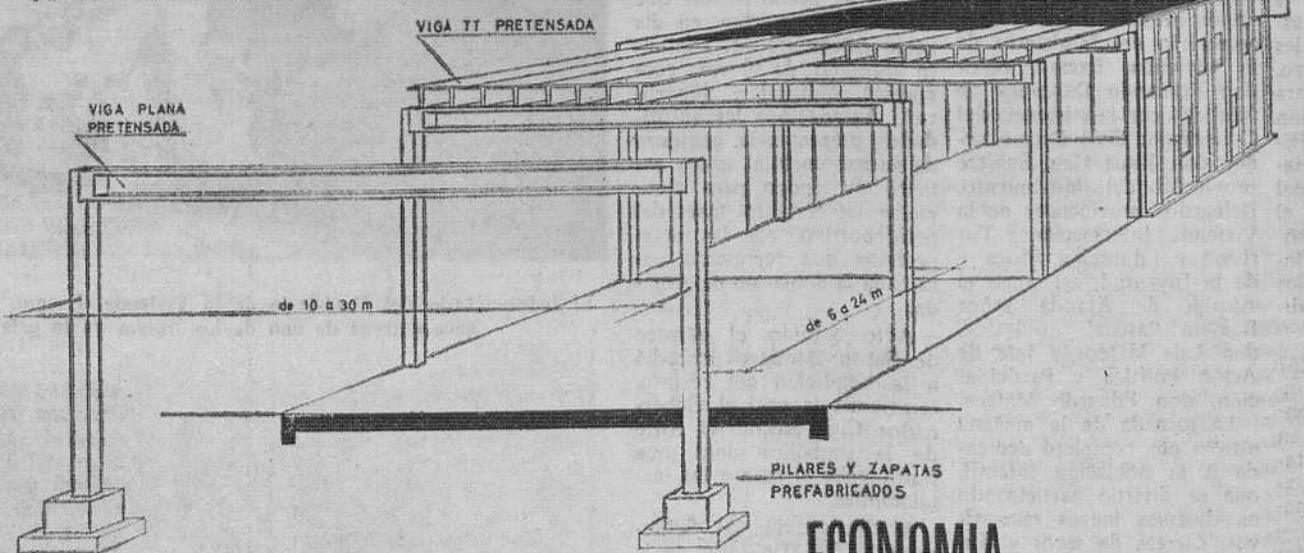
ARANDA DE DUERO (Burgos)

ALGUNAS DE LAS POSIBILIDADES DEL NUEVO SISTEMA

NAVE PREFABRICADA CON CUBIERTA DE DOBLE PENDIENTE



NAVE PREFABRICADA CON CUBIERTA PLANA



ECONOMIA

PLAZO EJECUCION MENOR

MAYOR RESISTENCIA AL FUEGO

MENOR GASTO DE CONSERVACION

MAYOR CALIDAD DE CONSTRUCCION

PREYMPRESA

PREFABRICADOS Y PRETENSADOS, S. A.

OFICINAS CENTRALES: C/ BURGO DE OSMÁ, 17, BAJO — TELEFONOS 501150-54-58 — ARANDA DE DUERO (BURGOS)

DELEGACIONES: MADRID-MAURICIO LEGENDRE, 36 — TELEFONO 7531000

VALLADOLID-MIGUEL ISCAR, 16 — TELEFONO 227184

BURGOS-TELEFONO 207647

Nada puede sustituir a la sangre ¿A qué esperas? El buen conductor sabe para donar la tuya?

nuestra PROVINCIA

MIRANDA ↔ ACTUALIDAD

BUEN TIEMPO Y ENORME ANIMACION EN LAS FIESTAS PATRONALES

NOTAS DEPORTIVAS

El pasado jueves es cuando de verdad comenzaron las fiestas patronales. Y lo hicieron con la recepción oficial a la «Reina y su Corte de Honor», hecho que acaeció a las doce y media del mediodía, en la Casa Consistorial, en presencia del Ayuntamiento en Pleno. Después la «Reina», Srta. Elena Pérez Mas, izó la bandera nacional en el balcón central del Palacio municipal, mientras que la Banda de música interpretaba el Himno Nacional y el de Miranda. Fue el momento esperado para que todo el aparato festero se pusiera en marcha. Luego por la tarde, diversos festejos, para llegar a la procesión del Santo Rosario, con la imagen de Nuestra Señora de Altamira recorriendo las calles de la ciudad, entre el fervor popular. Al regreso a Santa María, con el templo abarrotado de público, el Orfeón Mirandés entonó la Salve Popular que fue cantada por todo el público.

Apoteósico éxito de la compañía de zarzuela «Isaac Albéniz» en el teatro «Cinema», con lleno total, poniendo en escena la obra «Doña Francisquita», de Amadeo Vives. Bien toda la Compañía, pero en especial la soprano Carmen Decamp, en el papel estelar. Muy bien Pilar Abarca en Aurora y excelente el tenor Jesús Castejón, en Cardona. Extraordinaria la orquesta dirigida por Dolores Marco y los coros, que fueron lo más sobresaliente del programa. En general el público salió muy satisfecho de la velada, demostrando una vez más, que la zarzuela en Miranda cala muy hondo.

Extraordinarias fiestas en todas las salas de la ciudad y animada verbena en la avenida del Generalísimo.

En cuanto a los festejos de ayer, digamos que a la hora de enviar esta crónica el ambiente era extraordinario. Miles de forasteros han acudido a nuestra ciudad para vivir con nosotros el día de la Virgen de Altamira. Desde muy temprano las dianas han dado la nota alegre, predisponiendo a la población a comenzar la jornada con ánimos festeros.

A las once, en la parroquia de Santa María, tuvo lugar la misa solemne, concelebrada por todos los párrocos y superiores de los Colegios religiosos. El templo presentaba un sorprendente aspecto, con el altar profusamente engalanado y más de treinta sacerdotes y otros acólitos, para celebrar el Santo Sacrificio. En sítios destacados, el Ayuntamiento en Pleno bajo mallas, presidido por el estandarte de la ciudad y la «Reina» y damas de honor, que el ofertorio hicieron la tradicional ofrenda de flores a la excelsa Patrona de la ciudad. Antes, el alcalde de la ciudad, hizo la invocación a la Virgen de Altamira, pidiendo sus gracias a la ciudad. Después el Sr. Párroco leyó el telegrama recibido del Vaticano, en la especial bendición del Papa Pablo VI para el pueblo de Miranda.

El Orfeón Mirandés interpretó

TRABAJO DE CALIDAD
TALLERES GRAFICOS
DIARIO DE BURGOS
San Pedro de Cardena. 34
Teléfono 20 73 58



La «Reina» de las fiestas, señorita Elena Pérez Mas, en un momento de la ofrenda de flores a la imagen de la Virgen de Altamira, durante la misa en la iglesia de Santa María, celebrada ayer, viernes. — (Foto MURO)



El gobernador civil de la provincia, corta la cinta simbólica de acceso al vagón que ayer fue inaugurado para oficina de Información y Turismo. — (Foto MURO)

la misa pontifical de Perossi, a tres voces graves, acompañado al órgano por el maestro Solabarieta y dirigido por el Rvdo. Padre Leopoldo. Asimismo nuestra masa coral interpretó otras composiciones de música religiosa, dando una extraordinaria solemnidad a la misa.

Gran concierto de la Banda militar del Gobierno Militar de Burgos y extraordinaria animación en las calles, con el paso de los grupos folklóricos y las majorettes de Mont de Marsan (Francia). Aquí, hemos de hacer punto final a nuestra crónica, puesto que quedan por celebrarse todos los festejos de la tarde, que prometen ser extraordinarios. El tiempo declina, es levemente fresco, pero sin que se intuya lluvia. Por tanto, ideal para que el programa siga desarrollándose en todas sus partes.

FESTEJOS PARA HOY

A las nueve de la mañana, dianas por la banda de música local y dulzaineros Iru-Bat de Vitoria.

A las diez, en el polígono de Anduva, carrera ciclista, para aficionados de segunda categoría y juveniles «A», organizada por el Club Ciclista Mirandés y patrocinada por el Ayuntamiento.

A las diez y media, en Bolera Aquende, Torneo de Bolos «Homenaje a los mejores»

A las doce, gigantes y ca-

bezudos, acompañados por los dulzaineros Iru-Bat de Vitoria, recorrerán varias calles de la ciudad. A la misma hora, en el parque de «Calvo Sotelo», actuación del teatro de títeres «Los Gigantillos», bajo la dirección de Karraskedo.

A la una y media, en el

MODERNICE SU MAQUINA DE COSER

Muebles de todos los estilos y para todas las marcas. Mínimo espacio. Abonamos 500 Ptas. por su mueble antiguo.

ALFA

VITORIA, 27

APRENDIZ

ADMINISTRATIVO FEMENINO
Se precisa. Edad, 14-15 años. Interesadas escribir indicando fecha de nacimiento a la referencia «Administrativo». Apartado 140. BURGOS (Oferta n.º 14.468)

parque de Calvo Sotelo, concierto por la banda de música local.

A las cinco y media de la tarde, en la plaza de toros, actuación del espectáculo cómico-taurino-musical, «El Bombero Torero y sus ocho enanitos».

A las seis de la tarde en el parque de Calvo Sotelo, actuación del teatro de títeres «Los Gigantillos», bajo la dirección de Karraskedo.

A las ocho, en el teatro Cinema, el cuadro artístico mirandés pondrá en escena la obra de Carlos Llopis, que lleva por título «Con la vida del otro».

A las nueve y media, en el río Ebro quema de la primera colección de fuegos artificiales aéreo-acuáticos, confeccionados por el protécnico local, hijo de Félix Martínez de Lecea.

A las diez y media, en el Pabellón Polideportivo, partidos de pelota a mano, entre profesionales de 1.ª y 2.ª categoría, con corredores, en los que participarán: Julián Lajos, Vergara II, Arroyo, Hermanos Oreja, Hermanos Aldeazabal, Bengoechea III, Berasaluce IV y Andueza III.

A las once de la noche, en el teatro Cinema, segunda función del cuadro artístico mirandés.

A las once y media, en la Avda. del Generalísimo Franco, extraordinaria Verbena, a cargo de la orquesta «Los Rubi».

NOTA DEL CLUB DEPORTIVO MIRANDES

Se pone en conocimiento de los señores socios del C. D. Mirandés, que para presenciar el partido de mañana, domingo en el estadio municipal, primero de la temporada en Miranda, entre el Pegaso y el Mirandés, será necesaria la presentación del carnet anual. Por tal motivo y para dar mayores facilidades, dichos carnets podrán retirarse en las mismas taquillas del Club, hoy y mañana.

EMPATE A DOS TANTOS Y EL TROFEO DEL VINO PARA EL HARO DEPORTIVO

El pasado jueves y dentro del programa de fiestas de la hermana ciudad de Haro, se enfrentarán en «El Mazo», el Mirandés y el Haro, en partido en el que se dirimía el Trofeo de la «Costa del Vino». Digamos que el partido tuvo dos fases totalmente distintas. En la primera, el Mirandés consiguió una ventaja de dos goles, falló un penalty y Andueza demostró su mayor categoría. Después, quizás por la confianza, o por el empeño que pusieron los jarreros vino el primer gol local, de penalty y después otro que dejaba las cosas en un empate a dos tantos. Y aquí vino el fin.

Parece ser que antes del encuentro, ambas directivas habían opinado que en caso de empate se jugaría una prórroga de media hora, pero a la hora de la verdad, la directiva jarrera estimó que era demasiado esfuerzo para su equipo, que hoy tenía que disputar un partido oficial. Muchas discusiones, amenazadas por la banda de música local, para llegar al acuerdo de que se dilucidara la cuestión a cara o cruz. La suerte favoreció al Haro Deportivo que se quedó con el trofeo y se acabó el incidente.

MAÑANA, PEGASO-MIRANDES EN ANDUVA

Nada práctico se consiguió en la primera salida. Se jugó mal en Torrejón, no se hizo un fútbol de ataque, y después un penalty que dicen fue riguroso dio al traste con los pla-

nes mirandeses y se volvió de vacío.

Mañana, domingo de fiestas, presentación oficial del Mirandés y —esperamos— con un tiempo bueno, Anduva tiene que llenarse a tope. Y en sus graderíos no debe dejar de sonar el «aúpa Mirandés», porque mañana es cuando de verdad empieza la temporada.

SEIS OREJAS CONCEDIDAS EN LA CORRIDA DE FERIA

Con media entrada se ha celebrado la corrida de las fiestas patronales. Fueron lidiados seis toros de don Joaquín Buendía (Santa Coloma), de Sevilla, que dieron buen juego.

Rafael Torres hizo en su primero una faena variada y artística y acabó de una estocada. Ovación, una oreja y vuelta al ruedo. En el cuarto estuvo voluntarioso y artista y a la hora de matar empleó una estocada y descabelló al segundo golpe. Ovación y vuelta al ruedo.

El vallisoletano Roberto Domínguez cumplió en su primero, sin entregarse y después de matar de una estocada escuchó tibios aplausos. En el quinto realizó una faena dominadora, toreando con mando y temple, entre las ovaciones del público. Acabó de una estocada. Gran ovación, dos orejas y vuelta a la redonda.

Paco Lucena prendió a su primero tres pares de banderillas y realizó una faena valerosa y variada; para terminar de una estocada. Ovación, dos orejas y vuelta. En el último volvió a mostrarse decidido y tras una faena variada acabó de una estocada y descabelló. Ovación, una oreja y vuelta.

El trofeo donado por el Ayuntamiento para la mejor faena de la corrida, ha sido otorgado al diestro Roberto Domínguez, al cual le ha sido entregado esta noche en el curso de una cena.

IMPORTANTE EMPRESA NACIONAL

FABRICANTE DE MUEBLES DE COCINA, PARA SU ORGANIZACION COMERCIAL, PRECISA DELEGADO COMERCIAL PARA CASTILLA CON BASE EN BURGOS SE REQUIERE:

- Gran facilidad de contacto con clientes y capacidad para estimular la red de ventas que tenga a su cargo.
- Aportará informes a la dirección sobre situación comercial al mismo tiempo que efectuará análisis del mercado existente. Actuará bajo la supervisión del director comercial, teniendo la responsabilidad del control de distribuidores, administrativos y gestión de lo concerniente a la delegación.
- Pensamos en un profesional con experiencia en la dirección de delegaciones, con estudios comerciales para análisis del mercado, informes técnicos a la dirección, etc.
- Conocimiento a nivel de perito industrial, profesor mercantil. Económicas.

OFRECEMOS:

- Puesto de gran porvenir profesional y económico para candidatos de valía.
- Agradable ambiente de trabajo, contando con la colaboración de un equipo joven y dinámico
- Importante remuneración a convenir, se estudiarán todas las proposiciones. (Incluyen pretensiones económicas).
- Reserva absoluta a colocados

Los interesados habrán de dirigirse por escrito acompañando fotografía e historial completo a la Oficina de Colocación de Burgos, Referencia BU 15.108.

anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVA Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad — Precio: Treinta y cinco pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 3,50 pesetas.

Alquileres

NECESITO piso alquiler, preferible zona C/ San Juan, Puebla. Ofertas esta Administración

SE ALQUILA local con planta, para oficina o cualquier negocio, céntrico. Teléf. 205424. De 1,30 a 4.

MATRIMONIO sólo necesita piso libre, urgente, sin muebles, en alquiler. Teléf. 220188. De 9,30 a 1 y de 4 a 7.

SE NECESITA piso en alquiler. Llamar al teléfono 201045 y 201046.

CHALET se alquila o se vende, próximo a Burgos. Interesados, llamar al teléf. 201045 y 201046.

SE ALQUILA piso amueblado. Teléf. 200056.

NECESITO apartamento o piso pequeño, amueblado. Teléf. 209997.

ALQUIL piso amueblado en calle San Cosme. Informes, CASAL. Plaza San Fernando, núm 2 Teléf. 204388.

OFICINAS alquiler. Plaza Alonso Martínez 7

SE ALQUILA piso amueblado, calefacción central y soleado. Preferible matrimonio solo o con un niño. Interesados llamar teléf. 206833.

ALQUIL piso amueblado. C/ Vitoria, 58-3. Izda.

ALQUIL piso amueblado. Vitoria, 60. Informes portería Teléf. 223097.

ALQUIL piso amueblado, zona Gamonal. Informes: Calle 3-32, n.º 2-3.º D.

SE ALQUILA en Palencia local céntrico, 650 metros útiles, con sótano de 400 metros, o solamente local. Construcciones García de Lamo. Conde Valleriano, 1. Teléfono 723043. Palencia.

ALQUIL piso amueblado céntrico. Julio Sez de la Hoya, 1. Portería.

ALQUILAMOS piso calefacción y agua caliente central, Carmen, 6. Portería. Tel. 201811 de 9 a 12 y 229310 de 8 a 10 noche

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor coches nuevos, todas las marcas «Serv. Auto» Sanjurjo 9 Teléfono 222715

AUTOS BLANCO. Alquiler sin conductor, varias marcas. Barriada Yllera, B 69 Teléfono 220638

COMPRE su coche usado en Automóviles Ducar. Todos los modelos nacionales Máximas facilidades. Casa la Vega, 15 (detrás Escuelas Gamonal)

AUTOMOVILES Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles Stock mínimo sesenta vehículos para que usted pueda elegir Garantizados Facilita des hasta 24 meses Teléfonos 220047 227767

OCASION. De particular a particular, vendo Seat 850 I Nueva Avenida Madrid 3 6.º, B. Teléfono 200235

ALQUILER automóviles sin conductor «Flen» Garage, Avenida General Vigón Edificio «Kaes» Teléfono 228803

AUTOMOVILES Gamonal vende todos los modelos nacionales Grandes facilidades, mínima entrada Garantizados. Compra al contado. Pedro Alfaro, 2. Teléfono 223814

TRACTORES de ocasión, revisados, magníficos precios facilidades de pago. «Auto Burgos, S. A.» Avenida del Cid, 72. Teléfono 200350

AUTOMOVILES Avila. Por apertura reciente, vende, como nuevos, todos los modelos nacionales, mínima entrada. Facilidades hasta 24 meses. Junto Alfaro, Calle Avila, 3. Teléfono 204384

MOBILETTES de ocasión desde 4.000 pesetas revisadas: con garantía «Serventa» Calle Merced 13 Burgos

AUTOMOVILES Carro Varona. — Compra-venta de toda clase de automóviles y vehículos comerciales, hasta 3.500 kilos Garantizados. Mínima entrada Facilitades 6, 12, 18 y 24 meses. Madrid, 40 y Alhóndiga, 2. Teléf. 207087

VENDO 124 familiar y 4-L. De particular a particular. Garage Arnáiz Teléfono 208768.

VENDO Bultaco Serpa-350 1975. Talleres Teodoro. Jesús María Ordoño 8.

VENDO R-5, matrícula BU-1955-B Quintanilla de la Mata. Feliciano Rodríguez.

SE VENDE Citroen furgoneta AK medio uso. Interesados llamar teléfono 229890.

850 SPORT Coupé a toda prueba. Llamar al Tel. 221561 De 11 a 2.

VENDO furgoneta 2 CV, en buen estado. Calzadas, 20 4.º, A.

VENDO 1500 de particular a particular Buen Estado y pocos kilómetros. Tel. 204619.

AUTOMOVILES González C/ Vitoria, 115 bis. Vende Renault R-8 R-6, 4-L Super. Seat 850, Sport 124, 850, 603-D. Garantizados. Facilidades.

Colocaciones

30.000 MENSUALES en casa Adjúntenos sobre franquizado con sus señas. Marcos, San Pedro Mestallón 3. Oviedo

SE NECESITA barman. Bar «La Solera» Registro O C 13713.

SE NECESITAN soldados sepan cerrajería Romancero número 6. Metálicas José Barriuso. (R O C 14328)

SE PRECISA tractorista fijo para la Cooperativa Agrícola de Castrojeriz (R O C 3)

NECESITO chica fija con informes Tiene compañera: buen sueldo. Teléfono 206887 Vitoria 46 10.º A

CHICA para Bilbao, de 30 a 40 años, con experiencia, matrimonio con dos chicos; hay compañera. Teléfono 204409. Sueldo. 12.000 pesetas.

SE NECESITAN aprendices fontanería y calefacción. Presentarse en «Coinsa». Traseras San Lesmes, 18 (Registro O C 15076)

SE NECESITA chica fija. Avenida Cid, 34 9.º, A.

¿DESEA trabajar independientemente? Escribanos si dispone de tiempo libre Apartado 543. (Tarragona)

CHICA o señora externa de 830 a 5 sabiendo obligación buen sueldo Santa Agueda, 31 5.º A Teléf. 204527

TRABAJE en casa Elevados ingresos F4'c'1 Unico en Europa Escribir «Alba» Enamorados, 23 Barcelona-13

SE NECESITA chicas externa Espolón. núm 28 2.º

SE PRECISA aparejador o similar para obra importante en Burgos Interesados llamar teléfono 222708 (R O C 15058)

CONDUCTORES para autobús Bien retribuidos se precisan Teléfono 310295 Miranda de Ebro (Burgos) (Oferta núm 14047)

NECESITO chica fija, poca familia Alpargatería El Riojano Paloma 31

SE NECESITA asistente con informes. de 9 a 6.30 Calle Madrid 29, 2.º, derecha

PARA Madrid se necesita empleada hogar, con conocimientos de cocina Sanjurjo 9 3.º. Teléfono 203573

SE OFRECE señorita para trabajo oficina o similar Razón. Barriada Inmaculada núm 14, primera manzana Gamonal.

SE NECESITAN ebanistas primera y segunda y aprendices Ebanistería Sagredo Conde Don Sancho 6 (Registro O C 14705)

PARA señor solo, se necesita muchacha sabiendo cocina, tiene compañera, salida alternos Generalísimo 1, 3.º. Teléfono 202298

SE NECESITA chica interna o externa buen sueldo Plaza Doctor Albiñana, 3, 5.º Dcha

SE NECESITA asistente. Teléf. 224268. Vitoria, 56 duplicado, 13 derecha

SE NECESITAN chicas internas o externas buen sueldo Razón. Restaurante Castilla. Plaza Vega 8

SE NECESITAN poceros, con compresores y montacargas Calle San Francisco número 159, 1.º, C.

SE NECESITAN obreros para almacén, bien retribuidos Virgilio Díez Barrio Gimeno 14 (R O C 15093).

SE NECESITA muchacha para Burgos y Madrid muy buen sueldo Calle Madrid 9, 2.º, izquierda

SE NECESITA chica fija o asistente todo el día Paseo de la Isla, 12 9.º Izda.

MEDICO precisa urgente sirviente sólo dos de familia, buen sueldo Teléfono 20455

SE NECESITA asistente, de 40 a 50 años, para atender a dos personas en Gamonal. Llamar al teléfono 227941. De 1 a 3 y de 9 a 11 noche.

ASISTENTA se necesita. Informes Lain Calvo. Bar Villaluenga.

CHICA se necesita, de 9 mañana a 6 tarde Lain Calvo 12 3.º

SE NECESITA chica para Madrid, verano en Burgos matrimonio con hijo mayor Calle Belorado 6 4.º Izda.

SE NECESITA chica Vitoria 29 5.º Dcha

NECESITO chica externa, de 9 a 6. Paseo de la Isla, núm 10 8.º Teléfono 209715

URGE camarera de restaurante, con experiencia Alta retribución Plaza fija Presentarse en Cafetería Isla (Registro O C 15103)

RESTAURANTE Ojeda se necesitan limpiadoras. (R O C 15109).

SE NECESITA asistente zona de Capiscot, de nueve mañana a dos tarde. Interesadas, llamar 208595 o 208911. De 3.30 a 5.30.

SE NECESITA chica fija. Madrid 2, 3.º, derecha.

CHICA fija para limpieza, se necesita en Vitoria 31, 1.º

SE NECESITA chica interna con informes. Nuestra Señora de la Asunción, 3 5.º Dcha

SE NECESITAN obreros para almacén. Almacenes Barluenga S. A. Calle Madrid, 9. Burgos. (R O C 15045)

SE NECESITA, para San Sebastián, empleada de hogar sabiendo cocina, con informes. Vitoria, 15 2.º. Teléfono 204073.

CONDUCTOR carnet primera camion Pegaso Comet, práctico en carretera; no presentarse si no reúne condiciones. Dos peones. servicio militar cumplido, edad 22 - 30 años. Chico o chica recoger avisos oficina con conocimientos de mecanografía. Informes, esta Administración (R O C 15116)

NECESITO empleada de hogar buen sueldo. Avenida Reyes Católicos, 16, segunda escalera, 2.º B.

OFRECESE señorita joven, por las mañanas, en oficina o algo similar. Informes esta Administración.

PRECISO chica de 9 a 3. Martín Antolínez, 8, 1.º. Teléfono 228453.

SE NECESITAN aprendizas de 14 a 15 años, para taller de confección. San Agustín número 9 (R O C 15100)

SE NECESITA chica fija, buen sueldo Teléfono 205753.

SE NECESITA chica para Pamplona, excelente sueldo Informes. Burgenese, 24 1.º A.

NECESITO mozo repartidor almacén de carbones Vda. de Pérez Miñón. Salas, 14. Burgos. (R O C número 15132).

SE NECESITA empleada hogar, matrimonio solo Vitoria, 30, 8.º izquierda.

SE NECESITA muchacha fija o asistente, de 9 a 6. Santander, 9.

SIRVIENTA, experiencia mínima, para matrimonio y niño. Pagar hasta 7.000. Teléfono 200984.

NECESITO asistente responsable, horas convenir, buena retribución. Teléfono 227999.

NECESITO muchacha fija buen sueldo. Avenida Reyes Católicos, núm. 18 (Edificio Mey-sa), tercera escalera, 8.º A.

SE NECESITA chica externa. Plaza de la Cruzada, 6, 9.º, D.

SE NECESITA chica fija, con informes. General Mola 17, 8.º, B.

CAFETERIA «Dover», ayudante o aprendiz, necesita bien retribuido. Reserva colocados. (R O C 15041).

APRENDIZ 14 o 15 años. «Cenit». Plaza José Antonio, 28. (R. O. C. 15134)

NECESITAMOS bordadoras en su domicilio, labor sencilla, crucetilla, bien retribuida. Epifanio. Segunda planta.

NECESITAMOS costureras para guantes de piel; labor bien pagada, en su domicilio. Epifanio. cuarta planta.

DAMOS labor a máquina tejer pantys y medias; pago muy bien. Martínez del Campo, número 11, bajo. De 10 a 2.

SE PRECISAN costureras para guantes de mano, sabiendo oficio, «Guantes Sanchos». Pisones, 32.

SE NECESITA camarera «Restaurante Gacinas».

IMPORTANTISIMO. Gane miles de pesetas semanalmente trabajando en casa horas libres, hombres, mujeres, cualquier edad. Para informes, envíen 20 pesetas sellos Apartado 124. León.

SE NECESITA aprendiz o ayudante de mostrador. La Mejillonera. Paloma, 33. (R. O. C. 15136).

SEÑORAS para fregadero y limpieza precisa Cafetería «Espolón». (Oferta n.º 13734).

ASISTENTA necesario, sólo para mañanas. Llamar al 202441.

NECESITO empleada de hogar, buen sueldo Avda. del Cid, núm. 36, 5.º, C. Teléf. 225660.

CONFITERIAS Viena, precisa dependientas. Interesadas, dirigirse a Productos Pinedo. Miranda, 12. (R. O. C. 15084).

SE NECESITA aprendiz de 14 años para Farmacia Lastra. Molinillo, 24. Teléf. 205568.

NECESITO ayudante de peluquería menor de 18 años. Tel. 206557 (ROC. 15146).

PARA MADRID urge señorita interna cuidadora niña, ayudando casa. Matrimonio joven solvente. Información: Burgos. Tfno. 223364.

SE NECESITA chico de 14 a 16 años. Razón: Especiera Burgalesa C/ Fco. Salinas, n.º 55-57. (ROC 15154).

INTERINA necesito. Hondillo, 3-3.º Pastería Yoldi.

CHICA 14-16 años se necesita. General Vigón, G-7.º B.

SE NECESITA asistente 2 horas mañanas. Razón: Avda. Cid, 6 Bis, 6.º B.

EMPLEADA de hogar fija o externa, necesita familia tres personas. Barrio Gimeno, 28-1.º

NECESITO chica fija, mayor de 20 años. Sepa cocina, buen sueldo. Reyes Católicos, 8, 4.º A

Compras y ventas

TIENDAS de campaña material de camping piscinas embarcaciones motores fuera bordo Deportes Ruera Vitoria 19

COMPRAMOS lana usada adquiriendo colchón Flex Colchonera Enrique Avenida del Cid, 44 Teléf. 226357

COMPRO lana vieja Avenida del Cid Teléfono 223239

VENDO estanterías metálicas, góndolas y expositores. Vitoria, 19. Teléfono 203837.

COMPRO lana vieja de colchón a cambio de colchones modernos. Llamar al Teléf. 224337.

COMPRO colchones de lana y objetos usados. Paso a domicilio Teléfono 200374

AZULEJOS blancos, color, serigrafía, desde 150 pesetas unidad Personal especializado para su colocación. Renueve ahora su cocina y baño Carretera Logroño, 19. Teléf. 221220

SE COMPRAN dos hormigoneras automáticas y dos ascensores montacargas con botonera Teléfono 228587

SE VENDEN objetos antiguos: relojes de pesas, calderas braseros, candelabros etc. etc. Teléfono 202930

MOLINOS de martillos, mezcladoras Emérito Pérez Sarracín

VENDO 10.000 kilos paga de yeros. Baldomero Ordóñez en Valdorros.

SE COMPRA hormigonera de 250 litros con ruedas de goma Llamar teléfono 228587

SE VENDE vitrina secreter Informes, General Mola 17 8.º B

MAQUINA de ojalar, en buen estado compraría. Escribir a la referencia «Máquina». Apartado 140. Burgos.

COMPRO frigorífico de segunda mano. Avisos, teléfono 204767

VENDO estufa de carbón moderna, buen estado, precio económico. Razón Teléf. 227025.

OCASION. Vendo 8.700 m.² de terreno, con edificio de planta y piso, de 550 m.² propio para viviendas taller garajes o naves; agua instalada Carretera Valladolid 4 kilómetros Burgos Informes teléfono 227210

URGENTE. vendo piso céntrico. San Pedro Cardena, 6, 8.º. Llamar teléfono 202656 De 9 a 2 ó de 5 a 8

VENDO piso Reyes Católicos 33, 3.º, C.

VENDO piso. Calle Pedro Alfaro núm. 7, tercero A.

SE VENDE local 120 m.² en Alhóndiga, 13. Ver en el mismo.

INGLES. Profesora titulada reúne niños grupos a la salida del colegio de 12 y media a 1 y media. Reserven grupo para Octubre. Aprendizaje rápido y elemental para su edad. Teléfono 206028.

DURANTE un año, doy clases de Francés y de Inglés todos los niveles y edades. Sistema conversacional, muy rápido. Sra. Michaud. San Pedro Cardena, 48.

FRANCES. Lina Cid, profesora titulada clases todos los niveles. Consúltese domicilio Burgenese, 18, 8.º, C (De 4 a 6 tarde)

Fincas

VENTA de pisos y lonjas en Via de Empalma. Construcciones Serrano

SE COMPRAN solares de todas las superficies en Burgos capital Teléfono 228587

VENDO local céntrico con entrada de vehículo. Instalación de luz y agua. 300 m.² cualquier negocio. Informes Avenida Cid 42, 3.º A

VENDO piso Avenida del Cid teléfono 227059

VENDO planta comercial 700 m. Reyes Católicos. Teléfono 227059

SE VENDE casa Barriada Illera Condessa Mencia 45

VENDO piso grande todo exterior Reyes Católicos 18 3.º A

SE VENDE piso nuevo, con y sin muebles servicios centrales Ver en Avda del Vena Letra G-8 4.º A De 5 a 1

SE VENDE piso, todo exterior cinco habitaciones, cuarto de baño y servicio. agua caliente y calefacción central. Sanjurjo, 33 10.º I. Ver mañanas

SE VENDE local 1000 m.² en capital Facilitades pago Interesados llamar teléfono 228473

COMPRARIA piso entrada pagando mensualidad de 10.000 a 12.000. Interesados, dirigirse Molino Salinas núm 11 3.º S

¡OPORTUNIDAD! Vendo piso tres habitaciones, salón baño calefacción todo exterior, exento contribución Véalo calle 3/32 número 1, 1.º B Gamonal

VENDO piso cuatro habitaciones, calefacción individual carbón portal Reyes Católicos, 1, 4.º. Visitar 4 a 6. Teléfono 224483 229897

VENDO seis habitaciones, calefacción y agua caliente centrales, en San Agustín, 7, 4.º izquierda

OCASION. Vendo 8.700 m.² de terreno, con edificio de planta y piso, de 550 m.² propio para viviendas taller garajes o naves; agua instalada Carretera Valladolid 4 kilómetros Burgos Informes teléfono 227210

URGENTE. vendo piso céntrico. San Pedro Cardena, 6, 8.º. Llamar teléfono 202656 De 9 a 2 ó de 5 a 8

VENDO piso Reyes Católicos 33, 3.º, C.

VENDO piso. Calle Pedro Alfaro núm. 7, tercero A.

SE VENDE local 120 m.² en Alhóndiga, 13. Ver en el mismo.

Disconformidad del SEM por la forma de fijar las retribuciones complementarias

En medios oficiales se explica
la razón del sistema establecido

Madrid (Logos). — En reciente reunión conjunta de directores nacionales del Servicio Español del Magisterio y la Asociación del profesorado de E.G.B., celebrada en Madrid, se ha acordado expresar la disconformidad de estos medios con la disposición transitoria tercera del decreto por el que se fijan las retribuciones complementarias a los funcionarios docentes del Ministerio de Educación y Ciencia, según informa «Servicio».

La citada disposición dice: «El complemento de dedicación plena previsto en el artículo quinto del presente decreto para el Cuerpo de profesores de E.G.B. se aplicará fraccionadamente, en partes iguales, en cuatro cursos académicos a partir de uno de Octubre de 1975».

Igualmente, en la mencionada reunión se acordó solicitar de una parte que la aplicación de los complementos a los funcionarios del Cuerpo de profesores de E.G.B. se haga en las mismas condiciones que a los restantes funcionarios docentes y, de otra, utilizar los medios necesarios para alcanzar las reivindicaciones de los asociados de dichas organizaciones.

Por otra parte, en la última semana de Septiembre se reunirá, por acuerdo adoptado en la reunión, la Junta nacional de la Asociación del profesorado de E.G.B. para el estudio de esta problemática, previa celebración de reuniones de las Jun-

tas provinciales de la Asociación y enlaces de centro.

RAZONES PARA FRAGMENTACIÓN DE COMPLEMENTOS A PROFESORES
Madrid (Logos). — «La aplicación gradual en cuatro años del complemento de dedicación plena para el profesorado de E.G.B. tiene su fundamento entre otras cosas en que se aplicase dicho complemento en una sola vez, las cantidades resultantes serían superiores a las percibidas por otros niveles docentes, lo cual se considera injusto», han manifestado a la agencia Logos en medios autorizados al plantearse el tema del descontento del profesorado de E.G.B. por la disposición transitoria tercera del reciente decreto regular de las retribuciones complementarias de los funcionarios docentes del Ministerio de Educación y Ciencia.

Las mismas fuentes han señalado que, además de las evidentes razones de imposibilidad económica para realizar una aplicación total del citado complemento, ya desde un principio los propios dirigentes de las organizaciones de este sector docente habían manifestado a las autoridades ministeriales su conformidad con que se reconociese expresamente en la disposición legal el derecho a percibir el citado complemento, aunque, por todas las razones expresadas, hubiese que conformarse con una aplicación gradual del mismo.

PRODUCCION CEREALISTA

Madrid (Cifra). — La producción de trigo hasta el pasado día 10 sumaba algo más de cuatro millones trescientas mil toneladas, lo que supone una disminución de casi cien mil toneladas en relación con la producción en el mismo período del pasado año, según datos sobre la coyuntura agraria semanal, facilitados por el Ministerio de Agricultura.

La producción de cebada, en el mismo período, sumaba casi seis millones novecientas mil toneladas, lo que significaba un aumento de casi un millón y medio de toneladas en relación con el año anterior.

En avena, la producción alcanzó 618.000 toneladas, lo que representa un aumento del 10 por ciento sobre la producción del pasado año.

Importante Empresa multinacional, situada en
Miranda de Ebro, y en fase de expansión
SOLICITA

INGENIERO TECNICO, EXPERTO EN INSTRUMENTACION

SE REQUIERE:

- Experiencia en mantenimiento
- Aptitudes para formar al personal en instrumentación
- Dotes de mando y personalidad.
- Servicio militar cumplido.
- Incorporación inmediata.

SE OFRECE:

- Salario a convenir.
- Fijo en plantilla.
- Beneficios sociales.

Interesados, dirigirse enviando "currículum vitae" y pretensiones al Apartado 89 de Miranda de Ebro.

Importante Grupo Industrial en continua expansión en España

PRECISA CUBRIR VARIOS PUESTOS DE RESPONSABILIDAD EN SU DEPARTAMENTO DE

CONTABILIDAD

Estos puestos son indicados para:

PROFESORES MERCANTILES

quienes lograrán la plena realización profesional, si poseen las dotes de Dinamismo, Iniciativa y Capacidad de Decisión, aparte de una buena formación contable.

La Empresa ofrece:

- Integración inmediata en su plantilla.
- Buenas posibilidades de promoción profesional y económica.
- Grato ambiente de trabajo.
- Semana laboral de lunes a viernes.
- Buena remuneración, en función de las aptitudes del candidato.

Escribir a mano detallando historial a: Departamento de Personal. Referencia D. C. Apartado 654. SAN SEBASTIAN

GIRON SE QUERELLA CONTRA «POSIBLE»

Por afirmaciones relacionadas
sobre unas urbanizaciones

Málaga (Logos). — El ex ministro de Trabajo, don José Antonio Glón de Velasco, ha decidido querellarse contra la revista «Posible», por una información aparecida en dicha publicación del pasado 27 de Agosto, según publica hoy el periódico «Sur».

La información publicada en «Posible», ha circulado con vertiginosa celeridad en Fuengirola, donde «Posible» sitúa los hechos y se refiere a unos supuestos negocios de urbanizaciones.

La información de «Posible» estaba firmada por M.A.A.

«Sur» detalla el contenido de la información para rebatirla después y dice que es citado también el señor Solís y que el Ayuntamiento de Fuengirola se siente alcanzado por las salpicaduras de esa información. De momento, los miembros de la Corporación que se consideren aludidos han firmado la siguiente declaración jurada:

«Los abajo firmantes, miembros componentes de la Corporación municipal de la villa de Fuengirola (Málaga), en la fe del paseo marítimo, denominado hoy del «Príncipe de España», declaramos por nuestro honor que la idea de la Corporación fue el redactar un proyecto de paseo marítimo por fases dada la gran longitud de sus playas y el elevado coste de las obras, siendo la primera de ellas la que uniría el

punto sobre el río Fuengirola con el puerto.

Ante el insistente y extendido rumor de que dicha primera fase del paseo Marítimo se hacía para beneficiar y revalorizar los terrenos propiedad del señor Glón de Velasco, y de que casi la mitad de su trazado discurría por zonas sin edificar —Vega del río, propiedad de los señores Wener, y finca de Santa Amalia, propiedad del citado señor Glón—, este último solicitó se dejase en suspenso la primitiva idea. Así se decidió, comenzándolo al final de su finca, con lo que todo el paseo Marítimo se construiría, y así está construido por zonas urbanas. Al dejar fuera del proyecto el tramo puente-fincas de los señores Wener —Santa Amalia— puerto, se pudo realizar por delante de la barriada de San Francisco, antiguamente denominada «Las Chozas», la más humilde y pobre de la villa en aquel entonces.

Y para que conste y surta sus efectos ante quien proceda, extendemos la presente y conjunta declaración jurada, en la villa de Fuengirola, a 3 de Septiembre de 1975. (Clemente Díaz Ruiz, Carlos Gómez Merino, Salvador Moreno Rivera, Salvador Rodríguez Navas, Salvador Ríos Cortés, Manuel Fiestas Contreras, Francisco Escalona Lorente y Francisco Martín Martín).

«TENGO DOS HIJOS» DECLARA ANTONIO

Madrid (Cifra). — «Tengo dos hijos», ha declarado el bailarín Antonio al diario «Pueblo» en una entrevista que hoy publica el suplemento del citado vespertino madrileño.

«Una aristócrata —afirma Antonio— tiene un hijo mío, que, además se parece muchísimo a mí. Cinco años du-

raron nuestras relaciones. También tengo otro hijo —dice más adelante— dos en total. El de la aristócrata viene a veces a mi casa».

En el curso de la entrevista, el artista declara al delegado de «Pueblo» que la vida ha perdido sentido para él tras el fallecimiento de su madre.

anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 44 teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. PRECIO Treinta y cinco pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 3,50 pesetas.

VENDO piso cuatro habitaciones, cocina, despensa, baño completo, calefacción central y mucho sol orientación fachada principal Calle Santa Bárbara, 20, 7º, D. Verlo, de 5 a 8 tarde.

VENDO magníficos locales, unos 400 m.² completamente instalados oficinas, electricidad, servicios, dos entradas. También permutaría por terrenos aptos edificación industrial. Informes Alfaro, 2, 1º, derecha.

VENDO piso cuatro habitaciones, calefacción, junto a cine Gamonal. Teléfono 204728.

VENDO casa en Quintanilla Somuño. Acondicionada para crianza ganado. Agua y luz. Teléf. 204236.

VENDO piso exterior, calefacción individual 4 habitaciones, comedor, cocina, servicios. Razón: C/. Vitoria, 190-10º F.

PISO estrenar Carmen, 2. Portera.

VENDO piso Avda. Valencia, n.º 7-10, 5 habitaciones, cocina, servicio, ascensores.

SE VENDE magnífico piso a estrenar cinco habitaciones y salón, dos baños, servicios centrales, armarios empotrados terraza cubierta, hermosas vistas. Avda. del Vena (Reyes Católicos). Razón: Portería. San Francisco, 11.

VENDO piso en Gamonal todo exterior. Muy soleado. Telf. 222594.

VENDO piso en Capiscot. Teléfono 223075.

EN VILLATORO vendo casita libre, económica. San Juan, 33-3º.

Ganados y aperos

EN PEDROSA de Muñío, se vende un tractor y aperos V de Paulino de la Fuente.

TRACTOR, con grada, discos y remolque Bañeros. Vendo, buen estado. Tratar: Alejandro Sadornil. Palacios de Benaver.

SE VENDE vaca lechera, abocada a parir. Razón, Víctor Sánchez. Villamayor de los Montes.

VENDO pareja vacas negras, incansables, trabajando. Albino Veinte Pedrosa Páramo.

SE VENDE tractor marca «Deutz», con todos sus aperos. Para tratar con Victoriano Ciudad, los domingos, en Villegas.

SE VENDE, por deshacerse grupo, un tractor Ebro-684, con 1.000 horas; trilladora Ajuria T-80 y varios aperos. Para tratar con Victoriano García Hornillos del Camino (Burgos).

SE VENDEN 130 ovejas, 50 cabras y dos vacas en Villafranca Montes de Oca. Marino Herrero.

Huéspedes

ALQUILO habitación derecho cocina a dos señoritas, o matrimonio sin hijos. Teléf. 201774.

OFREZCO dos camas, pensión o dormir. Avda. Reyes Católicos, 23-2º. Izda.

HABITACION ceda, a una o dos señoritas, con derecho cocina. Sr. Ibáñez. Molinillo, 17, 3º, derecha.

DOY PENSION estudiantes y obreros. Informes, esta Administración.

ARRIENDO dormitorios dobles con pensión completa zona colegios aparcadores. Teléfono 226232.

DOY habitación caballero, calefacción central. Avenida Cid, 44. Razón: Portería.

SE OFRECE habitación dormir para dos Srtas. céntrico. Teléfono 223944.

Pérdidas

EXTRAVIO perro perdiguro, atende por «Li», en Villamayor de los Montes. Razón, Primitivo Martín. Lodoso. Se gratificará.

PERDIDA perra perdiguera, marrón, con manchas oscuras. Se gratificará. Informes, teléfono 205740, 224168.

Muebles

COMPRO despacho oficina, muebles metálicos. Teléfono 224892.

SE VENDE cama turca, con cabecera. Héroes del Alcázar, 3, 3º, izquierda.

VENDO vitrina, mesa y sillas de comedor, estilo inglés. Teléf. 207098, C/. Santa Clara, 40-1º B.

Televisores

RADYTEL Reparaciones televisores todas marcas, instalaciones porteros automáticos y antenas colectivas. Fernán González, 40. Teléfonos 200956 - 201385.

RADIO Caracas Reparación urgentes televisores todas marcas a domicilio. Instalación y reparación de antenas, colectivas e individuales. Instalación rápida porteros electrónicos. Servicios técnicos FRANDIS y «Marconio». Calzadas, 18. Teléfono 221829.

REPARAMOS al día televisores todas marcas «Tele Orly» Teléfono 200297.

«ELBE» Televisión, lavadoras Servicio técnico oficial a domicilio. Teléfono 220294.

Traspasos

TRASPASO puesto frutas, hortalizas Plaza de Abastos zona Norte, económico. Teléfono 223533.

TRASPASO restaurante, por no poderlo atender. Plaza del 7 de Agosto, teléfono 502002. Aranda de Duero.

SE TRASPASA tienda alimentación por falta de atención, con rentabilidad. Interesados, dirigirse, en Briviesca, C/ de José Antonio, núm. 24. Teléf. 590273, 590968.

Varios

FUNERARIA San José. Traslados, Entierros. Avenida del Cid, 83. Teléfono 209452.

Offset

y toda clase de trabajos tipográficos, en **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos» Calle San Pedro Cardena, 34. teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

IMPRESOS comerciales, cartas timbradas, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda, etc. **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos» calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria 13, teléfono 202852.

Nuestros teléfonos:

Admón. 207148-49

Redacción 201280

LAS FUERZAS ARMADAS ESPAÑOLAS, SEGUN UNA REVISTA INTERNACIONAL

Londres (Efe). — Las Fuerzas Armadas españolas están integradas por algo más de 300.000 hombres, según datos del «Balance anual militar» publicado en Septiembre por el Instituto internacional de Estudios estratégicos de Londres.

Por Armas, la composición se divide así: 220.000 hombres en el Ejército de Tierra; 48.600 en la Marina y 35.700 en la Aviación. Durante 1974, último año del que el Instituto posee datos, España se gastó en su defensa 8.000 millones de pesetas.

El Ejército de Tierra posee una batería de misiles tierra-aire de los tipos Nike Hércules Hawk. En lo que respecta a carros de combate, dispone de 20 AMX-30, 350 M-47/48 y vehículos ar-

mados de reconocimiento y transporte de tropas.

La Marina está integrada por diez submarinos, un portaaviones, un crucero, trece destructores, diez fragatas, cuatro corbetas, dos torpederos, 18 dragaminas, 18 patrulleros y lanchas de desembarco.

La Aviación posee 191 aparatos de combate: 38 F-4, 24 Mirage III-E, 6 del tipo III-D; 18 F-5A; 71 aviones Saeta y otros aparatos de reconocimiento y transporte. Espera además la entrega de 15 Mirages F-1 y nuevos modelos de helicópteros.

Fuera de las península están estacionados 41.000 hombres: 6.000 en las Baleares; 8.000 en Canarias; 8.000 en Ceuta; 9.000 en Melilla y 10.000 en el Sahara.

LA SUBIDA DE PRECIO EN LOS PERIODICOS NO RESOLVERA EL PROBLEMA ACTUAL DE LAS EMPRESAS

Declaraciones de D. Faustino Ramos

Valladolid (Cifra). — «La subida del precio de los periódicos estudiada en el seno del Sindicato Nacional, elaborada por la Junta Superior de Precios y presentada al ministro de Información y Turismo, esperando que en el próximo Consejo de ministros se fije en 10 pesetas el precio por ejemplar, no vendrá a resolver el problema de la empresa periodística», manifestó el presidente del Sindicato Nacional de la Información, Faustino Ramos Díez, a su paso por Valladolid, en donde pronunció el pregón de las fiestas y fiestas de San Mateo 1975.

«A mi juicio —continuó diciendo— el periódico tiene que continuar con un precio político, ya que la comunidad tiene derecho a estar informada. Y al tener derecho al igual que otros países, la Prensa en lo que tiene de información, tiene que ser subvencionada por el Estado, aunque el Estado no debe ser subsidiario de la iniciativa privada da respuesta y cubre la información».

Respecto a la ley de prevención del terrorismo, manifestó: «No creo que suspenda ninguno de los principios ni las garan-

tías de la Ley de Prensa. Pienso que es una medida excepcional, en una circunstancia concreta, que viene a dar la posibilidad para la erradicación de un hecho de nuestro tiempo. De todas formas, también creo que algunos principios de los puntos que hacen referencia a los medios de comunicación, deben ser objetivados».

«Las bases informativas —finalizó— sobre las que parten los profesionales de la información son ciertas y meditaciones y su labor produce un acercamiento entre los hombres con los hechos informativos, para contrastar o para coincidencia. La Prensa es un vehículo de primera magnitud, pero con responsabilidad. La comunidad tiene derecho a la información, el derecho a conocer los grupos que controlan la información, esto es, la transparencia de la empresa periodística y pienso que hay que respetar las leyes morales del hombre, sus derechos y su dignidad. Si estos supuestos se dan se produce una auténtica libertad de información, porque sin libertad de información el derecho de la libertad quedan disminuidas».

COMENTARIO Y NOTICIA DE TELEVISION

Por Alberto MATTHIES CASTRO

UNO DE LOS PROGRAMAS «GUARDIANA» DE RTVE CAMBIA

DE DIA

En Televisión se dispone de vez en cuando de los que podríamos llamar «guadiana», es decir esos que aparecen desaparecen, pese a haber tenido en un principio una periodicidad establecida. A veces desaparecen por completo y en otras surgen de vez en cuando. Un programa «Guadiana» puede ser en la actualidad ese «Si o no» de Fernández Asís. Otro lo es «Tiempo de España».

Cuando se anunció la puesta en minipantalla de un espacio documental de las características de «Tiempos de España» fue inevitablemente echar una mirada atrás y recordar el caso de «España siglo XX» que de pronto se fue diluyendo y desapareció al llegar a épocas históricas más cercanas. De ahí que podía temerse que otro tanto pasara con «Tiempos de España».

En seguida «Tiempos de España», ha dejado de acudir con la periodicidad prevista. Aparecía y desaparecía. Se convirtió así en otro programa «Guadiana» de RTVE. No surgió el pasado domingo y no está previsto para el próximo. Sin embargo hay una novedad respecto a este espacio. Se ha decidido que cambie de día. Ya, a partir de la próxima semana, figura en un nuevo emplazamiento. Ha sido colocado los viernes a las nueve y media de la noche, abandonando así su emplazamiento dominical. Para dicho día se anuncia el episodio «El salto en el vacío», que se desarrolla en 1931.

ALGUNAS NOVEDADES PARA OCTUBRE

Conforme van llegando noticias de las novedades, que irá introduciendo RTVE, se las vamos facilitando. Aparte de cuantas se hace mención de otras que a continuación reseñamos. «Este señor de negro». Se trata de una serie escrita por Mingo, dirigida por Antonio Mercero e interpretada por José Luis López Vázquez. Comenzará a emitirse el viernes 10 de Octubre. «Cuentos y leyendas». Una vez que concluya «Tiempos de España», que como acabamos de reseñar en el comentario anterior pasa a los viernes, dejará paso a «Cuentos y leyendas», serie de producción propia bien conocida de los telespectadores ya que hace dos temporadas estuvo en minipantalla.

«Fauna Ibérica». La serie inglesa «Napoleón», concluye el primero de Octubre. Para reemplazarla se ha seleccionado el que se presume será el éxito de la nueva temporada es decir «Fauna Ibérica» del Dr. Rodríguez de la Fuente, que a cambio ya no surgirá en la tarde del domingo. «La hora de...». Este espacio musical protagonizado por diversas figuras de la canción española, con presencia de invitados nacionales y extranjeros, surge a partir del miércoles 8 de Octubre. Recordemos que varias «La hora de...», está dedicada a Raphael, y otras a Julio Iglesias, entre otros.

«El quinto Jinete», es una serie dirigida por José Antonio Páramo, sobre temas fantásticos y de terror que llegará los lunes por la noche. A la espera de que esté totalmente dispuesta se irán ofreciendo unos espacios musicales con figuras extranjeras.

«Telerevista». Para Octubre se confirma su retorno que ya les anunciábamos aunque tendrían otro nombre. Debemos añadir que sus directores son José Luis Orosa, Antonio D. Olano, Julián García Candau, el Padre José Antonio de Sobrino y Tico Medina. En cuanto a Moncho Alpuente se va con su «Mundo pop» al UHF en horas y días aún sin determinar.

FILM MUSICAL, PARA NOSTALGICOS DE LOS AÑOS TREINTA

Raoul Walsh es un hombre que ha dado al cine más de cien películas y ha mostrado su especial habilidad para los filmes de aventuras en los más diversos ambientes. «Primera sesión», ofrece hoy a las cuatro, una cinta de un estilo radicalmente distinto. Se trata de un musical, aún no estrenado en España, que lleva por título «Artistas y modelos» (1937), y que no hay que confundir con el «film» de igual nombre de Frank Teshlin que tenía a Jerry Lewis y Dean Martin como principales intérpretes. Aquí encarnan los importantes papeles Jack Benny, Lida Canova, Richard Arlen y Gail Patrick.

Se trata de una comedia romántica y musical apta para amantes de los antiguos filmes musicales. Destaca no sólo la variedad de compositores (Ted Koehler, Víctor Young, Harold Arlen, Frederick Hollander, Leo Robin y Burton Lane) y la presencia de destacadas figuras de aquel tiempo como «The Yacht Club Boys», Martha Raye, André Kostelanetz y su orquesta Louis Armstrong y las marionetas de Russel Patterson, entre otros. «Film», por tanto nostálgico en el que, a no dudar ayudará en buen oficio de Walsh. De la revista oficial de RTVE reproducimos el inicio argumental: «Mark dirige una agencia de publicidad... A Mark, sólo le interesa la publicidad como medio para mantener y sufragar los gastos de una obra en la que ha puesto, su famoso ballet «Artistas y modelos» De ahí su satisfacción cuando consigue un contrato que pone en sus manos la dirección de una campaña de publicidad. Así podrá ayudar también a Paula, una chica que espera su oportunidad».

A LAS OCHO SORTEO DE LA LOTERIA, Y ANTES CAMBIOS

Dado el buen número de lectores que suponemos interesados en la Lotería, merece destacarse el hecho de que esta vez podrán enterarse en directo de si han resultado afortunados. En efecto, de ocho a ocho y media se conectará con la localidad granadina de Almuñécar, en donde tendrá lugar el sorteo extraordinario de hoy.

Con anterioridad a este programa nos informan desde RTVE que hay algunos cambios. El «Avance Informativo» se adelanta a las siete menos diez. «Lecciones con...» A las siete menos cinco y las 7,30 se dará un documental inicialmente no previsto «Africa 2.000», de Eugenio Peña.

«SEMANAL INFORMATIVO» DE HOY

Nos informan desde RTVE, que bajo la dirección de Pedro Esquicia «Semanal Informativo» presentará de nueve a diez, y salvo cambios de última hora, los siguientes temas: «La salud de nuestros momentos» «Omán, llave del petróleo» «Orantes, número uno» «Argentina: vacaciones para la presidenta» y «Cine español en San Sebastián».

IMPORTANTE EMPRESA NACIONAL

FABRICANTE DE MUEBLES DE COCINA, PARA SU ORGANIZACION COMERCIAL, PRECISA

DELEGADO COMERCIAL

PARA CASTILLA CON BASE EN BURGOS

SE REQUIERE:

- Gran facilidad de contacto con clientes y capacidad para estimular la red de ventas que tenga a su cargo.
- Aportará informes a la dirección sobre situación comercial al mismo tiempo que efectuará análisis del mercado existente.
- Actuará bajo la supervisión del director comercial, teniendo la responsabilidad del control de distribuidores, administrativos y gestión de lo concerniente a la delegación.
- Pensamos en un profesional con experiencia en la dirección de delegaciones, con estudios comerciales para análisis del mercado, informes técnicos a la dirección, etc.
- Conocimiento a nivel de perito industrial, profesor mercantil, Económicas.

OFRECEMOS:

- Puesto de gran porvenir profesional y económico para candidatos de valía.
- Agradable ambiente de trabajo, contando con la colaboración de un equipo joven y dinámico.
- Importante remuneración a convenir, se estudiarán todas las proposiciones. (Indiquen pretensiones económicas).
- Reserva absoluta a colocados.

Los interesados habrán de dirigirse por escrito acompañando fotografía e historial completo a la Oficina de Colocación de Burgos. Referencia BU/15.108.

DEBE HABER UN SOLO CUERPO PRESBITERAL AL SERVICIO DE LAS CATEDRALES

Acuerdos de la asamblea de Cabildos

Madrid (Cifra). — El canónigo prefecto de ceremonias de Santander, José Antonio Cobada de la Riva, ha sido reelegido en su cargo de director del secretariado nacional de Cabildos catedrales de España. Coincidiendo con la última jornada de la IV Asamblea de Cabildos que viene celebrándose en Madrid desde el pasado día 10.

La asamblea ha aprobado también conclusiones, entre las que destaca el propósito de eliminar la distancia existente en la actualidad entre canónigos y otros clérigos que prestan servicio en la Catedral.

En este sentido, se afirma en

las conclusiones que «todos tienen conciencia de que debe haber un sólo cuerpo presbiteral al servicio de la Catedral». Todos igualmente «están de acuerdo en que de inmediato se procure que participe por igual todo el Clero catedral en la pastoral litúrgica».

Para hacer realidad estos propósitos, se ha acordado «buscar cauces adecuados para llegar a esa unificación del Clero, respetando los derechos adquiridos y el derecho del Clero diocesano a aspirar o a pertenecer al Clero Catedral». «Urge —dice también otra conclusión— que estos pasos comiencen a darse de inmediato».



ESCUELA HOGAR

del

CIRCULO CATOLICO DE OBREROS

PARA JOVENES DE 14 AÑOS EN ADELANTE

CLASES DE:

- CORTE Y CONFECCION DE ROPA DE SEÑORA Y CABALLERO.
- CORTE Y CONFECCION DE ROPA BLANCA Y TODA CLASE DE LABORES.
- CULTURA GENERAL.

- SECRETARIADO
- MECANOGRAFIA Y TAQUIGRAFIA
- CONTABILIDAD Y CALCULO MERCANTIL
- IDIOMAS

MATRICULA: En la Secretaría del Círculo Católico de Obreros (Calle Concepción, número 19, bajo) todos los días laborables de 8 a 9 de la noche.

EL BURGOS, A CASTELLON

¿Cuánto ha supuesto la contratación de los jugadores yugoslavos Kresic y Adzic?

Ayer emprendió viaje el Burgos hacia Castellón, o mejor dicho, a Benicassim, pues será en esta localidad donde el equipo permanecerá hasta pocas horas antes de comenzar el encuentro de Castellón y donde hoy efectuará Müller un entrenamiento.

Conforme ayer anticipamos, el desplazamiento ha sido efectuado por quince jugadores que son los siguientes: Gorospe, Fernández Manzanedo, Gómez, Ruiz Igartua, Vallejo, Aguilera, Palmer, Romero, Garrido, Valdés, Andrés, Kresic, Ferrer, Adzic y Planas.

El desplazamiento se inició después de haber realizado un entrenamiento en "El Plantío". La expedición se detuvo en Soria, a fin de efectuar la comida en el Páramo Nacional y por la noche, rindió viaje en Benicassim.

Hoy habrá nueva sesión preparatoria en la localidad castellonense y ésta servirá

para decidir el equipo, por parte de Müller. Nuestra impresión es que se ajustará al esquema ya anticipado y que es como sigue:

Gorospe; Gómez, Aguilera, Ruiz Igartua y Vallejo; en la media, Valdés, Romero y Ferrer y Planas, Garrido y Adzic en el ataque. Según nos comunica Radio Popular, el partido será retransmitido en directo por dicha emisora, tal como ha hecho en temporadas anteriores.

LO QUE HAN COSTADO LOS YUGOSLAVOS

Los Clubs se resisten a dar a conocer las cifras en que conciertan los traspasos, pero éstas, de una forma u otra, terminan conociéndose. Así tenemos que el inquieto José María García ha dado a conocer las pagadas a los jugadores extranjeros importados este año por procedimiento tan fidedigno como es el de las divisas solicita-

das para atender el pago a los clubs de origen.

Por este sistema hemos podido saber que lo abonado al Vojvodina por Miodrag Adzic han sido 1.450.000 pesetas. Si se considera que por Kresic, según se ha dicho, se abonó cifra similar, puede considerarse que el traspaso de cada uno ha supuesto millón y medio de pesetas, en números redondos.

Al margen de lo pagado a cada club, está lo satisfecho a los jugadores. Y eso sí que constituye una especie de "secreto del sumario"; pero pongan alrededor del millón como mínimo, por cada uno, y posiblemente acertarán.

ARQUERO

Motocross

Rubio II, vencedor en Miranda de Ebro

Pedro Ruiz Larrad, conocido en el mundillo motorista por Rubio II, resultó vencedor absoluto del noveno motocross "Virgen de Altamira", organizado por el Moto Club Mirandés.

A la prueba, de carácter regional, acudieron varios miles de aficionados, en el circuito de "Las Matillas".

Tomaron parte más de 20 corredores de diferentes provincias. Tras Rubio II (Bultaco), de Miranda de Ebro, se clasificaron Gonzalo Muzquiz (Bultaco), de Madrid, y José María Negrete (Bultaco), de Burgos.

En Burgos contra opciones equivocadas sólo existe un Banco de San greg: el de la Hermandad que tú vayas al volante de la Seguridad Social

EL BURGOS PROMESAS RECIBE A LA CULTURAL

Hoy se inician las pruebas para llegar a formar la base del equipo juvenil

A las cinco y media de la tarde de mañana, juega en "El Plantío" el Burgos Promesas contra la Cultural Promesas. El equipo que entrena Antonio Solana viene haciéndolo con regularidad durante la semana ya que el partido puede tener sorpresas. Tiene la duda de Carranza, que en los entrenamientos de ayer, que se hicieron en La Quinta, se torció un tobillo y sufre al parecer, un esguince.

Solana ha convocado a todos sus muchachos para los dos partidos que el equipo tiene que disputar mañana, el de la Liga y el correspondiente al campeonato juvenil "Julián Campos". Para ello ha debido seleccionar a varios juveniles, pero todavía no puede facilitar sus nombres. Antes tendrá que superar algunas dudas de la alineación.

Solana ha citado para mañana, a las cuatro y cuarto de la tarde en "El Plantío", los siguientes jugadores: Llorente, Satre, Peña, Ruiz, López, Javi, Maldonado, Marce, Landaburu, Pérez, Temiño, De la Viuda, Aurelio, Rodríguez, y Carranza. Este último, aunque está convocado, sólo podrá jugar si se restablece del esguince sufrido en los entrenamientos.

Para disputar el campeonato juvenil, convocó a las once de la mañana a Robredo, Ramón, De la Era, Manolo, Isidro, Serna y Pacheco. Los restantes juveniles, hasta completar la lista, están por designar. Estos jugadores deben encontrar

se a esa hora en los campos de Pallafra.

La Cultural Promesas es el equipo que mejor fútbol practicaba la temporada pasada. El entrenador del Burgos Promesas no tiene información de su juego actual, pero un rival de su talla —dice— siempre es de temer. Nosotros creemos que podemos ganar, porque están a nuestro favor varios condicionantes, entre ellos, el más importante, el de jugar en casa y sabernos apoyados por la afición. Tenemos además que superar este partido para olvidarnos de la derrota que sufrimos el domingo pasado en Ciudad Rodrigo. Confiamos en ganar.

PRUEBAS DE LOS JUVENILES

A las 5.30 de la tarde de hoy, en los campos de Pallafra, se realizarán las pruebas de los primeros 30 muchachos que se han ofrecido al Burgos, a fin de formar la base de su futuro equipo, que habrá de participar en la Liga Juvenil.

A estas pruebas han sido convocados, como decimos, 30 muchachos que se irán repitiendo en jornadas sucesivas, hasta hacer desfilar a todos los que, en su día, respondieron a la convocatoria formulada desde el seno del Burgos.

Por parte del directivo Mariano Nuño, encargado de este menester, se nos indica que los muchachos que se consideren con aptitudes y deseos de aspirar a este equipo, pueden dirigir su solicitud al domicilio del club.

BURGOS - REAL UNION Y MIRANDES - SESTAO EN LA COPA DE S. E.

Madrid (Alfil). — Presidido por el señor Cervantes al que acompañaban los señores Borrachero y Vara del Rey, así como el señor Ramírez, secretario general de la Federación, se ha celebrado hoy a las siete de la tarde el sorteo de la primera eliminatoria de la Copa de Su Excelencia el Generalísimo, con participación de los 20 equipos de Segunda División y 74 de Tercera por renuncia a participar de los siguientes: Arosa, Guernica, San Sebastián, Calella, Lérida y Endesa de Andorra.

El resultado ha sido el siguiente:

Olimpico de Játiva contra el Osasuna; Alavés-Badajoz; Málaga - Siero; BURGOS - Real Unión; Portuense - Huelva; Mallorca - Cádiz; Ensidesa-Levante; Tarragona-Huesca; Leonesa - Castellón; Barcelona Atlético - Getafe; Coruña-Deportivo Gijón; Lagún Onak - Tenerife; Alfaro - San Andrés; Tarrasa - Laredo; Imperio de Ceuta - Calvo Sotelo; Constancia - Murcia; Lugo - Celta; Reus - Rayo Vallecano; Valladolid-Getona; Deportivo Melilla-Córdoba; Manresa - Pon-tevedra; Villena - Jerez-Deportivo; Eibar - Marbella; Linense - Melilla Club de Fútbol; Ferrol - Moscardó; Castilla - Almería;

Turón - Masnou; Atlético Madrileño - Zafra; Zamora - Bilbao Athletic; Basconia - Deportivo Ceuta; Jerez Industrial - Algeciras; Baracaldo - Logroñés; Villarreal - Eldense; Ibiza - Atlético de Baleares; Mestalla - Salmantino; Cacereño - Langreo; San Fernando - Jaén; Palencia - Talavera; Tudelano-Michelin; Orense - Onteniente; Vinaroz - Sabadell; Santurce - Carabanchel; Torrejón - Guecho; Albacete - Pegaso; Gandía - Linares; Orihuela-Gimnástica; MIRANDES-Sestao.

Los partidos de esta eliminatoria se jugarán los días 12 de Octubre y 16 de Noviembre.

SEÑORITAS

para Restaurante. Solamente sábados y festivos. No importa sin experiencia. Sueldo elevado. Llamar de 3 a 4 tarde de teléfono 205729.

PISO EN ALQUILER

Vacio se necesita para empleado de empresa Solari. 3 ó 4 dormitorios, salón-comedor, baño completo. Renta máxima 5.000 Pts. mensuales. SOLARI. Avda. de España, 9 SAN SEBASTIAN Teléfono 428354

JESUS MARIA DE LA VILLA VENCEDOR DEL TORNEO RAPIDO DE AJEDREZ DE LA FERIA DEL LIBRO

Mañana, domingo, se desplaza el Club Burgos de Ajedrez a Miranda de Ebro

El jugador Jesús María de la Villa ha resultado vencedor del Torneo que organizado por el C.B.A. y con la colaboración de la Delegación provincial de Información y Turismo y de la Caja de Ahorros del Circulo Católico del Hondillo, en el Torneo de la Feria del Libro, a partidas rápidas de cinco minutos por jugador.

La clasificación final de este interesante torneo en sus primeros puestos ha sido la siguiente:

Campeón y vencedor de la copa donada por la Delegación provincial de Información y Turismo, Jesús María de la Villa, con 22,5 puntos. Subcampeón, Alberto Real, 20,5; 3, Julián Barrio y Enrique Martínez, 20; 5, Carlos y Lucas, 17.

Han actuado en este torneo casi todos los jóvenes del C.B.A. y han faltado a la cita los veteranos, demostrándose con ello el interés que hay entre la juventud, por la práctica del ajedrez.

Mañana, domingo, se desplazará el C.B.A. a Miranda de Ebro para contender en el X Torneo de Ajedrez Virgen de Altamira, donde el pasado año, en su novena edición y en la primera que participó, se proclamó campeón, y en el que tomarán parte equipos de Miranda (2), Beasain, Logroño, Tolosa, Vergara y Medina de Pomar. En total, ocho equipos que lucharán para lograr el triunfo en este interesante torneo que organiza la Peña Mirandesa de Ajedrez.

EXPOSICION DE MAQUINARIA PARA LA MADERA

FERIA DE LA FLOR Y DE LA PLANTA

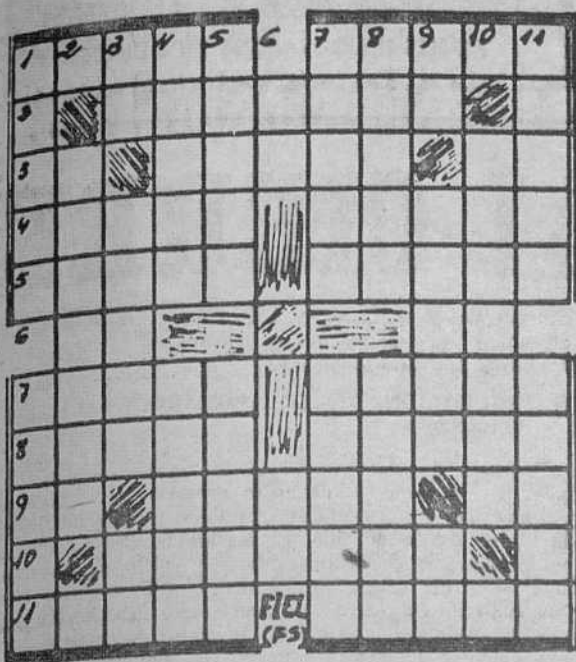
◇ LOGROÑO ◇

barrasa S. I.

PRESENTA SU 1.ª EXPOSICION DE

MAQUINARIA Y HERRAMIENTA PARA LA MADERA

QUE SE CELEBRARA EN LOGROÑO DURANTE LOS DIAS DEL 18 AL 26 DE SEPTIEMBRE.
LA MAS EXTENSA GAMA DE MAQUINARIA NACIONAL Y DE IMPORTACION.
DEMOSTRACIONES AL PUBLICO.



Y VA DE CUENTO...

EL SALTO DE LA ESCOBA

Según documentos que datan de muy lejanos tiempos, muchos al parecer, la pareja de novios que concretaba sus aspiraciones matrimoniales confiaba su resolución definitiva a la prueba del salto de la escoba.

La aspirante a la coyunda colocaba una escoba en sentido oblicuo delante de la puerta abierta de su casa. Si el novio saltaba por encima de la susodicha escoba sin tropiezo, había boda, ya que el éxito del salto presagiaba un matrimonio feliz.

Más tarde, si la desunión se producía en el hogar, el hombre o la mujer volvían a plantar la escoba ante la puerta abierta de la casa que daba a la calle y si el salto era cumplido a satisfacción por uno o por otro cónyuge, la paz volvía a reinar en el hogar.

Esta curiosa costumbre, en la que el árbitro era una escoba, parece que se remonta nada menos que al siglo XIII.

LA OCASION LA PINTAN...

Aunque se llama Hércules es de pequeña estatura, flaco, endeble y tiene por esposa, en rudo contraste, a una mujer que lo maneja a su gusto y le exige una completa obediencia. En el barrio todo el mundo lo sabe.

Sin embargo, el otro día, Hércules entró en el bar presumiendo ante sus amigos de que le había impuesto un correctivo a su mujer.

—Señores —declaró—, acabo de hacer valer mi autoridad en casa.

Y como nadie lo creyera, añadió:

—Hace poco mi querida esposa sufrió un desvanecimiento al ver un ratón y, como comprenderéis, no he perdido la ocasión.

A LOS 50 AÑOS DE NEVEGAR Le preguntaron a un viejo marino que durante medio siglo ha capeado por todos los mares del Mundo:

—¿Qué es lo que ha adquirido usted durante cincuenta años de navegación?

Y el lobo de mar respondió:

—¡Oh!, una cosa por lo me-

nos. He llegado a estar de pie en uno de esos autobuses que se usan ahora, durante un cuarto de hora, sin sentir mal en el corazón.

UN BUEN CONSEJO

Labrocha es un pintor de talento mediocre que no ha conseguido nunca el menor éxito. La cosa es natural: sus obras son simplemente vulgares, cuando no ramplonas.

Días atrás le dijo a uno de sus amigos:

—Quisiera darle una broma a cierta persona, pero no sé que hacer.

El amigo, tras breve reflexión, le aconsejó:

—Es muy sencillo, hazle su retrato.



En Burgos, contra opiniones equivocadas, sólo existe un Banco de Sangre: el de la Hermandad de la Seguridad Social



"CRIE CHINCHILLAS CON NOSOTROS"

—Produzca las pieles más finas del mundo—

Es cómodo, agradable y pueden criarse incluso en la propia vivienda. Garantizamos vida, fecundidad, asistencia técnica, comercialización, garantías certificadas. Solicite folleto enviando este anuncio a:

SHESTONE RANCH ESPAÑOLA
FRADES (Salamanca)

—Interesan Agentes—

septiembre 75 SE INICIA UNA NUEVA ETAPA EDUCATIVA

El pasado día 30 de Junio terminó el curso escolar 74-75; en él, quedaba implantada totalmente la E.G.B. en sus dos etapas (1.ª y 2.ª).

Artífices de esta realidad han sido todos los educadores españoles quienes con su esfuerzo diario han hecho que la E.G.B. se convierta en una realidad palpable.

E.M.E.S.A. hace público reconocimiento al esfuerzo y dedicación constante de todos los educadores españoles en el desarrollo de su labor docente y ofrece su experiencia editorial para colaborar en el desarrollo y fomento de la vida educativa española.

Editorial Magisterio Español, S.A. tiene en su fondo sendas colecciones para E.G.B.: "Magiste-

rio Básico", "DYA Básico", y "Matemáticas A. Alzupún" compuestas por Libro de Consulta, Libro de Lecturas y Libro del Profesor.

Nuestra Editorial en el deseo de facilitar un auténtico servicio a la Enseñanza, ha cumplido un plan de acción comercial en el sentido de situar estratégicamente un colaborador de E.M.E.S.A. en cada punto del país, con el fin de que pueda facilitar la información que le sea solicitada por los educadores.

Estas colecciones de E.G.B. pueden encontrarlas en las mejores librerías dedicadas a la enseñanza, que canalizan la venta de los libros con el espíritu de servicio y atenciones a sus clientes que les caracteriza.

ANDRES BONILLA AGUILAR
General Vigón, A, 3.º - Teléfono: 22 15 99 - BURGOS.



EDITORIAL MAGISTERIO ESPAÑOL, S.A.
Servicios Plenos en la Enseñanza

DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución a los siete errores:

1: Nube. — 2: Flor. — 3: Flor. — 4: Rama. — 5: Arboleda. — 6: Chimenea. — 7: Pulsera.

EMPRESA CONSTRUCTORA

Necesita mecánico oficial 1.ª, para maquinaria de obras públicas. Zona de Burgos. Llamar a Madrid

TELEFONO 2331744-29

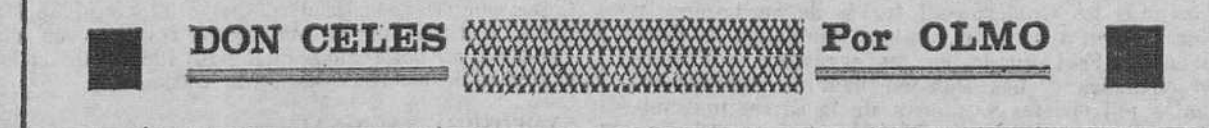
(R. O. C. 15.145)



¿Con qué allana el terreno?

Solución al jeroglífico:

...los tiene enteros.



CRONICA DE MADRID

Por Francisco UMBRAL

LOS DOMECCQ

MADRID. (De nuestra Redacción). — Entre la mitología andaluza del hondo Sur —vinos, toros y caballos—, están los Domeccq, una familia que hubiera merecido un Valle-Inclán andaluz para cantar su saga-fuga. Ahora hay un par de míticos Domeccq en la cárcel.

Ya saben ustedes: los Domeccq han sido multados con cuatrocientas mil pesetas cada uno. Quizás García Lorca, con vida más larga, hubiese escrito un día la comedia bárbara de las grandes familias andaluzas del Sur, como Valle escribió la de las familias del Norte. Manuel Barrios, mi querido amigo y admirable novelista, lo dejó en su «Epitafio para un señorito». Para un señorito andaluz, claro. Desde aquí, desde Madrid, a los Domeccq y a todos los grandes señores y señoritos del Sur se les ve como centauros terratenientes, hombres siempre a caballo, como mitos acunados entre Valera, José Carlos de Luna, Lorca y Pemán. Porque Andalucía, como Madrid —como todo gran tópico literario— la han hecho los escritores. Andalucía la han hecho Lorca y Alberti, pero la han disfrutado otros.

Lorca y Alberti forjaron una Andalucía que luego no han podido vivir y gozar. Alberti se fue al exilio errante del Mundo y Lorca se fue a un exilio más negro y definitivo. A los grandes poetas de Andalucía, los ha exiliado Andalucía, a veces con excesiva energía y en compensación —modesta compensación—. Alfonso Domeccq y su hijo llevan un par de días en la cárcel municipal de Ronda. Ojo por ojo, diente por diente. Aquí en Madrid se nos hace un mundo que los Domeccq puedan pasar un par de días en la cárcel, pero Alberti —otro mito andaluz de distinto signo— lleva casi cuarenta años en el exilio. Andalucía es un mundo de caballistas y poetas donde los caballistas suelen ganarle por la mano a los poetas, lógicamente. Luis Cernuda soñó hasta la muerte, durante su largo, errante y melancólico exilio de lirico genial, con la Sevilla de su infancia y adolescencia. Los poetas sólo son grandes latifundistas de sueños. Pero hay otros latifundistas al frente de los grandes y verdaderos latifundios.

Alfonso Domeccq y su hijo, así como Gonzalo Arnús, continúan detenidos en el depósito municipal de Ronda, a la hora de escribir esta crónica, y me dicen aquí en Madrid que el gobernador civil de Málaga se mantiene terne. Les ha impuesto una multa de cuatrocientas mil pesetas a cada uno. Hay políticos madrileños que están consternados con este gobernador civil. No saben si se le va a destituir o se le va a hacer ministro. Parece que los Domeccq insultaron a las Fuerzas del Orden, agredieron a un policía e hicieron alarde de su influencia.

Este último dato —«hicieron alarde de su influencia»— que es textual, encierra toda la clave del problema. Hicieron alarde de su influencia. Esto nos devuelve a la España del «no sabe usted con quién está hablando», recreada ahora por Pedro Olea en una película. Lo que digo, que Andalucía ha acuñado unos semidioses míticos, entre centauros y latifundistas y uno nunca sabe con quién está hablando, porque a lo mejor está hablando con un tritón, un hipogrifo, con sombrero cordobés o un latifundista con aire de Roma andaluza dorándole la cabeza. Madrid, que es un poco la primera capital de Andalucía (el pueblo de Madrid mira más para el Sur que para el Norte) es una ciudad que se abreva en las bodegas de los Domeccq, que aplaude en Las Ventas el reíoneo de los Domeccq y que ve en los Domeccq unos seres míticos y lejanos, contra los que ni siquiera han notado nada los Gobiernos, a través de los tiempos y ahora vienen a parar al calabozo municipal de Ronda, como Segismundo en su ergástula o Prometeo encadenado. Los Domeccq pagarán sus cuatrocientas mil pesetas y saldrán de la cárcel más míticos que nunca, después de haber sido picados en las entrañas, como Prometeo, por los cuervos y las águilas de la Prensa canallasca, que como no tenemos de qué hablar, hablamos de la reforma agraria andaluza, de vez en cuando, sin demasiado fervor, pues la reforma agraria, como la crisis de los toros, es uno de los viejos e irresolubles temas que Andalucía aporta a la tertulia nacional.

A mí me parece que encarcelar a los Domeccq es como encarcelar a la Giralda y a la Torre del Oro juntas. A ver si nos estamos pasando.

Lea Vd. siempre

Diario de Burgos

NOTICIAS AL CIERRE

• DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Cifra). — El «Boletín Oficial del Estado», publicará mañana, entre otras, las siguientes disposiciones: **Presidencia del Gobierno.** — Decretos por los que se aprueba las reglamentaciones técnico-sanitarias para la elaboración, circulación y comercio de caramelos y chicles, pastas alimenticias, cerveza, caldos y sopas deshidratadas y turroneos y mazapanes. = **Comercio.** — Decretos de modificación de las disposiciones preliminares tercera y cuarta del arancel de aduanas. = **Educación y Ciencia.** — Orden por la que se acepta la renuncia de Jesús Rubio García-Mina, presidente del tribunal del concurso-oposición a la plaza de profesor agregado de «Derecho de la Publicidad» de la Facultad de Ciencias de la Información de la Universidad Complutense de Madrid. = **Trabajo.** — Resolución por la que se amplían las plazas en régimen de externado para las Universidades laborales y Centros dependientes de ellas. = **Información y Turismo.** — Resolución por la que se convoca concurso de adjudicación de becas para estudiantes españoles que cursen enseñanzas turísticas o de hostelería para el curso académico 1975-76.

• HOY CEDERA LA PRESIDENTA ARGENTINA SUS PODERES TEMPORALMENTE

Buenos Aires (Efe). — El senador Italo Luder asumirá mañana, a las 19 hora local (22 Gmt.), la Presidencia de la República ante las vacaciones de María Estela Martínez de Perón, sin abandonar sus funciones de presidente del Senado, según se informó hoy aquí en fuentes oficiales. La agencia oficial de noticias «Telam» también confirmó dichas informaciones, haciéndose eco de declaraciones del ministro de Relaciones Exteriores y Culto, Angel Robledo, y de altas autoridades del Senado de la nación. Aún no se conoce con exactitud dónde pasará su período de vacaciones la actual presidente. La versión de la que se hizo eco «Telam», indica que en principio sería la ciudad de Ascochinga, en la provincia de Córdoba, a unos 800 kilómetros al Noroeste de la capital federal.

• VENTA DE NIÑOS

Rosario (Argentina) (Efe). — Los diarios argentinos se hicieron eco del escándalo provocado por la denuncia según la cual en una maternidad rosarina se vendían chicos recién nacidos. La «Maternidad Ríoja» fue clausurada por tal motivo el 21 de Agosto pasado habiendo sido detenidos un médico y tres parteras, sobre las cuales pesa la acusación de dicho «tráfico». Según las informaciones periodísticas, los interesados pagaban entre dos y cinco millones de pesos, por la compra de un chico y algunos eran vendidos a plazos. Por ejemplo, cinco plazos de doscientos cincuenta mil pesos (50 dólares) cada uno. Las comadronas que se dedicaban a esta actividad ganaban de seis a ocho

millones de pesos (1.200 y 1.600 dólares, respectivamente) al mes y los policías que intervienen en la investigación recibieron amenazas anónimas.

• LIBERACION DE COLABORADORES DE E ALLENDE

Santiago de Chile (Efe). — El Gobierno chileno dispuso hoy la liberación de nueve altos cargos del Gobierno Allende que se encontraban detenidos por disposición de la ley de Estado de sitio. La medida también favoreció a un ex diputado demócrata cristiano y cuatro dirigentes poblacionales del mismo partido detenidos hace quince días. Sin embargo, algunos de los beneficiados deberán aún permanecer recluidos hasta que no se zanjen querellas en marcha ante los Tribunales ordinarios de Justicia.

• «AL FATAH» AMENAZA A EGIPTO

El Cairo (Efe Reuter). — La organización guerrillera «Al Fatah» ha difundido hoy una velada amenaza de violencia en respuesta al cierre de la emisora de radio «La Voz de Palestina» en El Cairo. Rebiñ Awad, representante en El Cairo de Al Fatah, principal ala militar de la Organización para la liberación de Palestina, declaró que el cierre era parte de una conjura norteamericana para pacificar el Oriente Medio a expensas del desplazamiento de los palestinos por la creación de Israel.

• PLANES DE LA «FAMILIA MANSON»

Washington (Efe). — La Policía federal norteamericana (FBI) reveló ayer que la miembro de la «familia Manson» que la pasada semana intentó asesinar al presidente Ford, tenía otros planes asesinos en la ciudad de Nueva Orleans. Según la compañera de habitación de Lynette Fromme, la «familia Manson» tenía un plan para asesinar a seis electivos y sus esposos del área de Louisiana cercana al puerto norteamericano del Golfo de Méjico. «Los asesinos son necesarios», explicó ayer la compañera de Alice Lynette Fromme, Sandra Good, «porque existen muchas personas que están haciendo daños a la Tierra a través de lo que programan en la televisión». Sin detallar mucho la naturaleza de los que se encuentran en la «lista negra» de la «familia Manson», Sandra Good, de 30 años, dijo que una organización internacional de asesinos se encargaría de llevar a cabo materialmente los asesinatos. La inclusión de las mujeres en el plan de asesinatos en masa se debe, según la joven seguidora de Charles Manson, porque «empujan a sus maridos a adoptar decisiones contrarias al interés del pueblo».

RECEPCION DE LOS PRINCEPES DE ESPAÑA A UN GRUPO DE PERSONALIDADES DE MALLORCA

Se pide carácter de preferencia para
el Plan Nacional de Vías Provinciales

Presentación del Concurso Internacional de Formación Profesional

Palma de Mallorca (Cifra). — Los Príncipes de España han ofrecido esta noche, en su residencia de Marivent, una recepción a un grupo de personalidades de la vida social, profesional, intelectual y empresarial de Mallorca, con la que han dado cumplimiento a un viejo deseo suyo de entrar en contacto con las realidades y problemática isleña, aun en la circunstancia de sus vacaciones y del informalismo de la época veraniega.

Tanto Don Juan Carlos como Doña Sofía departieron cordialmente con sus invitados y se interesaron vivamente por los temas que preocupan en estos momentos a las autoridades y pueblo mallorquín.

Digno de resaltar es el interés que mostró Don Juan Carlos por la peculiaridad cultural e intelectual de Mallorca, a través de un prolongado coloquio con don Francisco de Borja Moll, prestigioso filósofo de la isla y premio de honor de las Letras catalanas.

SYMPOSIUM NACIONAL

La Coruña (Cifra). — El tercer symposium nacional de Vías y Obras de Administración Local (VYODEAL) ha sido clausurado por el subsecretario de Obras Públicas, Salvador Sánchez Terán.

El acto se celebró en los locales de la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación, y acompañaban al señor Sánchez Terán en la presidencia el presidente de la Asociación Española de la Carretera; el subdirector general en el Ministerio de Obras Públicas, el gobernador civil, el presidente de la Asociación Nacional de Ingenieros de Caminos y otras autoridades y personalidades.

En su discurso, el señor Sánchez Terán se refirió al momento difícil que se está atravesando, a escala nacional y mundial, por el cual hay serias dificultades para la financiación de inversiones en el sector público, «y todos los que tenemos responsabilidades de inversión —dijo— sentimos la insuficiencia de nuestros recursos frente a la abundancia de la demanda de nuevos y mejores

servicios de transporte». En este aspecto considero conveniente destacar tres hechos actuales, como son la Ley de Régimen Local, que prevé la ampliación de los recursos financieros de las Corporaciones locales, la nueva Ley General de Carreteras, que establece nuevas fuentes de financiación y amplía las existentes, y el cuarto Plan de Desarrollo, que establecerá como fuente conjunta de financiación la aportación de los presupuestos del Estado, una parte de financiación exterior y la aportación de las Corporaciones locales».

Entre las conclusiones a que se ha llegado en este tercer symposium, que durante siete días ha desarrollado sus tareas en La Coruña, figuran las siguientes: Imperiosa necesidad de otorgar carácter preferente en el cuarto Plan Nacional de Desarrollo al Plan Nacional de Vías Provinciales; a los efectos de adecuar la necesaria calidad de actuaciones a las exigencias de dicho Plan Nacional, todos los medios y servicios técnicos de las Diputaciones y Cabildos habrán de ser racionalmente potenciados para que puedan afrontar con éxito las responsabilidades derivadas de su eficaz realización.

CONCURSO INTERNACIONAL DE FORMACION PROFESIONAL

Madrid (Logos). — Se ha celebrado la presentación del XXII Concurso Internacional de Formación Profesional en cuya prueba, que comenzará el próximo día 15, competirán 293 jóvenes de 16 países en treinta y una especialidades.

A la presentación acudió el delegado nacional de la Juventud, señor Valentín Gamazo, quien entre otras cosas dijo que se inauguraba un complejo de actividades en torno a la formación profesional, y se pretendía con ello una gran olimpiada de trabajo.

Destacó la presencia de Estados Unidos e Irán en esta edición y el deseo de incorporar en plazos sucesivos a los países hispanoamericanos y al continente africano.